

BU 0800 - fr

NORDAC ON (Série SK 300P)

Manuel avec instructions de montage







Lire le document et le conserver pour le consulter ultérieurement

Veuillez lire attentivement ce document avant d'intervenir sur l'appareil et de le mettre en service. Suivez impérativement les instructions de ce document. Elles sont indispensables pour garantir le fonctionnement sûr et en toute sécurité, pour faire valoir d'éventuels droits au titre de la garantie en raison de défauts.

Veuillez vous adresser à Getriebebau NORD GmbH & Co. KG si vous ne trouvez pas la réponse à vos questions sur l'utilisation de l'appareil dans ce document ou si vous souhaitez de plus amples informations.

La version allemande du document est l'original. Le document en langue allemande prévaut. Si ce document est disponible dans d'autres langues, il s'agit d'une traduction du document original.

Conservez ce document à proximité de l'appareil de manière à ce qu'il soit toujours disponible en cas de besoin.

Tenez compte également des documents suivants :

- Catalogue "NORDAC Technique d'entraînement électronique" (<u>E3000</u>),
- · documents pour les accessoires disponibles en option,
- · documents relatifs aux composants intégrés ou ajoutés.

Pour de plus amples informations, veuillez vous adresser à la société Getriebebau NORD GmbH & Co. KG.

Dokumentation

Titel: BU 0800
Bestellnr.: 6078004
Baureihe: SK 3xxP

Gerätereihe: SK 300P, SK 301P, SK 310P, SK 311P, SK350P

Gerätetypen: SK 3xxP-360-340-A ... SK 31xP-371-340-A 0,37 kW ... 3,70 kW, 3~ 400 V



Versionsliste

Titel,	Bestellnummer	Software	Bemerkungen	
Datum		Version Gerät		
BU 0800,	6078004 / 4521	V 1.2 R5	Erste Ausgabe	
November 2021				
BU 0800,	6078004 / 0822	V 1.2 R5	Kapitel "Wartungshinweise" überarbeitet	
Februar 2022				
BU 0800,	6078004 / 4622	V 1.2 R6	Allgemeine Korrekturen	
November 2022			Ergänzung Baugröße 3	
			Überarbeitung der Normierungstabellen	
			Ergänzung Entsorgungshinweise	
BU 0800,	6078004/ 2223	V 1.2 R9	Allgemeine Korrekturen	
Mai 2023			Ergänzung Typ NORDAC ON PURE	
			Ergänzung SK 30x-191-340	
			Ergänzung SK 31x-371-340	
			Überarbeitung der Normierungstabellen	
			Überarbeitung der Normen und Zulassungen	
			Überarbeitung der UL- und CSA-Bedingungen	
BU 0800,	6078004 / 3623	V 1.2 R9	Anpassung Informationen zur Maximalen	
September			Betriebs- / Umgebungstemperatur	
2023			Überarbeitung der UL- und CSA-Bedingungen	

Mention de droit d'auteur

Le document fait partie intégrante de l'appareil décrit ici et doit par conséquent être mis à la disposition de chaque utilisateur, sous la forme appropriée.

Il est interdit de modifier ou d'altérer le document ou de l'utiliser à d'autres fins.

Éditeur

Getriebebau NORD GmbH & Co. KG

Getriebebau-Nord-Straße 1 • 22941 Bargteheide, Germany • http://www.nord.com Tél. +49 (0) 45 32 / 289-0 • Fax +49 (0) 45 32 / 289-2253

Member of the NORD DRIVESYSTEMS Group





Sommaire

1	Géné	ralités	
	1.1	Vue d'ensemble	9
	1.2	Livraison	11
	1.3	Contenu de la livraison	11
	1.4	Conventions de représentation	12
		1.4.1 Avertissements	
		1.4.2 Autres indications	
		1.4.3 Marquages de texte	12
	1.5	Consignes de sécurité, d'installation et d'utilisation	13
	1.6	Avertissements et mises en garde	
		1.6.1 Avertissements et mises en garde sur le produit	
		1.6.2 Avertissement sur la coque supérieure	
	1.7	Normes et homologations	
		1.7.1 Homologations UL et CSA	
	1.8	Codes de type / spécificités	
		1.8.1 Plaque signalétique	21
2	Mont	age et installation	22
	2.1	Montage	22
	2.2	Dimensions de NORDAC ON avec montage moteur	24
	2.3	Dimensions de NORDAC ON+ avec montage moteur	25
	2.4	Dimensions de NORDAC ON PURE avec montage moteur	
	2.5	Dimensions de NORDAC ON et NORDAC ON+ avec montage mural	
	2.6	Dimensions de NORDAC ON PURE avec montage mural	
	2.7	Raccordements	
	2.1	2.7.1 NORDAC ON avec montage moteur taille 1	29
		2.7.2 NORDAC ON avec montage moteur tailles 2 et 3	
		2.7.3 NORDAC ON+ avec montage moteur tailles 2 et 3	31
		2.7.4 NORDAC ON PURE avec montage moteur tailles 2 et 3	
		2.7.5 NORDAC ON avec montage mural taille 1	33
		2.7.6 NORDAC ON et NORDAC ON+ avec montage mural tailles 2 et 3	
		NORDAC ON PURE avec montage mural tailles 2 et 3	
	2.8		
	2.0	Branchement électrique	30
		2.8.2 Raccordement au réseau pour NORDAC ON PURE	
		2.8.3 Raccord en série Chaînage	
		2.8.4 Raccord moteur	
		2.8.5 Directives sur les câblages	40
		2.8.6 Raccordement du bloc de puissance	
		2.8.6.1 Raccordement au secteur	41
		2.8.6.2 Câble moteur	42 42
		2.8.6.3 Résistance de freinage (en option à partir de la taille 2) 2.8.6.4 Frein électromécanique (en option à partir de la taille 2)	42
		2.8.7 Raccordement électrique de la communication Ethernet et des entrées/sorties digitales	
		2.8.7.1 Détails des bornes de commande	45
	2.9	Port de diagnostic	_
	2.10	Codeur	
_			
3		nage	
	3.1	DEL	
		3.1.1 Affichages M1 et M2 en cas d'utilisation d'EtherCAT	
		3.1.3 Affichages M1 et M2 en cas d'utilisation de Profinet	
		3.1.4 Affichage M3	
		3.1.5 Affichages M4 et M5	
	3.2	DEL de diagnostic	
4	Minn	·	
4		en service	
	4.1	Mise en service de l'appareil	ວວ



	4.2	Mise à jour du microprogramme	56
	4.3	Sélection du mode de fonctionnement pour la régulation du moteur	
		4.3.1 Explication des types de fonctionnement (P300)	
		4.3.2 Vue d'ensemble des paramètres du régulateur	
		4.3.3 Étapes de mise en service de la régulation du moteur	
5	Para	amètre	60
	5.1	Vue d'ensemble des paramètres	62
		5.1.1 Affichage des paramètres de fonction	
		5.1.2 Paramètres de base	
		5.1.3 Données moteur	
		5.1.4 Paramètres de régulation	
		5.1.6 Paramètres supplémentaires	
		5.1.7 Informations	
6	Moss	sages relatifs à l'état de fonctionnement	120
0	6.1	Illustration des messages	
		<u> </u>	
	6.2	Messages	
	6.3	Questions-réponses relatives aux défauts de fonctionnement	
7	Cara	actéristiques techniques	144
	7.1	Caractéristiques générales du variateur de fréquence	144
	7.2	Maximale Betriebs- / Umgebungstemperatur	
		7.2.1 Wandmontierte Frequenzumrichter	
		7.2.2 Motormontierte Frequenzumrichter	
		7.2.3 Reduzierung der maximalen Umgebungstemperatur	148 148
		7.2.3.1 Bei Einsatz von Daisy-Chain 7.2.3.2 Bei verringerter DC-Versorgungsspannung 24 V	148
	7.3	Caractéristiques techniques pour la détermination du niveau d'efficacité énergétique	-
	7.5	7.3.1 Caractéristiques électriques 3~ 400 V	
		7.3.1.1 NORDAC ON, taille 1	150
		7.3.1.2 NORDAC ON, NORDAC ON+, NORDAC ON PURE, taille 2	151
		7.3.1.3 NORDAC ON, NORDAC ON+, NORDAC ON PURE, taille 3	151
	7.4	Caractéristiques électriques alimentation CC de 24 V	
	7.5	Caractéristiques électriques du fonctionnement en chaînage	
		7.5.1 Caractéristiques électriques de la résistance de freinage (en option)	152
8	Infor	rmations supplémentaires	153
	8.1	Compatibilité électromagnétique (CEM)	
		8.1.1 Dispositions générales	
		8.1.2 Évaluation de la CEM	
		8.1.3 Compatibilité électromagnétique de l'appareil	
		8.1.4 Déclarations de conformité	
	8.2	Puissance de sortie réduitede la faire de la fa	
		8.2.1 Déclassement en fonction de la fréquence de hachage	
		8.2.3 Surintensité du courant réduite en fonction de la fréquence de sortie	
		8.2.4 Courant de sortie réduit en raison de la tension du secteur	
		8.2.5 Intensité du courant réduite en fonction de la température du dissipateur	162
	8.3	Fonctionnement avec un disjoncteur différentiel	162
	8.4	Caractéristiques moteur (moteurs asynchrones)	162
	8.5	Caractéristiques moteur (moteurs synchrones)	163
	8.6	Échelonnage des valeurs de consigne / réelles	163
		8.6.1 Valeurs de consigne	
		8.6.2 Valeurs réelles	165
	8.7	Définition du traitement des valeurs de consigne et réelles (fréquences)	166
	8.8	Accessoires de raccordement	167
		8.8.1 Câble moteur	
		8.8.2 Câble moteur hybride	
		8.8.3 Câbles réseau	
		8.8.5 Câbles Daisy Chain	
		8.8.6 Câble hybride Chaînage	
		8.8.7 Bouchons	
		8.8.8. Câbles de codeurs	169



Sommaire

9	Cons	signes d'entretien et de service	170
		Consignes d'entretien	
		Consignes de service	
		Élimination	
		9.3.1 Élimination selon le droit allemand	
		9.3.2 Élimination en dehors de l'Allemagne	172
	0.4	Δhréviations	173



1 Généralités

Ils disposent d'une régulation vectorielle du courant à boucle ouverte avec de nombreuses possibilités de réglage. En combinaison avec des modèles de moteurs adaptés qui assurent constamment un rapport tension/fréquence optimisé, il est possible d'entraîner tous les moteurs asynchrones triphasés appropriés pour le fonctionnement avec variateur de fréquence ou des moteurs synchrones (IE4, IE5+) activés en permanence. Pour l'entraînement, cela signifie : des couples maximum de démarrage et de surcharge à régime constant.

Le niveau de puissance s'étend de 0,37 kW à 3,7 kW.

Grâce à sa conception modulaire, cette série d'appareils peut être adaptée pour répondre aux besoins individuels des clients.

Ce manuel est basé sur le logiciel indiqué dans la liste des versions (voir P707). Si le variateur de fréquence utilisé dispose d'une autre version de logiciel, des différences peuvent en résulter. Le cas échéant, il convient de télécharger le dernier manuel mis à jour sur le site Web (http://www.nord.com/).

Des descriptions supplémentaires relatives aux fonctions et systèmes de bus optionnels y sont disponibles (http://www.nord.com/).



Informations

Accessoires

Les accessoires indiqués dans le mode d'emploi peuvent également subir des modifications. Les informations actuelles à ce sujet sont résumées dans des fiches techniques spécifiques, disponibles sur le site www.nord.com, dans la rubrique $Documentation \rightarrow Notices \rightarrow Electronique de contrôle \rightarrow Info techn./Fiche technique. Les fiches techniques disponibles au moment de la publication de ce manuel sont citées dans les chapitres correspondants (TI ...).$

L'appareil est monté directement sur un moteur ou à proximité du moteur (sur un mur ou le bâti d'une machine).

Tous les branchements électriques (raccords de puissance et de commande) sont effectués à l'aide de connecteurs enfichables. Ceci simplifie l'installation de l'appareil.

L'accès aux paramètres peut être effectué avec les méthodes suivantes :

- · via une connexion Ethernet.
 - Les trois langages de l'Ethernet, à savoir PROFINET IO, EtherNet/IP et EtherCAT sont pour cela disponibles.
- via le port de diagnostic **D1**.
 - Le port de diagnostic est exécuté en tant que raccord RJ12 et par le biais d'une interface interne RS232/RS485, il offre la possibilité d'utiliser
 - une SimpleBox ou ParameterBox en option ou
 - NORDAC ACCESS BT (SK TIE5-BT-Stick) ou
 - un ordinateur avec le logiciel NORDCON installé.

Les paramètres modifiés par l'opérateur sont enregistrés dans la mémoire intégrée non volatile de l'appareil.

L'appareil est configuré selon les exigences individuelles du client. L'équipement de l'appareil est ainsi effectué en usine. L'ajout ultérieur d'options ou des modifications de l'appareil ne sont pas prévus.



1 Informations

L'appareil ne doit être ouvert à aucun moment de toute sa durée de vie. Tous les travaux de montage, d'installation et de mise en service doivent exclusivement être effectués lorsque l'appareil est fermé.

- Le montage est réalisé par le biais de trous de montage librement accessibles.
- Le branchement électrique est exclusivement effectué à l'aide de connecteurs enfichables.
- Les paramètres de service sont définis en adaptant les paramètres.
- Les presse-étoupes doivent uniquement être retirés pour des travaux liés à une mise en service et doivent être ensuite réinstallés correctement.
- Les DEL de diagnostic pour l'affichage des états de commutation et de fonctionnement sont visibles de l'extérieur.
- Le capuchon protecteur du port de diagnostic **D1** doit uniquement être retiré pour la connexion d'outils de paramétrage tels que l'ordinateur, la ParameterBox ou NORDAC *ACCESS BT*. Après un paramétrage réussi, le capuchon protecteur doit être de nouveau installé.

1.1 Vue d'ensemble

Modèle	NORDAC <i>ON</i> SK 30xP	NORDAC <i>ON</i> SK 30xP	NORDAC <i>ON</i> + SK 31xP	NORDAC ON PURE SK 350P
Puissance	0,37 – 0,45 kW	0,37 – 3,0 kW	0,37 – 3,7 kW	0,37 – 1,5 kW
Taille	1	2 - 3	2 - 3	2 - 3
Régulation vectorielle du courant en boucle ouverte (régulation ISD)	✓	✓	✓	✓
Interface de diagnostic RS485/RS232 via RJ12	✓	✓	✓	✓
Quatre jeux de paramètres distincts, commutables en ligne	✓	✓	✓	~
DEL pour le diagnostic	✓	✓	✓	✓
DEL pour les états des signaux des DI et DO	✓	✓	✓	-
Fonctionnalité PLC intégrée, BU 0550	✓	✓	✓	✓
Interface d'Ethernet industriel intégrée EtherCAT®, Ethernet/IP®, PROFINET IO®, BU 0820	✓	✓	✓	✓
Mesure de résistance du stator	✓	✓	✓	✓
Surveillance de charge	✓	✓	✓	✓
Possibilité de raccordement de la sécurité fonctionnelle	-	0	0	-
Résistance de freinage interne	-	0	0	0
Alimentation externe de 24 V pour la carte de commande	✓	✓	✓	✓
Fonctionnement des moteursasynchrones triphasés (ASM)	✓	✓	✓	✓
Fonctionnement des moteurs IE5+	-	-	✓	✓
Montage possible sur moteur IE3	✓	✓	_	_
Montage possible sur moteur IE5+			✓	✓



Modèle	NORDAC <i>ON</i> SK 30xP	NORDAC <i>ON</i> SK 30xP	NORDAC <i>ON</i> + SK 31xP	NORDAC <i>ON</i> PURE SK 350P
Puissance	0,37 – 0,45 kW	0,37 – 3,0 kW	0,37 – 3,7 kW	0,37 – 1,5 kW
Taille	1	2 - 3	2 - 3	2 - 3
Gestion du freinage pour frein d'arrêt mécanique	-	✓	✓	✓
POSICON Interface de codeur RS 485 pour la régulation de vitesse (boucle fermée, mode servo) et les tâches de positionnement	-	-	√	~
Filtre réseau CEM intégré	✓	✓	✓	✓
Raccordements par connecteurs ronds hybrides pour l'entrée du réseau, la tension de commande, Ethernet et les données	-	-	-	~
Raccordements par connecteurs ronds hybrides pour la sortie du réseau, le chaînage, la tension de commande, Ethernet et les données	-	-	-	~
Entrée du réseau (3 phases 400 V) avec intégration de 24 V CC via un connecteur	✓	✓	✓	-
Sortie du réseau / chaînage (3 phases 400 V) avec intégration de 24 V CC via un connecteur	✓	✓	✓	-
Contrôleur de température (CTP)	✓	✓	✓	✓
DIN via le connecteur M12	✓	✓	✓	_
DOUT via le connecteur M12	✓	✓	✓	_

⁻ Non disponible

Caractéristiques en option

Selon l'équipement des appareils, les significations des différentes DEL, les fonctions ou les affectations des connecteurs ou la fonction des éléments de commande (par ex. les commutateurs) varient. Dans ce manuel, les combinaisons possibles sont présentées et expliquées. La plaque signalétique indique l'équipement individuel de l'appareil. Ces informations peuvent être comparées avec celles du manuel.

[✓] Disponible en série



1.2 Livraison

Examinez **immédiatement** l'appareil dès la réception, après l'avoir retiré de son emballage, afin de contrôler l'absence de dommages dus au transport, tels que des déformations ou des pièces desserrées.

En cas de dommages, adressez-vous sans attendre au transporteur et procédez à un inventaire minutieux.

Important! Il est impératif de procéder ainsi, même si l'emballage est en bon état.

1.3 Contenu de la livraison

ATTENTION

Défaut de l'appareil

L'utilisation d'accessoires et d'options non autorisés (par ex. aussi d'options d'autres séries d'appareils) peut provoquer une défaillance des composants connectés.

 Utilisez uniquement des options et accessoires expressément destinés à être utilisés avec cet appareil et cités dans ce manuel.

Version standard:

- Appareil conformément à la commande du client, pour le degré de protection voir 7.1 "Caractéristiques générales du variateur de fréquence"
- Notice d'utilisation disponible en tant que fichier PDF sur CD-ROM, y compris NORDCON (logiciel de paramétrage PC)
- Panneaux d'avertissement fournis pour le montage à proximité de l'appareil selon UL / cUL, 1 unité dans chacune des langues anglais et français :

ATTENTION THE OPENING OF THE BRANCHCIRCUIT PROTECTIVE DEVICE
MAY BE AN INDICATION THAT A FAULT HAS BEEN
INTERRUPTED. TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR
ELECTRIC SHOOK, CURRENT-CARRYING PARTS
AND OTHER COMPONENTS OF THE CONTROLLER
SHOULD BE EXAMINED AND REPLACED IF
DAMAGED. IF BURNOUT OF THE CURRENT
ELEMENT OF AN OVERLOAD RELAY OCCURS, THE
COMPLETE OVERLOAD RELAY MUST BE REPLACED.

ATTENTION LE DÉCLENCHEMENT DU DISPOSITIF DE PROTECTION DU CIRCUIT DE DÉRIVATION PEUT ÉTRE DÛ À UNE COUPURE QUI RÉSULTE D'UN COURANT DE DÉFAUT. POUR LIMITER LE RISQUE D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, EXAMINER LES PIÈCES PORTEUSES DE COURANT ET LES AUTRES ÉLÉMENTS DU CONTRÔLEUR ET LES REMPLACER S'ILS SONT ENDOMMAGÉS. EN CAS DE GRILLAGE DE L'ÉLÉMENT TRAVERSÉ PAR LE COURANT DANS UN RELAIS DE SURCHARGE, LE RELAIS TOUT ENTIER DOIT ÉTRE REMPLACE.

 Panneau d'avertissement fourni pour le montage à proximité de l'appareil selon UL, 1 unité en anglais :

SUITABLE FOR USE ON A CIRCUIT CAPABLE OF DELIVERING NOT MORE THAN 10KA RMS SYMMETRICAL AMPERES, 480 (3-PHASE) VOLTS MAX., WHEN PROTECTED BY HIGH-INTERRUPTING CAPACITY, CURRENT LIMITING CLASS RKS FUSES OR FASTER, RATED MIN. 480 VOLTS.
SUITABLE FOR USE ON A CIRCUIT CAPABLE OF DELIVERING NOT MORE THAN 10KA RMS SYMMETRICAL AMPERES, 480 VOLT MAXIMUM, WHEN PROTECTED BY CIRCUIT BREAKER (INVERSE TIME TRIP TYPE) IN ACCORDANCE WITH UL 489, MIN. 480 VOLTS.



1.4 Conventions de représentation

1.4.1 Avertissements

Les avertissements relatifs à la sécurité des utilisateurs sont mis en évidence comme suit :



Cette mise en garde signale des risques qui entraînent des blessures graves voire mortelles.



Cette mise en garde signale des risques pouvant provoquer des blessures graves voire mortelles.



Cette mise en garde signale des risques pouvant provoquer des blessures généralement réversibles.

ATTENTION

Cette mise en garde signale un risque de dommage matériel.

1.4.2 Autres indications



Cette indication présente des conseils et informations importantes.

1.4.3 Marquages de texte

Pour différencier les types d'information, les mises en évidence suivantes sont utilisées :

Texte

Type d'information	Exemple	Marquage		
Consignes d'utilisation	1. 2.	Les consignes dont l'ordre doit être respecté sont numérotées.		
Énumérations	•	Les énumérations sont mises en évidence par un point.		
Paramètre	P162	Les paramètres précédés d'un "P" comportent trois chiffres et sont en caractères gras.		
Tableaux	[-01]	Les tableaux sont mis en évidence par des crochets.		
Réglages d'usine	{ 0,0 }	Les réglages d'usine sont mis en évidence par des accolades.		
Description du logiciel	"Annuler"	Les menus, champs, fenêtres, boutons et onglets sont mis en évidence par des guillemets et des caractères gras.		



Nombres

Type d'information	Exemple	Marquage
Nombres binaires	100001b	Les nombres binaires sont mis en évidence par le suffixe "b".
Nombres hexadécimaux	0000h	Les nombres hexadécimaux sont mis en évidence par le suffixe "h".

1.5 Consignes de sécurité, d'installation et d'utilisation

Avant de travailler sur ou avec l'appareil, lisez très attentivement les consignes de sécurité suivantes. Tenez compte de toutes les informations supplémentaires disponibles dans le manuel de l'appareil.

En cas de non-respect de cette consigne, des blessures graves à mortelles ou des endommagements de l'appareil ou de son environnement peuvent en résulter.

Conserver ces consignes de sécurité!

1. Généralités

Il est interdit d'utiliser des appareils défectueux ou des appareils dont le carter est défectueux ou endommagé, ou si des protections manquent (par ex. des presse-étoupes pour les entrées de câbles). Des blessures graves voire mortelles peuvent résulter du risque d'électrocution ou de l'éclatement de composants électriques, comme par ex. des condensateurs électrolytiques puissants.

Le retrait non autorisé de protections obligatoires, un usage non conforme, ainsi qu'une installation ou une utilisation incorrecte risquent d'entraîner un danger grave pour les personnes et le matériel.

Pendant le fonctionnement et selon leur type de protection, les appareils peuvent présenter des parties à nu et sous tension, éventuellement mobiles ou tournantes. Certaines surfaces peuvent également être chaudes.

L'appareil fonctionne avec une tension dangereuse. Une tension dangereuse peut être présente sur toutes les bornes de raccordement (entre autres, l'entrée secteur, le raccordement au moteur), sur les câbles d'alimentation, les barrettes de contacts et les circuits imprimés, même si l'appareil est hors service ou si le moteur ne tourne pas (par ex. par le verrouillage électronique, un entraînement bloqué ou un court-circuit sur les bornes de sortie).

L'appareil n'est pas équipé d'un interrupteur de réseau principal et reste donc constamment sous tension, dès lors qu'il est branché sur le réseau. Un moteur relié à l'arrêt peut donc également être sous tension.

Même si l'entraînement a été mis hors tension, un moteur raccordé peut tourner et générer éventuellement une tension dangereuse.

En cas de contact avec de telles tensions dangereuses, il y a risque d'électrocution susceptible de provoquer des blessures graves voire mortelles.

Il est interdit de retirer l'appareil ou le cas échéant, les fiches de puissance sous tension ! Si ceci n'est pas respecté, un arc électrique présentant un risque de blessures et d'endommagements ou de destruction de l'appareil peut se former.

L'extinction des DEL d'état et d'autres éléments d'affichage n'indique pas avec certitude que l'appareil est séparé du réseau et hors tension.

Le dissipateur et toutes les autres parties métalliques peuvent s'échauffer à des températures de plus de 70 °C.

Ces pièces peuvent provoquer des brûlures localisées sur les parties du corps en contact (il convient de respecter les temps de refroidissement et la distance avec les pièces voisines).

Tous les travaux effectués sur l'appareil, par ex. le transport, l'installation, la mise en service et la maintenance doivent être effectués par du personnel qualifié (IEC 364 et CENELEC HD 384 ou



DIN VDE 0100 et IEC 664 ou DIN VDE 0110 et règlements nationaux en matière de prévention des accidents). Il est obligatoire de respecter les directives de sécurité et de montage générales et locales pour les travaux effectués sur des installations à basse tension (par ex. VDE), ainsi que celles concernant l'utilisation conforme des outils et l'équipement de protection personnel.

Pour tous les travaux effectués sur l'appareil, il convient de veiller à ce que les corps étrangers, les pièces desserrées, l'humidité ou la poussière n'atteignent pas l'appareil ou ne s'accumulent pas dans l'appareil (risque de court-circuit, d'incendie et de corrosion).

Selon le paramétrage, il se peut que l'appareil ou un moteur relié à celui-ci, démarre automatiquement après la mise sous tension réseau. Une machine (presse/palan à chaîne/rouleau/ventilateur, etc.) reliée pourrait ainsi se mettre en marche de manière inattendue. Diverses blessures, y compris subies par des tierces personnes, pourraient en être la conséquence.

Avant la mise sous tension réseau, sécuriser la zone de danger en avertissant et en éloignant toutes les personnes !

Consulter la documentation pour de plus amples informations.

Déclenchement d'un interrupteur de puissance

Si l'appareil est sécurisé par un interrupteur de puissance et qu'il s'est déclenché, c'est le signe qu'un courant de défaut a été interrompu. Un composant (p. ex. appareil, câble, connecteur) de ce circuit électrique a pu provoquer une surcharge (p. ex. court-circuit, défaut de terre).

Un réarmement direct de l'interrupteur de puissance peut conduire à son non-déclenchement par la suite bien que la cause de défaut persiste. Un courant arrivant au point du défaut peut alors entraîner une surchauffe locale et enflammer le matériau environnant.

Par conséquent, après chaque déclenchement d'un interrupteur de puissance, il faut examiner visuellement tous les composants conducteurs électriques du circuit, à la recherche de défauts et de traces d'amorçage. Vérifiez également tous les raccordements sur les bornes de raccordement de l'appareil.

En l'absence d'élément parlant ou après remplacement du composant défectueux, activez l'alimentation en réinitialisant l'interrupteur de puissance. Observez les composants avec soin et en gardant une distance de sécurité. Dès que vous remarquez un dysfonctionnement (fumée, chaleur ou odeur inhabituelle) ou qu'un dérangement réapparaît et que la LED d'état de l'appareil ne s'allume pas, coupez immédiatement l'interrupteur de puissance et isolez le composant défectueux du réseau. Remplacez le composant défectueux.

2. Personnel qualifié

On entend par personnel qualifié, des personnes compétentes en matière d'installation, de montage, de mise en service et de fonctionnement du produit et possédant les qualifications correspondantes à leurs activités.

De plus, l'appareil ou les accessoires liés à l'utilisation de l'appareil doivent uniquement être installés et mis en service par des électriciens qualifiés. Un électricien est une personne qui en raison de sa formation et de son expérience possède suffisamment de connaissances pour :

- la mise en service, l'arrêt, la mise hors tension, la mise à la terre et le marquage des circuits et des appareils,
- la maintenance conforme et l'utilisation de dispositifs de protection selon les normes de sécurité définies.

3. Interdiction d'effectuer des modifications

Les modifications non autorisées ainsi que l'utilisation de pièces détachées et de dispositifs supplémentaires, non fournis ou recommandés par NORD, peuvent provoquer des incendies, des décharges électriques et des blessures.



Ne modifiez en aucun cas le revêtement / la peinture d'origine ou n'appliquez pas de revêtement / peinture supplémentaire.

Ne procédez pas à des modifications sur le produit.

4. Utilisation conforme - généralités

Les variateurs de fréquence sont des appareils prévus pour les installations industrielles et commerciales en vue du fonctionnement de moteurs asynchrones à courant triphasé avec rotor en court-circuit et de moteurs synchrones à aimant permanent - PMSM (IE4, IE5+). Ces moteurs doivent être appropriés pour une utilisation sur les variateurs de fréquence ; aucune autre charge ne doit être reliée aux appareils.

Les appareils sont des composants conçus pour être montés dans des systèmes ou machines électriques.

La plaque signalétique et la documentation indiquent les caractéristiques techniques et les instructions de raccordement, qu'il est obligatoire de respecter.

Les appareils doivent uniquement comporter des fonctions de sécurité qui sont décrites et expressément autorisées.

Les appareils avec la marque CE répondent aux exigences de la directive sur les basses tensions 2014/35/UE. Les normes harmonisées pour les appareils, mentionnées dans la déclaration de conformité, sont appliquées.

a. Complément : utilisation conforme dans l'Union Européenne

En cas d'installation au sein de machines, la mise en service des appareils (c'est-à-dire, le fonctionnement conforme) est interdite tant qu'il n'a pas été constaté que la machine répond aux exigences de la directive européenne 2006/42/CE (directive sur les machines) ; la norme EN 60204-1 doit être respectée.

La mise en service (c'est-à-dire, le fonctionnement conforme) est autorisée uniquement dans le respect de la directive sur la compatibilité électromagnétique 2014/30/UE.

b. Complément : utilisation conforme hors de l'Union Européenne

Pour le montage et la mise en service de l'appareil, les dispositions locales de l'exploitant doivent être respectées sur le lieu de fonctionnement (voir également le point "a. Complément : utilisation conforme dans l'Union Européenne").

5. Phases de vie

Transport, stockage

Respecter les consignes du manuel pour le transport, le stockage et une manipulation correcte.

Les conditions ambiantes mécaniques et climatiques autorisées (voir les caractéristiques techniques dans le manuel de l'appareil) doivent être respectées.

En cas de besoin, des moyens de transport appropriés de dimension suffisante (par ex. des appareils de levage, des guides-câble) doivent être utilisés.

Mise en place et montage

L'installation et le refroidissement de l'appareil doivent être effectués conformément aux consignes de la documentation. Les conditions ambiantes mécaniques et climatiques autorisées (voir les caractéristiques techniques dans le manuel de l'appareil) doivent être respectées.

L'appareil doit être protégé de toute utilisation non autorisée. Notamment, il est interdit de plier les pièces et/ou de modifier les écarts d'isolation. Éviter de toucher les composants électroniques et les contacts.

L'appareil et ses modules optionnels contiennent des pièces sensibles à l'électricité statique qui peuvent être endommagées facilement du fait d'une manipulation incorrecte. Les composants électriques ne doivent pas être endommagés ou détruits.



Branchement électrique

Vérifiez que l'appareil et le moteur sont compatibles avec la tension de branchement utilisée.

Effectuer les installations, travaux de maintenance et de réparation uniquement sur un appareil mis hors tension et patienter au moins 5 minutes après le débranchement du réseau! (Après coupure du réseau, l'appareil peut encore fournir une tension dangereuse pendant plus de 5 minutes, en raison des condensateurs susceptibles d'être chargés). Avant de commencer les travaux, une mesure doit impérativement permettre de constater la mise hors tension de tous les contacts des connecteurs ou bornes de connexion.

Effectuer l'installation électrique conformément aux directives (par ex. sections des conducteurs, protections par fusibles, mise à la terre). Des indications plus détaillées figurent dans la documentation / le manuel de l'appareil.

Des consignes sur l'installation conforme à la norme de compatibilité électromagnétique, en l'occurrence, l'isolation, la mise à la terre, l'installation des filtres et des câbles sont disponibles dans la documentation relative à l'appareil ainsi que dans les informations techniques <u>TI 80-0011</u>. Ces consignes doivent être impérativement respectées, également pour les appareils marqués CE. La conformité aux prescriptions en matière de compatibilité électromagnétique relève de la responsabilité du fabricant de l'installation ou de la machine.

Une mise à la terre insuffisante peut, en cas de défaillance, provoquer une électrocution pouvant être mortelle lors du contact avec l'appareil.

L'appareil ne doit fonctionner qu'après avoir été mis à la terre de façon efficace, conformément aux réglementations locales pour les courants de fuite élevés (> 3,5 mA). Des informations détaillées sur les conditions de connexion et de fonctionnement se trouvent dans les informations techniques TI 80-0019.

L'alimentation en tension peut mettre l'appareil en service directement ou indirectement. Le contact avec des pièces conductrices d'électricité peut provoquer une électrocution potentiellement mortelle.

Tous les raccords (par ex. alimentation en tension) doivent toujours être séparés sur tous les pôles.

Configuration, recherche d'erreurs et mise en service

Lorsque des travaux sont effectués sur des appareils sous tension, il est impératif de respecter les directives nationales de prévention des accidents en vigueur.

L'alimentation en tension peut mettre l'appareil en service directement ou indirectement. Le contact avec des pièces conductrices d'électricité peut provoquer une électrocution potentiellement mortelle.

Le paramétrage et la configuration des appareils doivent être choisis de manière à éviter tout danger.

Fonctionnement

Les installations comprenant des appareils doivent éventuellement être équipées de dispositifs de surveillance et de protection conformément aux directives de sécurité applicables (par ex. la loi sur les outils de travail, les réglementations sur la prévention des accidents, etc.).

Pendant le fonctionnement, tous les capots de protection doivent être fermés.

Lors du fonctionnement, l'appareil produit des bruits compris dans la gamme de fréquences audible par l'homme. À long terme, ces bruits peuvent causer du stress, un inconfort et des signes de fatigue avec des effets négatifs sur la concentration. La gamme de fréquences et le son peuvent être adaptés de manière à obtenir une gamme de fréquences moins perturbantes et quasiment inaudibles. Une réduction de la puissance (derating) de l'appareil peut toutefois en résulter.

Maintenance, réparation et mise hors service

Effectuer les installations, travaux de maintenance et de réparation uniquement sur un appareil mis hors tension et patienter au moins 5 minutes après le débranchement du réseau! (Après coupure du réseau, l'appareil peut encore fournir une tension dangereuse pendant plus de 5 minutes, en raison des condensateurs susceptibles d'être chargés). Avant de commencer les travaux, une mesure doit



impérativement permettre de constater la mise hors tension de tous les contacts des connecteurs ou bornes de connexion.

Élimination

Le produit et des parties du produit ainsi que les accessoires ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Une fois que le produit atteint sa fin de vie, il doit être éliminé conformément aux réglementations locales en vigueur pour les déchets industriels. Dans le cas de ce produit, notez qu'il s'agit d'un appareil avec technique des semi-conducteurs intégrée (circuits imprimés / platines et différents composants électroniques, éventuellement aussi des condensateurs électrolytiques puissants. En cas d'élimination non appropriée, des gaz toxiques risquent de se produire et de provoquer la contamination de l'environnement et des blessures directes ou indirectes (par ex. des brûlures). Dans le cas des condensateurs électrolytiques puissants, une explosion avec un risque de blessure correspondant est également possible.

6. Environnement à risque d'explosion (ATEX)

Il est interdit de faire fonctionner ou de monter l'appareil dans un environnement à risque d'explosion (ATEX).



1.6 Avertissements et mises en garde

Dans certaines conditions, des situations dangereuses liées à l'appareil peuvent apparaître. Pour vous avertir d'une situation éventuellement dangereuse, des avertissements et mises en garde clairs se trouvent aux endroits indiqués sur le produit et dans la documentation correspondante.

1.6.1 Avertissements et mises en garde sur le produit

Les avertissements et mises en garde ci-après sont utilisés sur le produit.

Symbole	Complément du symbole 1)	Signification					
		⚠ Danger	Choc électrique				
	DANGER Device is alive > 5min after	L'appareil contient des condensateurs puissants. Ainsi, l'appareil peut encore fournir une tension dangereuse pendant plus de 5 minutes après la coupure du réseau principal.					
	removing mains voltage		Avant de commencer les travaux sur l'appareil, il convient d'utiliser des instruments de mesure appropriés afin de s'assurer de la mise hors tension de tous les contacts.				
<u>^</u>	(i)	Pour éviter tout danger, il est impératif de lire le manuel !					
		A ATTENTION	Surfaces chaudes				
		Le dissipateur et toutes les autres parties métalliques ainsi que les surfaces des fiches peuvent s'échauffer à des températures de plus de 70°C.					
		Risque de blessure en raison de brûlures sur les parties du corps en contact					
<u></u>		 Endommageme 	nts des objets situés à proximité par la chaleur				
		travailler sur l'appai mesure appropriés.	de refroidissement suffisant avant de commencer à reil. Contrôler la température en surface avec des outils de Respecter un écartement suffisant avec les pièces une protection contre le contact.				
		ATTENTION	ESD				
A		L'appareil contient des pièces sensibles à l'électricité statique qui peuvent être endommagées du fait d'une manipulation incorrecte.					
		Éviter tout contact (indirectement avec les outils et autres éléments similaires ou directement avec les circuits imprimés / platines et leurs pièces.					

¹⁾ Textes rédigés en anglais.

Tableau 1: Avertissements et mises en garde sur le produit

1.6.2 Avertissement sur la coque supérieure

Sur le côté de la coque supérieure de l'appareil se trouvent des avertissements importants relatifs au risque d'électrocution et aux surfaces chaudes.

DANGER Risk of Electric Shock. Dangerous voltage after disconnect for >300 s.

AVERTISSEMENT RISQUE DU CHOC ÉLECTRIQUE. Tension Dangereuse après déconnexion pendant >300 s.

WARNING Hot Surface – Risk of Burn Control Circuit Limited Voltage/Current max. 30 V/3 A.

AVERTISSEMENT SURFACE CHAUDE - Risque de brülure. Overvoltage Category III environments only.

SCCR: 10 kA, max.480 V, BCP Circuit Breaker and Fuse Class RKS. Adjustable internal overload protection.

Integral solide state short circuit protection does not provide branch circuit protection. SEE MANUAL!



1.7 Normes et homologations

Tous les appareils de la série complète sont conformes aux normes et directives énumérées ci-après.

Homologation	Directive		Normes appliquées	Certificats	Marquages
	Basses tensions	2014/35/UE			
	СЕМ	2014/30/UE	EN 61800-5-1		
CE	RoHS	2011/65/UE	EN 60529		
(Union européenne)	Directive déléguée (UE)	2015/863	EN 61800-3 EN 63000	C310001_0921	CE
curopeerine)	Écoconception	2009/125/CE	EN 61800-9-1		
	Règlement (UE) relatif à l'écoconception	2019/1781	EN 61800-9-2		
UL (USA)			UL 61800-5-1	E171342	c (UL) us
CSA (Canada)			C22.2 No.274-13	E171342	LISTED IND.CONT.EQ. E171342
RCM (Australie)	F2018L00028		EN 61800-3		
UkrSEPRO (Ukraine)			EN 61800-5-1 EN 60529 EN 61800-3 EN 63000 EN 60947-1 EN 60947-4 EN 61558-1 EN 50581	C311900	◆
UKCA (United Kingdom)			EN 61800-5-1 EN 60529 EN 61800-3 EN 63000 EN 61800-9-1 EN 61800-9-2	C352000	UK

Tableau 2: Normes et homologations

1.7.1 Homologations UL et CSA

File No. E171342

La classification des dispositifs de protection homologués UL selon les normes en vigueur aux États-Unis pour les appareils décrits dans ce manuel est indiquée ci-après pour l'essentiel avec le texte d'origine. La classification des fusibles ou contacteurs de puissance en particulier se trouve dans ce manuel, à la rubrique "Caractéristiques électriques".

Tous les appareils contiennent une protection contre les surcharges du moteur.

Étiquettes supplémentaires avec des avertissements en complément

Posez les panneaux fournis avec l'appareil et en suivant les instructions du chapitre 1.3 "Contenu de la livraison" de manière bien visible à proximité de l'appareil.



Conditions UL / CSA selon le rapport

1 Information

- Listed as ENCLOSED POWER CONVERSION EQUIPMENT
- These devices incorporate an adjustable internal solid-state motor overload protection (see P533, P535)
- "Integral solid state short circuit protection does not provide branch circuit protection. Branch circuit protection must be provided in accordance with the Manufacturer Instructions, National Electrical Code and any additional local codes".
 - CSA: For Canada: "Integral solid state short circuit protection does not provide branch circuit protection. Branch circuit protection must be provided in accordance with the Canadian Electrical Code, Part I".
- "Use min. 75°C rated Copper Conductors Only".
- · "For use in Pollution Degree 3 and Overvoltage Category III environments only."
- "Maximum surrounding air Temperature 40°C (S1) 50°C (S3-70%). (☐ see chapter 7)
- "The device has to be mounted according to the Manufacturer Instructions.".
- · "For NFPA79 applications only"
- "Control circuit is Limited Voltage / Limited Current maximum 30 V/ 3 A
- "External protective means (e.g. thermal sensor or switch embedded in the motor or from an external protective relay) may be additionally used".
- "The source shall be derived from a non-corner grounded type TN AC source not exceeding 277 V phase to earth"
- "They are suitable for operation on TN as well as for IT networks with the configuration of the integrated mains filter."

Frame Size	description
all	"Suitable for use on a circuit capable of delivering not more than 10 kA rms symmetrical amperes, 480 (3-phase) volts max., when protected by high-interrupting capacity, current limiting class RK5 fuses or faster, rated min. 480 Volts". 1)
	This is not applicable for devices with QPD-W Connector.
all	"Suitable for use on a circuit capable of delivering not more than 10 kA rms symmetrical amperes, 480 Volt maximum, when protected by circuit breaker (inverse time trip type) in accordance with UL 489, min. 480 Volts". 1)
	This is not applicable for devices with QPD-W Connector.
all	"Suitable for motor group installation on a circuit capable of delivering not more than 10 kA rms symmetrical amperes, 480 (3-phase) V max, when protected by high-interrupting capacity, current limiting class RK5 fuses or faster, rated max. 30 Amperes". If provided with QPD-W Connector the SCCR is max. 5 kA with class J fuses or faster.
	•
all	"Suitable for motor group installation on a circuit capable of delivering not more than 10 kA rms symmetrical amperes, 480 (3-phase) V max, when protected by circuit breaker (inverse time trip type) in accordance with UL 489, rated max. 30 Amperes and 480 Volts min."
	This is not applicable for devices with QPD-W Connector.

1) (see chapter 7)



1.8 Codes de type / spécificités

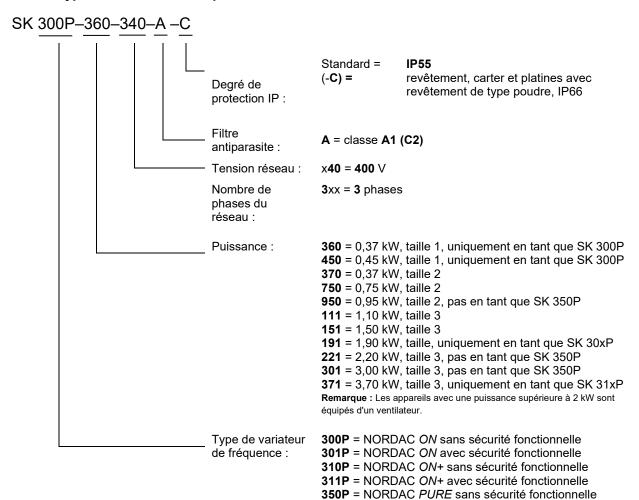
Le code de type de l'appareil correspond aux caractéristiques d'équipement. Une identification claire de l'appareil avec toutes les caractéristiques d'équipement spécifiques au client est uniquement possible par le biais du numéro de commande ou de série de l'appareil.

1.8.1 Plaque signalétique

Toutes les informations relatives à l'appareil, notamment des informations pour l'identification de l'appareil sont indiquées sur la plaque signalétique. Celle-ci se trouve à l'avant de la coque supérieure de l'appareil.



Code de type du variateur de fréquence





2 Montage et installation

Aucune option ne peut être ajoutée ultérieurement. Toutes les options doivent être saisies par NORD dans le cadre de la commande avant le processus de fabrication de l'appareil. Pour le montage mural, l'appareil dispose de languettes accessibles de l'extérieur. Le branchement électrique de câbles de réseau, moteur, chaînage et signal est exclusivement possible via les connecteurs enfichables correspondants.

ATTENTION

Endommagement de l'appareil dû à des influences de l'environnement telles que de fortes variations de températures, de la condensation et l'exposition aux UV.

L'appareil n'est pas approprié pour une utilisation à l'extérieur.

• L'appareil doit uniquement être monté, mis en service et stocké dans un espace intérieur protégé.

2.1 Montage

Selon le modèle, les appareils sont montés sur le moteur ou sont installés à proximité du moteur en montage mural sur une structure métallique. Ils ne nécessitent pas d'armoire électrique en raison de leur type de protection.

Ventilation:

- Pour éviter toute surchauffe, les appareils requièrent une ventilation suffisante. Ils ne doivent par conséquent pas être recouverts.
- Dans le cas d'un montage mural, les appareils peuvent être placés côte à côte. Il convient de respecter les distances pour le passage des câbles de connexion.

Position de montage :

- Voir Figure 1 : Restrictions du moteur avec variateur de fréquence intégré. Les restrictions suivantes s'appliquent de la même façon pour les appareils montés au mur de la série SK 3xxP.
 - M3 n'est pas autorisée ! (Risque d'une éventuelle accumulation de chaleur)
 - M2 et M4 sont uniquement possibles en cas de réduction de la puissance.

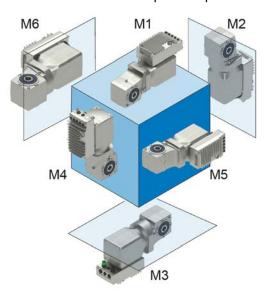


Figure 1 : Restrictions du moteur avec variateur de fréquence intégré





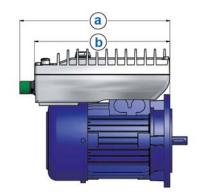
Restrictions pour les positions de montage M2 et M4

	Montage m	noteur IE5+	Montage r	noteur IE3	Montage mural	
Туре	Fonctionne- ment S1	Fonctionne- ment S3	Fonctionne- ment S1	Fonctionne- ment S3	Fonctionne- ment S1	Fonctionne- ment S3
SK 300P-360-340-A		1	Aucun déclassement	Aucun déclassement	Aucun déclassement	Aucun déclassement
SK 300P-450-340-A	_		Aucun déclassement	Aucun déclassement	Aucun déclassement	Aucun déclassement
SK 3xxP-370-340-A	Aucun déclassement	Aucun déclassement	Aucun déclassement	Aucun déclassement	Aucun déclassement	Aucun déclassement
SK 3xxP-750-340-A	Aucun déclassement	Aucun déclassement	Aucun déclassement	Aucun déclassement	85 % Pn ou max +35° C	ED 85 %
SK 3xxP-950-340-A	à déterminer	à déterminer	Aucun déclassement	Aucun déclassement	à déterminer	à déterminer
SK 3xxP-111-340-A	à déterminer	à déterminer				
SK 3xxP-151-340-A	à déterminer	à déterminer				
SK 3xxP-191-340-A	à déterminer	à déterminer				
SK 3xxP-221-340-A	à déterminer	à déterminer				
SK 3xxP-301-340-A	à déterminer	à déterminer				
SK 31xP-371-340-A	à déterminer	à déterminer				

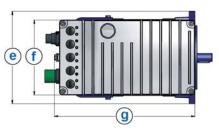
BU 0800 fr-3623 23



2.2 Dimensions de NORDAC ON avec montage moteur





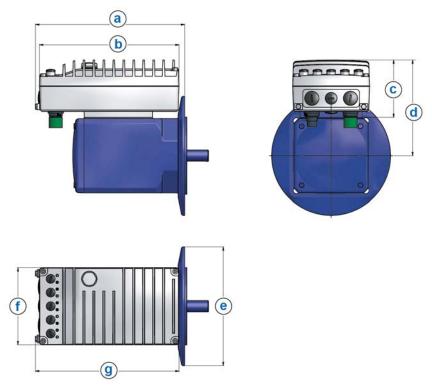


Type d'appareil	Taille	Dimensions du carter [mm]							
		а	b	С	d	d e		g	(sans moteur)
SK 30xP-360-340-A SK 300P-450-340-A	1	230	205	79	Selon le moteur		121	213,5	1,5
SK 30xP-370-340-A SK 30xP-750-340-A SK 30xP-950-340-A	2	260	235	83			130	235	1,85
SK 30xP-111-340-A SK 30xP-151-340-A SK 30xP-191-340-A	3	296	265	104			160	274	3,28
SK 30xP-221-340-A SK 30xP-301-340-A	3 1)	296	265	123			160	274	3,48

¹⁾ Appareils avec capot ventilateur supplémentaire



2.3 Dimensions de NORDAC ON+ avec montage moteur



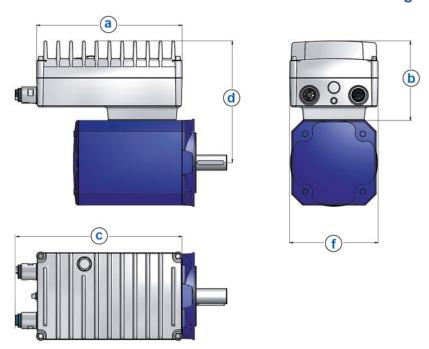
Type d'appareil	Taille			Di	mensions du carter [mm]			Poids [kg]	
		а	b	С	d e		f	g	(sans moteur)
SK 31xP-370-340-A									
SK 31xP-750-340-A	2	251	235	97	Selon le moteur		130	243	1,9
SK 31xP-950-340-A									
SK 31xP-111-340-A	3	285	265	124			160	244	3,4
SK 31xP-151-340-A	3	200	200	127			100	277	J, 1
SK 31xP-221-340-A									
SK 31xP-301-340-A	3 ¹⁾	304	265	144			160	244	3,6
SK 31xP-371-340-A									

¹⁾ Appareils avec capot ventilateur supplémentaire

BU 0800 fr-3623 25



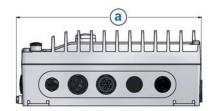
2.4 Dimensions de NORDAC ON PURE avec montage moteur



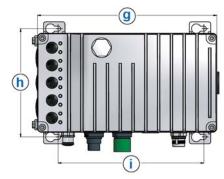
Type d'appareil	Taille		Di	mensior	ns du carter [mm]	Poids [kg]				
		а	b	С	d	f	(Sans moteur)			
SK 350P-370-340-A	2	2	2	2	227.5	121,5	1.5 277		133	à déterminer
SK 350P-750-340-A		237,5	121,5	211	Selon le moteur	133	a determiner			
SK 350P-111-340-A	3	268	146	306,8	Selon le moteur	160	à déterminer			
SK 350P-151-340-A	3	208				100	a determiner			



2.5 Dimensions de NORDAC ON et NORDAC ON+ avec montage mural







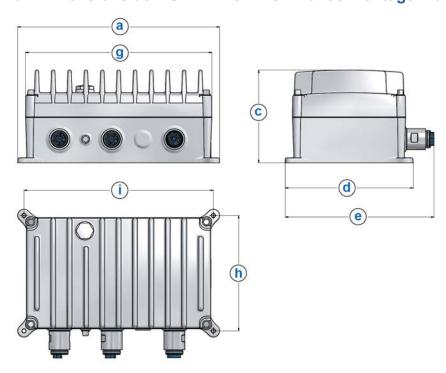
Type d'appareil	Taille	Dimensions du carter ¹⁾ [mm]								
(x = 0 ou x = 1)		а	b	С	d	е	g	h	i	
SK 300P-360-340-A	1	211	146	83,25	150	160,4	205,5	132	161	1,7
SK 300P-450-340-A	•	211	140	00,20	100	100,4	200,0	102	101	1,7
SK 3xxP-370-340-A										
SK 3xxP-750-340-A	2	244	155	98,3	160	170,4	221	142	191	2,1
SK 3xxP-950-340-A										
SK 3xxP-111-340-A										
SK 3xxP-151-340-A	3	272	185	117	190,5	200,5	235	172	221	3,5
SK 30xP-191-340-A										
SK 3xxP-221-340-A										
SK 3xxP-301-340-A	3 ²⁾	272	185	137	190,5	200,5	235	172	221	3,7
SK 31xP-371-340-A										

¹⁾ Trous des vis de fixation pour tous les types d'appareils : 12,5 mm / 6,5 mm

²⁾ Appareils avec capot ventilateur supplémentaire



2.6 Dimensions de NORDAC ON PURE avec montage mural



Type d'appareil	Taille	Dimensions du carter [mm]								Poids [kg]
		а	b	С	d	е	g	h	i	
SK 350P-370-340-A SK 350P-750-340-A	2	260	171,8	110,5	154	184	234,8	136	242	à déterminer
SK 350P-111-340-A SK 350P-151-340-A	3	290	203,3	133,3	183,5	213,7	267,7	166	272	à déterminer



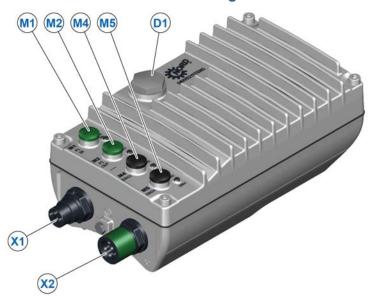
2.7 Raccordements

L'appareil est configuré selon les spécifications du client. Pour les options et caractéristiques d'équipement sélectionnées, des emplacements définis se trouvent sur l'appareil.

Les raccords décrits ci-après **M1** à **M5** sont uniquement disponibles dans le cas des versions d'appareils NORDAC *ON* et NORDAC *ON*+.

Avec NORDAC *ON PURE*, l'accès aux entrées et sorties digitales se fait exclusivement via le protocole de bus.

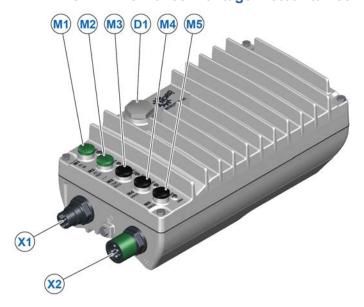
2.7.1 NORDAC ON avec montage moteur taille 1



Raccord	Fonction
M1	Ethernet-entrée
M2	Ethernet-sortie
M4	DIN1 et DIN2 ou DIN2 et DOUT1
M5	DIN3 et DIN4 ou DIN4 et DOUT2
D1	DEL de diagnostic et port de diagnostic RS485/RS232
X1	Réseau/24V-entrée (raccord de puissance, entrée du réseau)
X2	Réseau/24V-sortie (raccord de puissance, sortie du réseau)



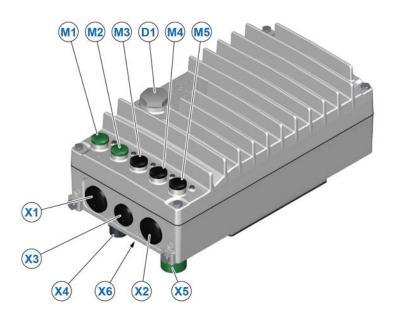
2.7.2 NORDAC ON avec montage moteur tailles 2 et 3



	Fonction							
Raccord	SK 300P sans SK CU6-STO	SK 301P avec SK CU6-STO						
M1	Etherno	et-entrée						
M2	Ethern	et-sortie						
M3	DOUT1 et DOUT2	Raccord pour la sécurité fonctionnelle						
M4	DIN1 et DIN2	DIN1 et DIN2						
		ou						
		DIN2 et DOUT1						
M5	DIN3 et DIN4	DIN3 et DIN4						
		ou						
		DIN4 et DOUT2						
D1	DEL de diagnostic et port	de diagnostic RS485/RS232						
X1	Réseau/24V-entrée (raccord de puissance, entrée du réseau)							
X2	Réseau/24V-sortie (raccord de puissance, sortie du réseau)							



2.7.3 NORDAC ON+ avec montage moteur tailles 2 et 3

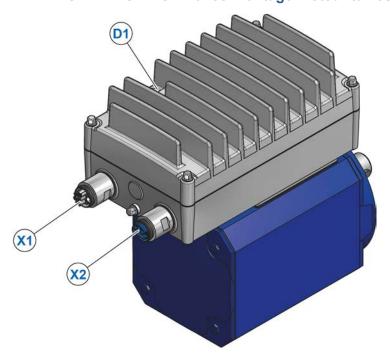


	Fon	ction						
Raccord	SK 310P sans SK CU6-STO	SK 311P avec SK CU6-STO						
M1	Ethernet-entrée							
M2	Ethern	et-sortie						
M3	DOUT1 et DOUT2	Raccord pour la sécurité fonctionnelle						
M4	DIN1 et DIN2	DIN1 et DIN2						
		ou						
		DIN2 et DOUT1						
M5	DIN3 et DIN4	DIN3 et DIN4						
		ou						
		DIN4 et DOUT2						
D1	DEL de diagnostic et port d	de diagnostic RS485/RS232						
X1	En cas de montage sur le moteur IE5, lisse, a	vec frein moteur, ou des moteurs IE5 ventilés :						
	réseau/24V-entrée (raccord de puissa	nce, entrée du réseau), sinon inoccupé						
X2	En cas de montage sur le moteur IE5, lisse, a	vec frein moteur, ou des moteurs IE5 ventilés :						
	réseau/24V-sortie (raccord de puissa	nce, sortie du réseau), sinon inoccupé						
X3	Inoc	Inoccupé						
X4	En cas de montage sur le mote	eur IE5, lisse, sans frein moteur :						
	réseau/24V-entrée (raccord de puissa	réseau/24V-entrée (raccord de puissance, entrée du réseau), sinon inoccupé						
X5	En cas de montage sur le mot	eur IE5, lisse, sans frein moteur						
	réseau/24V-sortie (raccord de puissa	nce, sortie du réseau), sinon inoccupé						
X6	Inoc	Inoccupé						

BU 0800 fr-3623 31



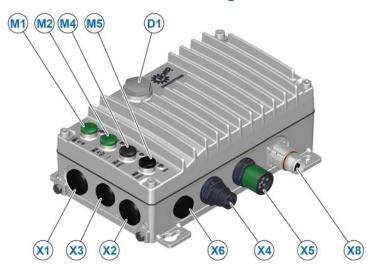
2.7.4 NORDAC ON PURE avec montage moteur tailles 2 et 3



Raccord	Fonction
D1	DEL de diagnostic et port de diagnostic RS485/RS232
X1	Réseau/24V/Ethernet-entrée (raccord de puissance, entrée du réseau)
X2	Réseau/24V/Ethernet-sortie (raccord de puissance, sortie du réseau)



2.7.5 NORDAC ON avec montage mural taille 1

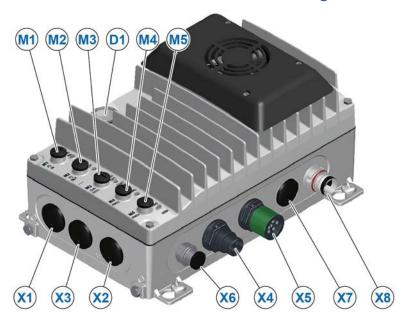


Raccord	Fonction
M1	Ethernet-entrée
M2	Ethernet-sortie
M4	DIN1 et DIN2
	ou
	DIN2 et DOUT1
M5	DIN3 et DIN4
	ou
	DIN4 et DOUT2
D1	DEL de diagnostic et port de diagnostic RS485/RS232
X1	Inoccupé
X2	Inoccupé
Х3	Inoccupé
X4	Réseau/24V-entrée (raccord de puissance, entrée du réseau)
X5	Réseau/24V-sortie (raccord de puissance, sortie du réseau)
X6	Inoccupé
X8	Raccord moteur

BU 0800 fr-3623 33



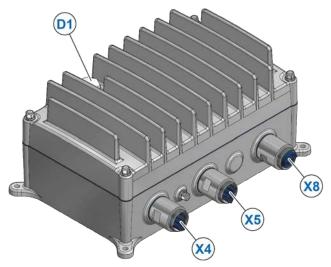
2.7.6 NORDAC ON et NORDAC ON+ avec montage mural tailles 2 et 3



D	Fonction							
Raccord	SK 3x0P sans SK CU6-STO	SK 3x1P avec SK CU6-STO						
M1	Etherne	et-entrée						
M2	Ethern	et-sortie						
M3	DOUT1 et DOUT2	Raccord pour la sécurité fonctionnelle						
	DIN1 et DIN2	DIN1 et DIN2						
M4		ou						
		DIN2 et DOUT1						
	DIN3 et DIN4	DIN3 et DIN4						
M5		ou						
		DIN4 et DOUT2						
D1	DEL de diagnostic et port d	de diagnostic RS485/RS232						
X1	Inoc	ccupé						
X2	Inoc	ccupé						
Х3	Inoc	ccupé						
X4	Réseau/24V-entrée (raccord d	le puissance, entrée du réseau)						
X5	Réseau/24V-sortie (raccord d	le puissance, sortie du réseau)						
X6	Inoccupé dans le c	as de NORDAC <i>ON</i>						
	Raccord du codeur dans	le cas de NORDAC <i>ON</i> +						
X7	Inoc	ccupé						
X8	Raccore	Raccord moteur						



2.7.7 NORDAC ON PURE avec montage mural tailles 2 et 3



Raccord	Fonction
D1	DEL de diagnostic et port de diagnostic RS485/RS232
X4	Réseau/24V/Ethernet-entrée (raccord de puissance, entrée du réseau)
X5	Réseau/24V/Ethernet-sortie (raccord de puissance, sortie du réseau)
X8	Raccord moteur y compris le raccord du codeur

2.7.8 Câble hybride

Avec ses raccords hybrides, NORDAC *ON PURE* offre une technologie de connexion plus simple et plus sûre. Dans un câble hybride, les connexions sont regroupées pour

- la tension réseau
- l'alimentation de 24 V et
- la connexion Ethernet.

Ceci s'applique également un raccordement en chaîne.

Dans le cas des appareils montés au mur, la connexion du moteur se fait également via un raccord hybride. Les connexions sont regroupées pour

- · la puissance
- le frein
- le codeur et
- la sonde de température.

BU 0800 fr-3623 35



2.8 Branchement électrique

A AVERTISSEMENT

Choc électrique

Sur les contacts à fiches pour les raccords (par ex. câbles d'alimentation, câbles moteur), une tension dangereuse peut être présente, même si l'appareil est hors service.

- Avant de commencer les travaux, il convient d'utiliser des instruments de mesure appropriés pour s'assurer de la mise hors tension des composants concernés (source de tension, câbles de connexion).
- Utiliser des outils isolés (par ex. des tournevis).
- Effectuer la mise à la terre des appareils.

Le branchement électrique est exclusivement effectué à l'aide de fiches sur l'appareil.

ATTENTION

Destruction de l'appareil après un stockage incorrect

Les appareils qui n'ont pas été en service pendant plus d'un an peuvent être détériorés après la connexion, par une charge immédiate.

 Avant la connexion d'un appareil, il est impératif de tenir compte des consignes relatives au stockage longue durée (voir le chapitre 9.1 "Consignes d'entretien").

2.8.1 Raccordement au réseau pour NORDAC ON et NORDAC ON+

Raccord de puissance	Raccord	Affectation des contacts						
Entrée du réseau :			1	2	3	PE	Α	В
Montage moteur		NQ16 1) femelle						
NORDAC ON	X 1	3 0						
NORDAC ON+	X4							
Montage mural		(PE)						
NORDAC <i>ON</i> NORDAC <i>ON</i> +	X4	A B						
Sortie du réseau :			L1	L2	L3	PE	24 V	GND
Montage moteur		NQ16 1) mâle						
NORDAC ON	X2							
NORDAC ON+	X5							
Montage mural		PE						
NORDAC ON NORDAC ON+	X5	B						

¹⁾ NQ16 = MQ15 de Murr ou XTEC15 de LQ Group



2.8.2 Raccordement au réseau pour NORDAC ON PURE

Raccord de puissance			Affecta	ation de	s conta	cts				
Entrée du réseau :			1	2	3	Α	В	С	D	PE
Montage moteur		Connecteur hybride TE M23								
NORDAC ON PURE	X1	00000								
Montage mural		(a)								
NORDAC ON PURE	X4	20 0 3 D PE A	Ethernet : a : TX+							
Sortie du réseau :			b : RX+	0 V	+24 V	L1	L2	L3	-	PE
Montage moteur		Connecteur hybride	c:TX-							
NORDAC ON PURE	X2	TE M23	d : RX-							
Montage mural		a								
NORDAC ON PURE	X5									



2.8.3 Raccord en série Chaînage

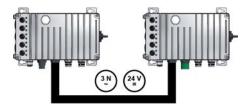
Les raccords de puissance offrent la possibilité de réaliser une connexion en série Chaînage. Le travail de câblage des appareils proches les uns des autres peut ainsi être réduit. L'intensité qui traverse les câbles de chaînage dans une telle installation est limitée. Les données relatives aux intensités maximales autorisées sont indiquées au chapitre 7.5 "Caractéristiques électriques du fonctionnement en chaînage".

A ATTENTION

Tension dangereuse au niveau des contacts de la douille de sortie du réseau

Danger d'électrocution, de court-circuit ou de défaut à la terre en cas de pénétration d'eau ou de produits de nettoyage.

• Il est impératif de fermer le connecteur de sortie du réseau Chaînage avec un bouchon si elle n'est pas utilisée. C'est la seule façon d'atteindre la classe de protection requise.





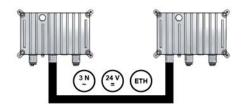


Figure 3: Chaînage pour NORDAC ON PURE

Dans le cas de NORDAC *ON PURE*, les raccords de puissance, en plus de l'alimentation réseau et de l'alimentation de 24 V, permettent aussi d'établir la connexion Ethernet et des données.



2.8.4 Raccord moteur

Le raccord moteur externe est uniquement disponible dans le cas d'appareils avec montage mural.

AATTENTION

Tension dangereuse au niveau des contacts MB+, MB-, U, V et W

Le fait de toucher les contacts peut provoquer une électrocution.

- Si les contacts MB+ et MB- ne sont pas utilisés, les extrémités ouvertes des brins doivent être isolées.
- · Les extrémités ouvertes des brins ne doivent pas être pontées.

Raccord moteur	Affectation des contacts NORDAC ON, NORDAC ON+								
		1	2	3	4	5	6	7	
NORDAC ON NORDAC ON+	Phoenix ST- 7ES1N8A6100S - 1613592	U	V	W	MB+ ¹⁾	MB- ¹⁾	TF+	TF-	PE
	Affecta	tion des	conta	cts NO	RDAC ON	PURE			
			1		2	3	4	5	6
	Connecteur hybride Hummel		MB-		_	_	TF+	TF-	_
	(C) d		7 A		Α	В	С	D	PE
NORDAC ON PURE	M23	Raccord a: UB/+ b: RS4 c: GND d: RS4	+12V 85+)/0V	deur	U	V	w	MB+	PE

¹⁾ Uniquement à partir de la taille 2



1 Informations

NORDAC ON PURE, connexion en série "Daisy Chain"

Si elle n'est pas nécessaire, la sortie secteur doit être fermée par un capuchon en acier inoxydable

Type : SK TIE6-M23-CC-V4aNuméro de matériel : 275188250



2.8.5 Directives sur les câblages

Les appareils ont été développés pour fonctionner dans un milieu industriel. Dans cet environnement, des perturbations électromagnétiques peuvent affecter l'appareil. En général, il suffit de l'installer de manière appropriée pour garantir un fonctionnement sans risque de panne et sans danger. Afin de respecter les valeurs limites prescrites par les directives sur la compatibilité électromagnétique, les consignes suivantes doivent être observées.

- 1. Vérifiez que tous les appareils situés dans l'armoire électrique ou le champ sont correctement mis à la terre par des conducteurs courts à large section qui possèdent un point de mise à la terre commun ou un rail de mise à la terre. Il est particulièrement important que chaque appareil de commande (par ex. un automate) raccordé à l'appareil d'entraînement électronique soit relié au même point de mise à la terre que l'appareil par un conducteur court de grande section. L'utilisation de lignes plates (par ex. des archets métalliques) est préférable car leur impédance aux fréquences élevées est moins importante.
- 2. Le conducteur PE du moteur commandé par le biais de l'appareil doit être relié le plus directement possible à la borne de mise à la terre de l'appareil correspondant. La présence d'un rail de mise à la terre central et le regroupement de tous les conducteurs de protection sur ce rail garantissent en général un fonctionnement sans perturbations.
- 3. Utiliser de préférence des câbles blindés pour les circuits de commande. Ce faisant, le blindage doit refermer complètement l'extrémité du câble et il est nécessaire de vérifier que les brins ne sont pas dénudés sur une longueur trop importante.
- 4. Placer les câbles de commande aussi loin que possible des câbles de puissance, en utilisant des chemins de câbles séparés ou autres. Les croisements se feront de préférence à un angle de 90°.
- 5. Il est nécessaire de vérifier que les contacteurs des armoires sont déparasités, soit par des circuits RC (tension alternative) soit par des diodes de roue libre (courant continu), les dispositifs de déparasitage devant être montés sur les bobines des contacteurs. Des varistors sont également utiles pour limiter la tension.
- 6. Pour les raccordements de puissance (câbles moteur), des câbles blindés ou armés doivent être utilisés. La mise à la terre du blindage / de l'armature doit être effectuée au niveau du moteur. Du côté du variateur de fréquence, il convient de poser le blindage / l'armature sur une grande surface du carter du connecteur enfichable.
- 7. En cas d'utilisation de NORDAC *ON PURE*, le raccord d'alimentation pour l'utilisation de câbles blindés est prévu. Pour cela, le câble du signal Ethernet dispose d'un blindage séparé. Ce blindage est relié à la terre (PE) par le connecteur de l'appareil.
 - Dans le cas des appareils NORDAC *ON PURE* avec montage mural, un raccordement conforme à la CEM peut être réalisé via les raccords en acier inoxydable pour l'alimentation du moteur. Le connecteur en acier inoxydable est prévue pour l'utilisation de câbles hybrides blindés. Les câbles de signal sont guidés dans des blindages séparés et atteignent ainsi une séparation sûre des câbles de puissance.

Nous recommandons d'utiliser les câbles de connexion proposés par NORD.

Si l'appareil est installé conformément aux recommandations de ce manuel, il satisfait aux exigences de la directive sur la compatibilité électromagnétique, ainsi qu'à la norme CEM sur les produits EN 61800-3.



2.8.6 Raccordement du bloc de puissance

ATTENTION

Perturbation CEM de l'environnement

Cet appareil provoque des perturbations à haute fréquence. Lorsqu'il est installé dans une zone résidentielle, des mesures antiparasites supplémentaires peuvent être nécessaires (voir le chapitre 8.1 "Compatibilité électromagnétique (CEM)").

L'utilisation de câbles moteur blindés est interdite pour respecter le degré d'antiparasitage prescrit.

ATTENTION

Endommagements dus à la haute tension

Des sollicitations électriques qui ne correspondent pas aux spécifications de l'appareil risquent de provoquer des dommages.

- Ne pas effectuer d'essai de haute tension sur l'appareil lui-même.
- · Avant l'essai de haute tension, retirer les câbles à tester de l'appareil.

Tenez compte des points suivants lors du raccordement de l'appareil :

- L'alimentation par le réseau doit délivrer la bonne tension et être conçue pour l'intensité requise (voir le chapitre 7 "Caractéristiques techniques").
- Des fusibles adaptés avec le courant nominal spécifié doivent être installés entre la source de tension et l'appareil.
- Raccordement du câble d'alimentation : sur l'emplacement d'élément optionnel X1 ou X4, en fonction de l'exécution.
- Raccordement du câble moteur : sur l'emplacement d'élément optionnel X8, uniquement dans le cas d'appareils avec montage mural.
 - Un câble moteur à 4 brins doit au moins être utilisé et ainsi, **U-V-W** et **PE** doivent être raccordés au connecteur.
- Pour tous les raccords, seuls des câbles de cuivre avec une classe de température de 80 °C ou équivalente peuvent être utilisés.

2.8.6.1 Raccordement au secteur

Au niveau de l'entrée réseau, l'appareil ne requiert pas de protection supplémentaire autre que celles indiquées. Il est recommandé d'utiliser des fusibles réseau (voir les caractéristiques techniques) et un contacteur de ligne ou interrupteur principal.

La séparation du réseau ou la connexion au réseau doit toujours être réalisée sur tous les pôles et de manière synchrone.

Dans sa version normale, l'appareil est configuré pour un fonctionnement sur réseaux TN ou TT. À cet effet, le filtre réseau agit normalement et un courant de fuite en résulte. Un réseau neutre à la terre doit être utilisé.

AVERTISSEMENT

Mouvement inattendu en cas de panne réseau

En cas de panne réseau (défaut à la terre), un variateur de fréquence désactivé peut se mettre en service de façon autonome. Selon le paramétrage, cela peut entraîner un démarrage automatique de l'entraînement et un risque de blessure.

• Sécuriser l'installation contre tout mouvement inattendu (bloquer, désaccoupler l'entraînement mécanique, prévoir une protection contre les chutes,...).



2.8.6.2 Câble moteur

En cas d'utilisation d'un câble moteur blindé, ou si le câble se trouve dans un chemin de câbles métallique mis correctement à la terre, la longueur totale de **5 m** ne doit pas être dépassée (le blindage de câble doit être raccordé des deux côtés sur PE).

Des câbles moteur préconfectionnés peuvent être obtenus auprès de NORD.

ATTENTION

Commutation sur la sortie

Le branchement d'un câble moteur en charge augmente trop fortement la sollicitation de l'appareil et n'est pas autorisé. Des éléments du bloc de puissance risqueraient d'être endommagés et détruits à long terme ou directement.

• Ne brancher les câbles moteur que lorsque le variateur de fréquence n'envoie plus d'impulsions. Cela signifie que l'appareil doit être dans l'état « Prêt à la connexion » ou « Blocage ».

2.8.6.3 Résistance de freinage (en option à partir de la taille 2)

Lors d'un freinage dynamique (réduction de la fréquence) d'un moteur triphasé, l'énergie électrique est le cas échéant redistribuée dans le variateur de fréquence. Pour cela, une résistance de freinage interne peut être installée à partir de la taille 2 pour éviter une coupure par surtension de l'appareil. À cet effet, le hacheur de freinage intégré (interrupteur électronique) transfère la tension de circuit intermédiaire (seuil de commutation d'environ 720 V CC) à la résistance de freinage. La résistance de freinage transforme l'énergie excédentaire en chaleur.

Résistance de freinage interne (en option à partir de la taille 2)

L'intégration d'une résistance de freinage est possible en option. Ceci s'effectue en usine. Il convient par conséquent d'en tenir compte dès la commande (voir le chapitre 7.5.1 "Caractéristiques électriques de la résistance de freinage (en option)"). Un montage ultérieur n'est pas prévu.

2.8.6.4 Frein électromécanique (en option à partir de la taille 2)

Pour la commande d'un frein électromécanique, un signal PMW (modulation de largeur d'impulsion) est généré par l'appareil à partir du circuit intermédiaire qui est disponible sur les contacts (MB+ et MB-) du connecteur moteur.

Le comportement du frein électromécanique est déterminé par les paramètres P280, P281 et P282.

Pendant le fonctionnement, l'appareil contrôle le frein et génère en cas de panne les messages suivants :

Court-circuit au niveau du raccord de frein \rightarrow E004.5 ¹⁾
Résistance de la bobine \rightarrow E016.5 ²⁾
Arrêt de temporisation \rightarrow E016.6 ²⁾

- 1) Le message est toujours pris en compte
- 2) Le message est pris en compte après l'activation via P282.

La tension de freinage peut être réglée indépendamment de la tension d'alimentation/réseau du variateur via le paramètre **P281** (réglage d'usine de 180V).



ATTENTION

Rigidité diélectrique du frein

Par le signal PMW (modulation de largeur d'impulsion) de la commande de freinage, le frein est sollicité avec des tensions d'impulsion d'env. 1000 V.

• Le frein à commander doit être exécuté avec une rigidité diélectrique suffisante afin d'éviter tout endommagement du frein.

1 Informations

Paramètres P280 / P281 / P107 / P114

En cas de raccordement d'un frein électromécanique aux bornes de l'appareil prévues à cet effet, les paramètres P280 et P281 (Courant et Tension Frein Mécanique) ainsi que les paramètres P107 et P114 (Temps réaction frein et Arrêt tempo freinage) doivent être adaptés. Au paramètre P107, définissez une valeur ≠ 0 afin d'éviter des endommagements de la commande de freinage.

2.8.7 Raccordement électrique de la communication Ethernet et des entrées/sorties digitales

Dans le cas des appareils NORDAC *ON* et NORDAC *ON*+, la connexion des câbles de commande est effectuée exclusivement via des connecteurs enfichables M12. Ceux-ci sont montés de façon fixe en usine. Ils permettent d'utiliser des connecteurs pour câble (moulés) droits et coudés. L'utilisation de connecteurs pour câble à équiper soi-même doit être vérifiée au cas par cas.

En revanche, le raccordement des câbles pour la communication Ethernet dans le cas de NORDAC *ON PURE* est exclusivement effectué via les connecteurs enfichables hybrides M23. Les connecteurs enfichables sont montés de façon fixe en usine. Pour une application dans l'industrie alimentaire et des boissons (F&B), des câbles d'hygiène spéciaux proposés par <u>NORD</u> sont disponibles. L'utilisation de connecteurs pour câble à équiper soi-même doit aussi être vérifiée au cas par cas.

Ethernet M1, M2

		Affectation des contacts					
Connexion	Fonction	Douille M12, codée D	1	2	3	4	Couleur
M1	ETH (entrée Bus)	10 03	TX+	RX+	TX-	RX-	vert
M2	ETH (sortie Bus)	40	TX+	RX+	TX-	RX-	vert



Sorties digitales M3

À partir de la taille 2, l'emplacement d'élément optionnel **M3** est disponible en supplément. Les deux sorties digitales DOUT1 et DOUT2 sont disponibles ici.

			Affectation des contacts				
Fonction	Douille M12, codée A	1	2	3	4	5	Couleur
DOUT1 DOUT2	10 0 ⁵ 0 3	24 V	DOUT2	GND	DOUT1	-	noir

Si l'option SK CU6-STO est installée dans l'appareil, les raccords pour la sécurité fonctionnelle sont disponibles à cet emplacement d'élément optionnel, voir également le manuel relatif à la sécurité fonctionnelle <u>BU 0830</u>.

Entrées digitales M4, M5

			Affectation des contacts				
Fonction	Douille M12, codée A	1	2	3	4	5	Couleur
DIN1/ DIN2	2 2 5 0 3	24 V	DIN2	GND	DIN1/ DOUT1	-	noir
DIN3/ DIN4	40	24 V	DIN4	GND	DIN3/ DOUT2	_	noir

Les sorties digitales **DOUT1** et **DOUT2** sont uniquement disponibles sur les emplacements des éléments optionnels **M4** et **M5** si l'option SK CU6-STO est installée. Sans l'option installée SK CU6-STO, les sorties digitales sont uniquement disponibles sur **M3**.



Passage des câbles

Tous les câbles de commande doivent être installés séparément des câbles de réseau et du moteur afin d'éviter la diffusion de perturbations dans l'appareil.

Pour un passage de câbles parallèle, un espacement minimum de 20 cm doit être respecté avec les câbles qui présentent une tension > 60 V. En blindant les câbles conducteurs de tension ou en utilisant des entretoises métalliques mises à la terre à l'intérieur des canaux de câbles, il est possible de réduire l'espacement minimum.



2.8.7.1 Détails des bornes de commande

Signification des fonctions	Description / caractéristiques tech	Description / caractéristiques techniques			
Contact		Paramètre			
(Désignation)	Signification	N° Fonction réglage d'usine			

Sorties digitales	Signalisation des états de fonctionnement de l'appareil				
	conformément à EN 61131-2	Charge maximale 20 mA			
	24 V CC				
	Avec les charges inductives : établir une protection avec une diode de roue libre !				
DOUT1	Sortie digitale 1	P434 [-01]	Pas de fonction		
DOUT2	Sortie digitale 2	P434 [-02] Pas de fonction			

Remarques relatives à la commande de bus :

Les sorties digitales peuvent être définies avec les bits utilisateur dans le mot de commande.

DOUT1 : P480 [-11] = Mot commande bus bit 8, réglage 83/84

DOUT2: P480 [-12] = Mot commande bus bit 9, réglage 83/84

Avec P420, les sorties digitales peuvent également être reliées directement à une entrée digitale P420 [-01 ... -04], valeur de réglage 83/84. P420 et P480 sont prioritaires par rapport à P434.

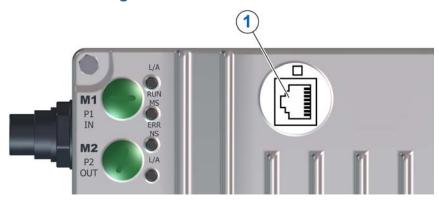
Entrées digitales	Commande de l'appareil par une commande externe, un commutateur et autres éléments similaires		
	DIN1-4 selon EN 61131-2, type 1		
	bas : 0-5 V (~ 9,5 kΩ)		
	haut : 14-30 V (~ 2,5 - 3,5 kΩ)		
	Temps d'échantillonnage : 1 ms		
	Temps de réaction : 3 ms		
DIN1	Entrée digitale 1, voir P420 [-01]		
DIN2	Entrée digitale 2, voir P420 [-02]		
DIN3	Entrée digitale 3, voir P420 [-03]		
DIN4	Entrée digitale 4, voir P420 [-04]		

Connexion de la tension	Tension d'alimentation pour l'appareil				
de commande	De plus amples détails se trouvent au chapitre 7.4 "Caractéristiques électriques alimentation CC de 24 V"				
24 V	Entrée de tension	-	-		
GND / 0V	Potentiel de référence GND	-	-		

Commande du frein (uniquement à partir de la taille 2)	signal PWM (modulation de large intermédiaire. Le frein se trouve						
	Valeurs de connexion : (
MB+	Commande de frein	P107/114	0/0				
MB-	Commande de frein P280/P281/P282						

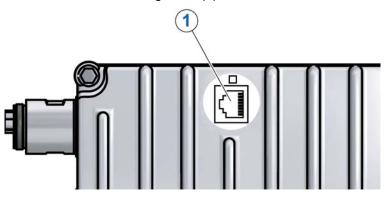


2.9 Port de diagnostic



Le variateur de fréquence dispose d'une interface de diagnostic RJ12 (1). Il est possible de raccorder un ordinateur, une clé Bluetooth ou une unité de commande portative via RS 232/ RS 485.

La même interface de diagnostic (1) se trouve sur NORDAC ON PURE.



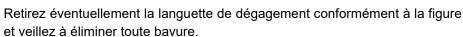
Inter	face	Raccordement de l'appareil à diff	érents outils d	le communication
communication		24V CC ± 20%	9600 38400 t Résistance term	ninale (1 kΩ) fixe connexion à un PC(NORDCON))
1	RS485 A+	Interface RS485	P502	
2	RS485 B-	Interface RS485	P513 [-02]	
3	GND	Potentiel de référence des signaux bus		
4	RS232 TXD	Interface RS232		
5	RS232 RXD	Interface RS232		
6	+24 V	Sortie tension		1 - 2 - 3 - 4 - 5 - 6

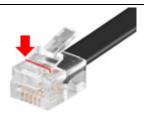
Veillez à ce que le port de diagnostic soit fermé avec un raccord à vis transparent (bouchon transparent de diagnostic). Ceci doit être garanti pour que l'appareil atteigne le degré de protection indiqué.



Utiliser le connecteur RJ12 sans languette de dégagement

Pour le raccordement à la douille RJ12, utilisez uniquement des connecteurs RJ12 sans languette de dégagement. Sinon, le connecteur risque d'être bloqué dans la douille RJ12.







2.10 Codeur



NORDAC *ON*+ dispose d'une interface de codeur RS485. Via cette interface, des codeurs haute définition peuvent transmettre les informations en temps réel au variateur de fréquence.

			Affectation des contacts				
Fonction	Fiche M12, codée A	1	2	3	4	5	Couleur
Raccord du codeur	10 0 ⁵ 0 3	12 V	Data +	GND	Data -	-	noir

Dans le cas de NORDAC *ON PURE*, cette interface de codeur RS485 est accessible par le biais du câble de raccordement au moteur hybride.

Tenez compte de la consommation de courant du codeur incrémental (généralement jusqu'à 150 mA) et de la charge autorisée de la source de tension de commande.

Selon l'exigence (réduction de la vitesse de rotation / mode servo ou positionnement), le paramètre (P300) ou (P600) doit être activé pour l'utilisation du codeur.



Dans le cas des variantes montées sur moteur, un codeur est intégré et raccordé à la commande. Un raccord externe du codeur n'est pas disponible.

Il est possible d'utiliser les codeurs décrits ci-après.



Type de codeur	Signal	Type de con	e de connexion		NORDAC ON SK 30xP	NORDAC ON+ SK 31xP	NORDAC ON PURE SK-35xP 4)
Universel –	GND + V	Montage moteur	Interne	4	-	X	Х
RS485 ¹⁾	RS485A RS485B	Montage mural	Via X6 1)			^	Λ
Universel –	GND + V Data-	Montage moteur	Interne	6		Sur demande	-
SSI/BISS	Data+ CLK- CLK+	Montage mural	Via X6 ³)	0			
Universel –	GND + V A+	Montage moteur	Interne	6		Sur	
TTL	A- B+ B-	Montage mural	Via X6 ³)		_	demande	
HTL ²⁾	GND + V	Montage moteur	Via DIN3 et DIN4	4	-	Х	-
	A+ B+	Montage mural	dans M5				

En standard, NORDAC ON+ dans la variante au montage mural est équipé d'une fiche adaptée (5 pôles, codée A) pour le codeur universel RS485. Dans le cas de NORDAC ON PURE, les connecteurs se trouvent dans le raccord moteur.

- 3) Une fiche à 8 pôles n'est pas prévue en standard mais peut être réalisée sur demande.
- 4) Connexions du codeur pour NORDAC ON PURE, dans toutes les tailles uniquement appropriées pour le codeur universel RS485.

Entrée pour codeur

Pour la connexion du codeur incrémental, il s'agit d'une entrée pour un modèle avec deux signaux et des signaux compatibles avec TTL pour le pilote, conformément à la norme EIA RS422. La consommation maximale de courant du codeur incrémental ne doit pas dépasser 150 mA.

Le nombre de points par tour peut être compris entre 16 et 8192 incréments. Il est réglé par niveaux courants, par le biais du paramètre **P301** "Résolution codeur incrémental" dans le groupe de menus "Paramètres de régulation". Dans le cas de longueurs de câble >20 m et de vitesses de moteur de plus de 1500 min⁻¹, le codeur ne doit pas avoir plus de 2048 points par tour.



Perturbations du signal du codeur

Les fils non utilisés (par ex. signal A inversé / B inversé) doivent être impérativement isolés. Sinon, en cas de contact de ces fils entre eux ou pour le blindage de câblage, des courts-circuits risquent de se produire et d'endommager le signal du codeur ou de détériorer le codeur.

²⁾ De par sa construction dans la variante montée sur moteur, le raccord du codeur HTL n'est pas destiné à la régulation de vitesse du moteur mais uniquement pour des tâches de positionnement. Il n'est pas approprié pour le fonctionnement en boucle fermée, La gamme de fréquences doit être : 50 kHz ≤ f ≤ 150 kHz.





Informations

Sens de rotation

Le sens de comptage du codeur incrémental doit correspondre au sens de rotation du moteur. Les sens de rotation sont identiques si, en cas de fréquence de sortie positive, une vitesse positive est affichée dans le paramètre **P735**.

Si les sens de rotation ne sont pas identiques, un nombre de points avec un autre signe peut être réglé dans le paramètre **P301**.

Une autre possibilité consiste à changer la séquence moteur phases dans le paramètre **P583**. Une modification du sens de rotation peut dans ce cas exclusivement être effectuée par l'adaptation du logiciel.

Codeur incrémental

La tension d'alimentation pour le codeur est de 10 ... 30 V. Une source externe ou la tension interne peut être utilisée comme source de tension.

Codeur TTL

Le paramétrage des fonctions correspondantes est effectué avec les paramètres du groupe "Paramètres de régulation" (**P300** et suivants).

Codeur HTL

Pour la connexion d'un codeur avec un signal HTL, les entrées digitales **DIN3** et **DIN4** sont utilisées. Le paramétrage des fonctions correspondantes est effectué avec les paramètres **P420** [-03/-04].



Informations

Vérifier les nombres de points

Lors du traitement des "Paramètres de régulation", le nombre de points du codeur utilisé est très important.

Comparez les valeurs réglées avec les indications relatives au nombre de points du codeur.



3 Affichage

Les éléments d'affichage décrits ci-après **M1** à **M5** sont uniquement disponibles dans le cas des versions d'appareils NORDAC *ON* et NORDAC *ON*+.

3.1 **DEL**

Les DEL des raccords Ethernet **M1** et **M2** signalent les états de fonctionnement de l'esclave concerné en cas d'utilisation pour la communication par bus. La signification de l'affichage dépend alors du protocole de bus utilisé.

Les DEL des entrées digitales **M4** et **M5** indiquent les états des signaux en cas d'utilisation d'initiateurs ou d'actionneurs.





DEL avec la taille 1

DEL à partir de la taille 2

3.1.1 Affichages M1 et M2 en cas d'utilisation d'EtherCAT

DEL	Inscription	Affichage	Signification		
M1 – 1	L/A	Arrêt	Pas de connexion		
	(Link Activity)	Clignotement jaune	La connexion est établie, les données sont transmises		
		Éclairage vert	La connexion est établie, pas de transmission de données		
M1 – 2	RUN	RUN = Ethernet	nernet State (état Ethernet)		
	MS Arrêt Clignotement (4Hz)		Pas de données de processus et communication de paramètres		
			La communication des paramètres fonctionne, pas de communication des données de processus		
		Simple flash	La communication des paramètres fonctionne		
			La communication des données de processus fonctionne de façon limitée,		
			valeurs réelles sans restrictions,		
			valeurs de consigne non évaluées		
		Éclairage vert	La communication des paramètres fonctionne,		
			la communication des données de processus fonctionne sans restrictions		





DEL	Inscription	Affichage Signification			
M2 – 1	ERR	ERROR = Ethernet Error			
	NS	Arrêt	EtherCAT sur l'interface de bus fonctionnant normalement		
		Clignotement (4Hz)	Erreur de configuration EtherCAT générale		
		Simple flash	L'interface de bus a changé l'état EtherCAT sans autorisation		
		Double flash	EtherCAT ou Timeout VF (P513, P151)		
M2 – 2	L/A	Arrêt	Pas de connexion		
	(Link Activity)	Clignotement	La connexion est établie, les données sont transmises		
		jaune			
		Éclairage vert	La connexion est établie, pas de transmission de données		

3.1.2 Affichages M1 et M2 en cas d'utilisation d'EthernetIP

DEL	Inscription	Affichage	Signification
M1 – 1	L/A	Arrêt	Pas de connexion
	(Link Activity) Clignotement jaune		La connexion est établie, les données sont transmises
		Éclairage vert	La connexion est établie, pas de transmission de données
M1 – 2	RUN	MS = Modul Sta	tus (état du module)
	MS	Arrêt	Absence de tension réseau et de commande
		Éclairage vert	L'interface de bus fonctionne correctement
		Clignotement vert (4 Hz)	Interface de bus non configurée
		Clignotement rouge (4 Hz)	Erreurs mineures, configuration incorrecte
		Éclairage rouge	Erreur fatale
		Clignotement rouge et vert en alternance (4 Hz)	Power-Up, auto-test



DEL	Inscription	Affichage	Signification		
M2 – 1	ERR	NS = Network Status (état du réseau)			
	NS	Arrêt	Pas de tension de fonctionnement, pas d'adresse IP		
		Éclairage vert	Connexion CIP disponible		
		Clignotement vert (4 Hz)	Adresse IP configurée mais pas de connexion CIP disponible		
		Clignotement vert (0,5 Hz)	Variateur de fréquence prêt à la connexion mais n'est pas validé		
		Clignotement rouge (4 Hz)	Time-Out, "Exclusive Owner Connection" a une erreur de temporisation		
		Éclairage rouge	Double IP, l'adresse IP utilisée par l'interface de bus est déjà appliquée		
		Clignotement rouge et vert en alternance (4 Hz)	Power-Up, auto-test		
M2 – 2	L/A	Arrêt	Pas de connexion		
	(Link Activity)	Clignotement jaune	La connexion est établie, les données sont transmises		
		Éclairage vert	La connexion est établie, pas de transmission de données		

3.1.3 Affichages M1 et M2 en cas d'utilisation de Profinet

DEL	Inscription	Affichage	Signification	
M1 – 1	L/A	Arrêt	Pas de connexion	
	(Link Activity)	Clignotement jaune	La connexion est établie, les données sont transmises	
		Éclairage vert	La connexion est établie, pas de transmission de données	
M1 – 2	RUN	RUN = Ethernet	State (état Ethernet)	
	MS	Arrêt	Pas d'erreur	
		Clignotement rouge (1 Hz)	Le service de signal DCP est déclenché via le bus	
		Éclairage rouge	Erreur système / Alarme	
M2 – 1	ERR	BF = Ethernet Error (erreur Ethernet)		
	NS	Arrêt	Pas d'erreur	
		Clignotement (4Hz)	Configuration incorrecte (PROFInet)	
		Marche	Aucune configuration ou aucune connexion physique	
M2 – 2	L/A Arrêt Pas de connexion		Pas de connexion	
	(Link Activity)	Clignotement rouge	Aucun transfert de données	
		Éclairage rouge	Aucune configuration / aucune connexion physique	



3.1.4 Affichage M3

Dans le cas des appareils à partir de la taille 2, les DEL **M3** indiquent le niveau des sorties digitales. La signification de l'affichage dépend de l'installation ou non de l'option SK CU6-STO.

DEL	Inscription	Affichage	Signification
M3 – 1	CU61	Éclairage jaune	Sortie digitale 1 = high
	DO1	Éclairage vert	Sortie digitale 1= low
M3 – 2	CU62	Éclairage jaune	Sortie digitale 2 = high
	DO2	Éclairage vert	Sortie digitale 2= low

Affichage M3 en cas d'installation de SK CU6-STO (SK 3x1P)

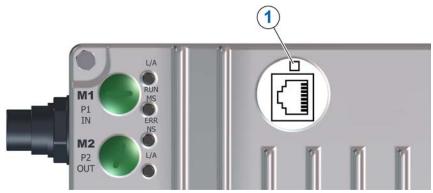
DEL	Inscription	Affichage	Signification
M3-1	CU61	Éclairage jaune	Entrée de sécurité entrée dig. = high
	S-DIN1 Arrêt		Entrée de sécurité entrée dig. = low
M3-2	CU62	Éclairage jaune	Entrée de sécurité entrée dig. = high
	S-DIN2	Arrêt	Entrée de sécurité entrée dig. = low

3.1.5 Affichages M4 et M5

DEL	Inscription	Affichage	Signification			
M4 – 1	DIN1	Éclairage jaune	Entrée digitale 1 = high			
		Arrêt	Entrée digitale 1= low			
		Éclairage rouge	Surcharge			
M4 – 2	DIN2	Éclairage jaune	Entrée digitale 2 = high			
		Arrêt	Entrée digitale 2= low			
		Éclairage rouge	Surcharge			
M5 – 1	DIN3	Éclairage jaune	Entrée digitale 3 = high			
		Arrêt	Entrée digitale 3= low			
		Éclairage rouge	Surcharge			
M5 – 2	DIN4	Éclairage jaune	Entrée digitale 4 = high			
		Arrêt	Entrée digitale 4= low			
		Éclairage rouge	Surcharge			



3.2 DEL de diagnostic



	DEL				
N°	Couleur	Description	État du s	signal	Signification
1	double rouge/ verte	État de l'appareil	éteinte		L'appareil n'est pas prêt à fonctionner, absence de tension réseau et de commande
			éclairage vert		L'appareil est validé (variateur en marche)
			clignotement vert	0,5 Hz	L'appareil est prêt à la connexion, mais n'est pas validé
				4 Hz	L'appareil est en état de blocage
			rouge/vert	4 Hz	Alarme
			en alternance	125 Hz	Degré de surcharge de l'appareil activé
			clignotement rouge		Erreur, fréquence de clignotement = numéro d'erreur (groupe) (par ex. : 3 x clignotement = E003)



4 Mise en service

AVERTISSEMENT

Mouvement inattendu

La mise sous tension peut mettre l'appareil en service directement ou indirectement. Un mouvement inattendu de l'entraînement et de la machine connectée peut alors se produire et provoquer des blessures graves ou mortelles et/ou des dommages matériels. Les causes possibles de mouvements inattendus sont par ex. :

- le paramétrage d'un "démarrage automatique"
- des paramétrages erronés
- la commande de l'appareil avec un signal de validation par la commande en amont (via les signaux d'E/S ou de bus)
- des données moteur incorrectes
- le raccordement incorrect d'un codeur incrémental
- le desserrage d'un frein d'arrêt mécanique
- des influences extérieures comme la gravité ou autre énergie cinétique agissant sur l'entraînement
- dans les réseaux IT : panne réseau (masse).
- Pour éviter tout risque pouvant en résulter, il convient de sécuriser l'entraînement/la chaîne cinématique contre des mouvements inattendus (par blocage mécanique et/ou découplage, mise à disposition de protections contre les chutes, etc.) De plus, il est indispensable de s'assurer que personne ne se trouve dans la zone d'action et de danger de l'installation.

4.1 Mise en service de l'appareil

Pour atteindre la capacité de fonctionnement de base, après le montage mécanique réussi de l'appareil sur un mur approprié ou après l'installation de l'entraînement avec l'appareil monté sur moteur, les raccordements électriques doivent être effectués (voir le chapitre 2.8.6 "Raccordement du bloc de puissance").

Pour la mise en service de l'appareil, l'alimentation avec une tension de commande de 24 V CC est en outre indispensable.

Les paramètres sont prédéfinis (réglages d'usine). Dans le cas de variateurs montés sur moteur, toutes les données moteur sont préalablement définies.

Dans les paramètres, réglez les données moteur correctes et la sélection du mode de fonctionnement. Des adaptations à la tâche d'entraînement, une définition de la communication avec d'autres appareils ou une commande ainsi qu'une optimisation du comportement de fonctionnement sont également effectuées par le paramétrage (voir le chapitre 5 "Paramètre").

Pour un fonctionnement irréprochable de l'entraînement, il est nécessaire de régler le plus précisément possible les données moteur, conformément à la plaque signalétique. En particulier, une mesure de résistance automatique du stator avec le paramètre **P220** est recommandée.



Les données pour les moteurs IE5 sont mises à disposition par le logiciel NORDCON. À l'aide de la fonction « Importer les paramètres moteur » (voir également le manuel relatif au logiciel NORDCON BU 0000), l'ensemble de données souhaité peut être sélectionné et importé dans l'appareil.

4.2 Mise à jour du microprogramme

Avec l'interface de bus intégrée, le variateur de fréquence offre la possibilité d'actualiser aussi bien le microprogramme du variateur de fréquence que le microprogramme de l'interface de bus intégrée. Généralement, une actualisation du microprogramme n'est pas requise. Si une actualisation du microprogramme est nécessaire, veuillez vous adresser au service après-vente de NORD Drivesystems.

4.3 Sélection du mode de fonctionnement pour la régulation du moteur

Le variateur de fréquence NORDAC *ON* est en mesure de réguler des moteurs asynchrones. Dans le modèle NORDAC *ON*+ et *NORDAC ON PURE*, le variateur de fréquence peut réguler des moteurs de la classe d'efficacité énergétique IE5+.

Le variateur de fréquence est conçu sur la base de la régulation des moteurs IE4 et IE5 de NORD. Ces moteurs IE4 correspondent de par leur construction au type de moteur synchrone à aimants permanents (IPMSM - Interior Permanent Magnet Synchronous Motor). Concernant ces moteurs, les aimants permanents sont intégrés dans le rotor.

Si nécessaire, le fonctionnement d'autres modèles doit être vérifié. Tenez compte pour cela des informations supplémentaires suivantes :

- Moteurs synchrones IE4 : les informations techniques <u>TI 80-0010</u> "Directive de planification et de mise en service pour les moteurs IE4 de NORD avec variateur de fréquence NORD".
- Moteurs synchrones IE5 : catalogue <u>M5000</u> "Moteurs synchrones avec efficacité énergétique IE5+".

4.3.1 Explication des types de fonctionnement (P300)

Le variateur de fréquence offre différents types de fonctionnement pour la régulation d'un moteur. Tous les types de fonctionnement peuvent être utilisés aussi bien sur un moteur asynchrone (ASM) que sur un moteur synchrone à aimant permanent (PMSM), mais nécessitent toutefois le respect de différentes conditions. De manière générale, il s'agit pour toutes les méthodes de "régulations axées sur le champ".

1. Fonctionnement VFC boucle ouverte (P300, réglage "0")

Ce type de fonctionnement est basé sur une régulation vectorielle de tension, axée sur le champ (Voltage Flux Control Mode (*VFC*)). L'utilisation est possible aussi bien sur un moteur asynchrone (ASM) que sur un moteur synchrone à aimant permanent (PMSM). Concernant le fonctionnement de moteurs asynchrones, le terme "régulation ISD" est aussi fréquemment cité.

La régulation est effectuée sans codeur et exclusivement sur la base de paramètres fixes et de résultats de mesure des valeurs réelles électriques. En principe, pour l'utilisation de ce type de fonctionnement, aucun réglage spécifique des paramètres de régulation n'est requis. Toutefois, le paramétrage de données aussi précises que possible est une condition essentielle pour un fonctionnement de haute qualité.

Le fonctionnement du moteur asynchrone (ASM) offre en particulier la possibilité supplémentaire de régulation d'après une caractéristique U/f simple. Ce fonctionnement est important si plusieurs moteurs non couplés mécaniquement doivent fonctionner uniquement sur un variateur de fréquence ou si la détermination des données moteur est possible de façon relativement imprécise.

Le fonctionnement selon une caractéristique U/f est uniquement appropriée pour des tâches d'entraînement avec peu d'exigences en termes de qualité de la vitesse et de dynamisme (durées de rampe ≥ 1 s). Également dans le cas de machines qui de par leur construction sont très fortement



soumises à des vibrations mécaniques, la régulation d'après une caractéristique U/f peut s'avérer bénéfique. En principe, les caractéristiques U/f sont utilisées pour la régulation de ventilateurs, d'entraînements de pompe particuliers ou également dans le cas d'agitateurs. Via les paramètres (P211) et (P212) (dans chaque cas le réglage "0"), le fonctionnement selon la caractéristique U/f est activé.

2. Fonctionnement CFC boucle fermée (P300, réglage "1")

Par rapport au réglage "0" "Fonctionnement - VFC boucle ouverte", il s'agit ici en principe d'une régulation vectorielle en courant (Current Flux Control). Pour ce type de fonctionnement qui pour ASM est identique à la désignation citée jusqu'à présent sous "régulation servo", l'utilisation d'un codeur est indispensable. Ainsi, le comportement de vitesse exact du moteur est saisi et pris en compte dans le calcul relatif à la régulation du moteur. La détermination de la position du rotor est également facilitée par le codeur, la valeur initiale de la position du rotor devant être définie en supplément pour le fonctionnement d'un moteur synchrone à aimant permanent (PMSM). Ceci permet une régulation encore plus précise et plus rapide de l'entraînement.

Ce type de fonctionnement offre aussi bien pour un moteur asynchrone (ASM) que pour un moteur synchrone à aimant permanent (PMSM), les meilleurs résultats de régulation. Il est de plus particulièrement approprié pour les applications de levage et celles nécessitant un dynamisme maximum (durées de rampe ≥ 0,05 s). Ce type de fonctionnement est très intéressant avec un moteur de la classe d'efficacité énergétique IE5+ (efficacité énergétique, dynamisme, précision).

3. Fonctionnement CFC boucle ouverte (P300, réglage "2")

Le fonctionnement CFC est également possible dans le procédé boucle ouverte, autrement dit, en fonctionnement sans codeur. Ce faisant, la saisie de vitesse et la saisie de position sont déterminées à l'aide de "l'observateur" des valeurs de mesure et de position. Un réglage précis des régulateurs de courant et de vitesse est également une condition de base requise pour ce type de fonctionnement. Ce dernier est approprié en particulier pour des applications nécessitant plus de dynamisme que la régulation VFC (durées de rampe ≥ 0,25 s) et par exemple, aussi pour des applications de pompe avec des couples de décollage élevés.



4.3.2 Vue d'ensemble des paramètres du régulateur

La représentation suivante montre une vue d'ensemble de tous les paramètres qui sont importants selon le type de fonctionnement sélectionné. De manière générale, ceci s'applique : plus les paramètres définis sont précis, plus le réglage est exact et plus les valeurs sont élevées en ce qui concerne le dynamisme et la précision du fonctionnement de l'entraînement. Une description détaillée des différents paramètres est disponible au \square chapitre 5 "Paramètre".

		Type de fonctionnement						
Groupe	Paramètre	VFC boucle ouverte		CFC boucle ouverte		CFC bou	CFC boucle fermée	
		ASM	PMSM	ASM	PMSM	ASM	PMSM	
	P201 P209	V	√	√	V	V	√	
	P210	√1)	1	√	V	√	√	
	P211, P212	_ 2)	-	-	-	-	-	
<u>_</u>	P215, P216	_ 1)	-	-	-	-	-	
oteu	P217	V	1	V	V	Ø	Ø	
m:	P220	V	√	√	√	√	√	
Données moteur	P240	-	1	-	V	-	V	
uuo	P241	-	√	-	√	-	V	
Ŏ	P243	-	1	-	V	-	V	
	P244	-	√	-	√	-	V	
	P246	-	-	√3)	√3)	V	V	
	P245, 247	-	√	Ø	Ø	Ø	Ø	
	P300	V	√	V	√	V	V	
5 .	P301	Ø	Ø	Ø	Ø	V	√	
Données du régulateur	P310, P311, P314, P317 P320	Ø	Ø	√	V	√	√	
	P312, P313, P315, P316	Ø	Ø	-	V	-	√	
۵ -	P330 P333	-	√	-	V	-	√	
	P334	Ø	Ø	Ø	Ø	-	V	

¹⁾ dans le cas de la caractéristique U/f : adaptation précise du paramètre importante

²⁾ dans le cas de la caractéristique U/f : réglage typique "0"

agit uniquement à partir du point de commutation car PMSM CFC boucle ouverte démarre d'abord VFC (sans influence de P246), et après le point de commutation avec CFC, l'influence est exercée



4.3.3 Étapes de mise en service de la régulation du moteur

Ci-après, les principales étapes de mise en service sont énoncées dans l'ordre optimal. L'affectation correcte du variateur/du moteur et la sélection de la tension réseau sont des conditions préalables requises. Des informations détaillées relatives notamment à l'optimisation des régulateurs de courant, de vitesse et de position des moteurs asynchrones sont décrites dans le guide "Optimisation du régulateur" (AG 0100). De plus amples informations sur la mise en service et l'optimisation pour les moteurs synchrones à aimant permanent (PMSM) en fonctionnement CFC boucle fermée se trouvent dans le guide "Optimisation des entraînements" (AG 0101). Veuillez vous adresser à ce sujet à notre service d'assistance technique.

- 1. Effectuer le raccordement du variateur et du moteur de manière habituelle (tenir compte de Δ/Y !); raccorder le codeur (si disponible)
- 2. Activer l'alimentation réseau
- 3. Sélectionner le moteur de base de la liste des moteurs (P200) si cela n'a pas déjà été prédéfini par NORD, comme dans le cas des appareils avec montage sur moteur. (Les types ASM avec la configuration de 87 Hz ne se trouvent pas dans la liste des moteurs ; ces données doivent être lues sur la plaque signalétique et saisies. Les types PMSM se trouvent à la fin de la liste des moteurs, avec l'indication du type (par ex. ...80T...))
- 4. Vérifier les données moteur (P201 ... P209) et les comparer avec les indications de la plaque signalétique/la fiche technique du moteur
- 5. Effectuer la mesure de résistance du stator (P220) → P208, P241[-01] sont mesurés, P241[-02] est calculé. (Remarque : en cas d'utilisation d'un moteur synchrone à aimants permanents en surface (SPMSM : Surface Permanent Magnet Synchronous Motor), la valeur de P241[-02] doit être remplacée par celle de P241[-01])
- 6. Codeur : vérifier les réglages (P301, P735)
- 7. Uniquement dans le cas de PMSM:
 - a. Tension FEM (P240) → plaque signalétique moteur/fiche technique du moteur
 - b. Déterminer/régler l'angle de réluctance (P243) (pas nécessaire dans le cas des moteurs NORD)
 - c. Courant crête (P244) → fiche technique du moteur
 - d. Uniquement dans le cas de PMSM en fonctionnement VFC : déterminer (P245), (P247)
 - e. Déterminer (P246)
- 8. Sélectionner le type de fonctionnement (P300)
- 9. Déterminer/régler le régulateur de courant (P312 ... P316)
- 10. Déterminer/régler le régulateur de la vitesse (P310, P311)
- 11. Uniquement dans le cas de PMSM:
 - a. Sélectionner la méthode de commande (P330)
 - b. Effectuer les réglages pour le comportement de démarrage (P331 ... P333)
 - c. Réglages pour l'impulsion 0 du codeur (P334 ... P335)
 - d. Activation de la surveillance des erreurs de glissement (P327 ≠ 0)

1 Informations

De plus amples informations pour la mise en service des moteurs NORD IE5 avec les variateurs de fréquence NORD se trouvent dans le catalogue M5000 "Moteurs synchrones avec efficacité énergétique IE5+".



5 Paramètre

A AVERTISSEMENT

Mouvement inattendu dû à la modification du paramétrage

Les modifications de paramètres sont immédiatement appliquées. Dans certaines conditions, des situations dangereuses peuvent apparaître même lorsque l'entraînement est arrêté. Ainsi, des fonctions comme par ex. **P428** "Démarrage automatique" peuvent mettre en mouvement l'entraînement et les pièces mobiles risquent de mettre en danger les personnes.

Lors des paramétrages, il est nécessaire de :

- procéder aux modifications des réglages uniquement lorsque variateur de fréquence n'est pas activé.
- d'interdire l'accès à la zone de danger de l'installation.
- de prendre des dispositions pour empêcher les mouvements indésirables de l'entraînement (par ex. le glissement d'un dispositif de levage).

A AVERTISSEMENT

Mouvement inattendu dû à la surcharge

En cas de surcharge de l'entraînement, le moteur risque de « décrocher » (= perte soudaine du couple). Une surcharge peut par exemple être causée par un sous-dimensionnement de l'entraînement ou par l'apparition d'une pointe de charge soudaine. Les pointes de charge soudaines peuvent être d'origine mécanique (par ex. blocages) mais peuvent aussi être dues à des rampes d'accélération extrêmement abruptes (paramètres P102, P103, P426).

Selon le type d'application, le « décrochage » d'un moteur peut entraîner des mouvements inattendus (p. ex. chute de charges dans le cas de dispositifs de levage).

Pour éviter ce risque, les points suivants doivent être respectés :

- Pour des applications de levage ou des applications avec des changements de charge fréquents et importants, la fonction n'est pas appropriée et le paramètre (P219) doit impérativement rester sur la valeur par défaut (100 %).
- Ne pas sous-dimensionner l'entraînement et prévoir des capacités de surcharge suffisantes.
- Prévoir éventuellement une protection contre les chutes (par ex. des dispositifs de levage) ou des mesures de protection comparables.

L'accès aux paramètres s'effectue par le biais de l'un des protocoles possibles (EtherCAT, EtherNet/IP ou PROFINET) avec la commande client et permet l'adaptation de l'appareil à la tâche d'entraînement. Avec différents équipements des appareils, des relations peuvent être obtenues pour les paramètres concernés.

L'accès aux paramètres est uniquement possible lorsque le bloc de commande de l'appareil est activé.

Ci-après, les paramètres importants pour l'appareil sont décrits. Des explications pour les paramètres qui concernent par exemple les options de bus de terrain ou les fonctionnalités spéciales sont disponibles dans les manuels supplémentaires correspondants.

Les paramètres sont réunis dans différents groupes selon leurs fonctions. Le premier chiffre du numéro de paramètre caractérise l'appartenance à un **groupe de menus** :



Groupe de menus	N°	Fonction principale	
Affichage des paramètres de fonction	(P0)	Représentation des paramètres et des valeurs de fonctionnement	
Paramètres de base	(P1)	Paramètres d'appareil de base, par ex. comportement en cas d'activation et désactivation	
Données moteur	(P2)	Paramètres d'électricité pour le moteur (courant du moteur ou tension initiale (tension de démarrage))	
Paramètres de régulation	(P3)	Réglage des régulateurs de courant et de vitesse, ainsi que des paramètres pour le codeur incrémental	
		Paramètres pour la fonctionnalité PLC intégrée (détails 🚨 <u>BU0850</u>)	
Bornes de commande	(P4)	Affectation des fonctions pour les entrées et sorties	
Paramètres supplémentaires	(P5)	Fonctions de surveillance prioritaires et autres paramètres	
Positionnement	(P6)	Réglage de la fonction de positionnement (détails 🚨 BU0810)	
Informations	(P7)	Affichage des valeurs de fonctionnement et des messages d'état	
Paramètres de bus	(P8)	Paramètres pour l'Ethernet industriel (détails 🚨 <u>BU0820</u>)	



1 Informations

Réglage d'usine P523

Avec le paramètre P523, le réglage d'usine du jeu complet de paramètres peut être chargé à tout moment. Ceci peut être utile par ex. lors d'une mise en service, si les paramètres de l'appareil modifiés ultérieurement ne sont pas connus, ce qui pourrait influencer de manière inattendue le comportement de fonctionnement de l'entraînement.

Le rétablissement des réglages d'usine (P523) concerne en principe tous les paramètres. Cela signifie que toutes les données moteur doivent ensuite être vérifiées ou paramétrées de nouveau. Le paramètre P523 offre toutefois également la possibilité d'exclure les données moteur ou les paramètres relatifs à la communication par bus lors du rétablissement des réglages d'usine.

Il est conseillé de sauvegarder au préalable les réglages actuels de l'appareil.



1 Informations

Mise à jour du microprogramme

En cas de besoin, il est possible d'actualiser le microprogramme du variateur de fréquence par une mise à jour. Pour ce faire, la mise à jour est transmise au variateur de fréquence via EtherCAT (FoE).

De plus amples informations à ce sujet sont disponibles dans 🛄 BU 0820.

Il est conseillé de sauvegarder au préalable les réglages actuels de l'appareil.



5.1 Vue d'ensemble des paramètres

Affichago d	les paramètres de fonctio	n			
_	Aff. parametres de ronction	P001	Sélection affichage	P002	Facteur d'affichage
	Superviseur-Code	P004	Mot de passe	P002 P005	Changement mot de passe
Paramètres	de base				
P103 P106 P109	Jeu de paramètres Temps de déc. Arrondissement rampe Courant freinage CC Limit. de I de couple	P101 P104 P107 P110 P113	Copie jeu paramètres Fréquence minimum Temps réaction frein Temps Frein CC ON Marche par à-coups	P102 P105 P108 P111 P114	Temps d'accélération Fréquence maximum Mode déconnexion Gain P limit. couple Arrêt tempo. freinage
Données m	oteur				
P203 P206 P209 P212 P215 P218 P240 P244		P201 P204 P207 P210 P213 P216 P219 P241 P245 P280	Fréquence nominale Tension nominale Coupl. étoile tri. Boost statique Gain de boucle ISD Limite durée Boost Ajust. auto. magnét. Inductivité PMSM Amort. osc. CVF MSAP Intensité Frein Méca.	P202 P205 P208 P211 P214 P217 P220 P243 P246 P281	Vitesse nominale Puissance nominale Résistance stator Boost dynamique Limite de couple Amortis. Oscillation Ident. paramètre Angle reluct. MSAPI Inertie de la masse Tension Frein Méca.
	de régulation Méthode Commande	P301	Codeur incrémental (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	P302	Type Cod. Universel (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)
P310	Régulation courant P	P311	Régulation courant l	P312	Rég P Courant couple
P313	Rég I Courant couple	P314	Lim rég Int couple	P315	Rég P courant magnét
P316	Rég I courant magnét	P317	Limit courant magnét	P318	P Faible
P319	I Faible	P320	limite de faiblesse	P321	Rég. coura.l freinage (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)
P325	Fonction codeur inc. (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	P326	Codeur ratio (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	P327	err glissement vites (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)
P328	Retard gliss.vitesse (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	P330	Pos Rotor Dém Ident. (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	P331	Fréquence de coupure
P332	Hyst fréq de coupure	P333	Ret. Flux.fact.PMSM	P334	Décalage cod PMSM (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)
P336	Mode Ident Rotor (uniquement dans le cas de	P350	Fonctions PLC	P351	Sélect consigne PLC (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)
	NORDAC ON+)				NORDAC ONT)
	NORDAC ON+) Val cons PLC entier	P356	Val cons PLC long	P360	Val d'affichage PLC



Bornier					
P410	Fréqmin en.analog1/2	P411	Fréqmax en.analog1/2	P412	Nom.val.process.régu
P413	Gain P régul PID	P414	Gain I régul PID	P415	PID Compensation D
P416	Consigne rampe PI	P420	Entrées digitales	P423	Tps max Sécurité SS1
	Entrée Dig. Sécurisé	P425	Entrée Fonct. PTC	P426	Temps arrêt rapide
	Erreur arrêt rapide	P428	Démarr automatique	P429	Fréquence fixe 1
P430	•	P431	Fréquence fixe 3	P432	Fréquence fixe 4
P433	•	P434	Fctn sortie digit	P435	Echelon sortie digit
	•		ŭ	P464	-
	Hyst sortie digit	P460	Watchdog time		Mode fréquences fixe
P465		P466	Fréq.min.proc.régul.	P475	Commut délai on/off
P480		P481	Bit Fonct BusES Sort	P482	Bit Cad BusES Sort
P483	Bit Hyst BusES Sort				
Paramètres	supplémentaires				
	Nom du variateur	P504	Fréquence de hachage	P505	Fréq. mini absolue
	Acquit. automatique	P509	Mot Commande Source	P510	Consignes Source
P511		P512	Adresse USS	P513	Time-out télégramme
P516		P517	Inhib. plage fréq. 1	P518	Fréquence inhibée 2
P519	Inhib. plage fréq. 2	P520	. • .	P521	•
			Offset reprise vol		Résolut. reprise vol
	Reprise au vol	P523	Réglage d'usine	P525	Contrôle charge max.
	Contrôle charge min.	P527	Fréq. contrôle charge	P528	Délai ctrl. charge
P529	9	P533	Facteur I ² t Moteur	P534	Limite de couple off
P535		P536	Limite de courant	P537	Déco. impulsion
P539	Vérif. tension sortie	P540	Séquence mode Phase	P541	Réglage sort. digit.
P543	Bus - val. réelle	P546	Fctn consigne bus	P551	Profil transmission
P553	Consigne PLC	P554	Min. Chopper	P555	Chopper Limite P
P556	Résistance freinage	P557	Type Résis. freinage	P558	Tempo. magnétisation
P559	Injection CC	P560	Mode sauv. paramètres	P583	Séquence mot. Phases
Information	16				
	Défaut actuel	P70 ⁻	1 Défaut précédent	D702	EDD E prácádanta
			•		ERR F précédente
	ERR I précédente	P704	•		ERR Ud précédente
	ERR Consigne P préc.	P707	•		Etat ent. digitales
	Etat sorties digit.	P712	9		Energ. Résist. Frein.
	Temps de fonction	P71	•		Fréquence actuelle
	Vitesse actuelle	P718	0 1		Courant réel
	Int. de couple réelle	P72	9		Tension actuelle
P723	Tension -d	P724	•		Cos Phi réel
P726	Puissance apparente	P727	7 Puissance mécanique	P728	Tension d'entrée
P729	Couple	P730	O Champs	P731	Jeu de paramètres
P732	Courant phase U	P733	Courant phase V	P734	Courant phase W
P735	Vitesse codeur	P736	Tension circuit int.	P737	taux util. Rfreinage
	(uniquement NORDAC ON+)	_		_	
	taux util. moteur	P739	•		PZD entrée
	PZD sortie	P742			ID Variateur
P744	Configuration	P74	5 Version appareil	P746	État appareil
P747	Plage tension V.F.	P750	Statistique erreurs	P751	Statistique Compteur
P780	ID Appareil	P799	9 ERR Temps précédente		



P000 (numéro de paramètre)	Afficha	Affichage des paramètres de fonction (nom du paramètre)		S	Р
Plage de réglage ou plage d'affichage		eprésentation du format d'affichage typique (par ex. bin = binaire) de la plage de réglage possible ainsi que du ombre de décimales			ıe du
Tableaux	[-01]	Dans le cas des paramètres qui présentent une sous-structure dans plusieurs tableaux, celle-ci est représentée.		est	
Réglage d'usine	{0}	Réglage standard que présente le paramètre de manière typique dans l'état de ou dans lequel il est défini après l'exécution d'un réglage d'usine (voir le param			pareil
Domaine de validité		Représentation des variantes d'appareils pour lesquelles ce paramètre est valable. Si le paramètre est universel, cela signifie qu'il est valable pour toute la série. Cette ligne est alors supprimée.			
Description	Descriptio	Description, fonctionnement, signification et autres informations relatives à ce paramètre.			
Remarque	Remarque	Remarques supplémentaires relatives à ce paramètre			
Valeurs de réglage ou valeurs d'affichage	Liste des	iste des valeurs de réglage possibles avec la description des fonctions correspondantes			

Figure 4: Explication de la description des paramètres



Description des paramètres

Les lignes d'informations non nécessaires ne sont pas indiquées.

Remarques / Explications

Identification	Désignation	Signification
S	Paramètre Superviseur	Le paramètre peut uniquement être affiché et modifié si le Superviseur-Code a été défini (voir le paramètre P003).
P	Selon le jeu de paramètres	Le paramètre offre différentes possibilités de réglage en fonction du jeu de paramètres sélectionné.



5.1.1 Affichage des paramètres de fonction

P000	Aff. param. fonction
Plage d'affichage	0.01 9999
Description	La valeur de fonctionnement sélectionnée dans le paramètre P001 est affichée. Selon les besoins, des informations importantes sur l'état de fonctionnement de l'entraînement peuvent être lues.

P001	Sélection affichage		
Plage de réglage	0 63		
Réglage d'usine	{0}		
Description	Sélection de l'affichage des paramètres de fonction dans le cas d'une représentation via un affichage à 7 segments.		
Valeurs de réglage	Valeur	Signification	

0	Fréquence réelle [Hz]	Fréquence de sortie actuellement délivrée
1	Vitesse [1/min]	Vitesse calculée
2	Consigne de fréquence [Hz]	Fréquence de sortie correspondant à la valeur de consigne appliquée. Elle ne doit pas correspondre obligatoirement à la fréquence de sortie actuelle
3	Intensité [A]	Courant de sortie actuel mesuré
4	Intensité de couple [A]	Courant de sortie générant le couple
5	Tension [V CA]	Tension alternative actuelle délivrée à la sortie de l'appareil
6	Tension Bus continu [V CC]	"Tension Bus continu", tension continue interne du variateur de fréquence. Elle dépend entre autres de l'intensité de la tension du réseau.
7	Cos Phi [-]	Valeur du facteur de puissance actuel
8	Puissance apparente [kVA]	Valeur calculée de la puissance apparente actuelle
9	Puissance active [kW]	Valeur calculée de la puissance active actuelle
10	Couple [%]	Valeur calculée du couple actuel
11	Champs [%]	Valeur calculée du champ rotatif actuel dans le moteur
12	Les heures de marche [h]	Durée d'application de la tension réseau sur l'appareil
13	Les heures de valid. [h]	"Heures de validation" : durée pendant laquelle l'appareil a été validé.
16, 17	1)	Voir POSICON
19	Temp. du radiateur [°C]	Température actuelle du radiateur
20	Taux util. moteur [%]	Taux moyen d'utilisation moteur, basé sur les données moteur P201 P209
21	Taux util. Rfreinage [%]	Le "Taux d'utilisation résistance de freinage" correspond au taux moyen d'utilisation de la résistance de freinage, basé sur les données de résistance P556 P557
22	Température pièce [°C]	Température interne actuelle de l'appareil
30	Val. consig. act. MP-S [Hz] 1)	"Valeur de consigne actuelle de la fonction du potentiomètre du moteur avec mémorisation": P420 = 71/72. Pour relever ou régler préalablement la valeur de consigne.
40	PLC-Valeur Ctrlbox	Mode de visualisation pour la communication PLC
50,	1)	
52,		
53,		Voir POSICON
54,		
56	Ident D Ctates	Désistance etates déterminée neul DOO
60	Ident. R. Stator	Résistance stator déterminée par la mesure P220
61	Ident. R. Rotor	Résistance du rotor déterminée par la mesure (P220 fonction 2)
62	Ident.Perte L Stator	Inductance de fuite déterminée par la mesure (P220 fonction 2)
63	Ident. L Stator	Inductance déterminée par la mesure (P220 fonction 2)

¹⁾ à partir de SK 310P



P003	Sup	erviseur-Code		
Plage de réglage	0	9999		
Réglage d'usine	{1}			
Description		'étendue des paramètres visibles peut être influencée par le réglage du Superviseur- code.		
Remarque	Si le	Affichage via NORDCON Si le paramétrage est effectué via le logiciel NORDCON, les réglages 2 à 9999 se comportent comme le réglage 0.		
Valeurs de réglage	Vale	ır	Signification	
	0	Arrêt du mode Superviseur	Les paramètres du superviseur ne sont pas visibles.	
	1	Marche du mode Superviseur	Tous les paramètres sont visibles.	
	2	Arrêt du mode Superviseur	Seul le groupe de menus 0 (sans paramètres du superviseur) est visible.	

P004	Mot de passe	S
Plage de réglage	- 32768 32767	
Réglage d'usine	{0}	
Description	Saisie du mot de passe de P005 pour débloquer tous les paramètres standard. Les paramètres de sécurité en sont exclus.	
Remarque	La valeur saisie ici est perdue après l'arrêt de la carte de commande / du variateur d fréquence. La protection par mot de passe est de nouveau activée.	

P005	Changement mot de passe	S
Plage de réglage	-32768 32767	
Réglage d'usine	{0}	
Description	Définition d'un mot de passe pour protéger les valeurs de réglage des paramètres standard contre des modifications non autorisées. La protection par mot de passe peut être temporairement supprimée via P004 . Les paramètres de sécurité en sont exclus.	
Remarque	Dans le cas de P005, réglage {0}, le mot de passe est supprimé de ma	nière générale.



5.1.2 Paramètres de base

	Ī			
P100	Jeu	de paramètres		S
Plage de réglage	0	03		
Réglage d'usine	{0}	{0}		
Description	Les les dan La s digit	Sélection du jeu de paramètres à paramétrer. 4 jeux de paramètres sont disponibles. Les paramètres, auxquels différentes valeurs peuvent également être attribuées dans les 4 jeux de paramètres, sont affectés de la mention "selon le jeu de paramètres" et dans les descriptions suivantes, ils sont mis en évidence dans l'en-tête par un "P". La sélection du jeu de paramètres de fonctionnement est effectuée via des entrées digitales paramétrées ou la commande de BUS. Lors d'une validation via le clavier d'une console de paramétrage, le jeu de paramètres de fonctionnement correspond au réglage de P100.		
P101	Cop	oie jeu paramètres		s
Plage de réglage	0	4		
Réglage d'usine	{ 0 }			
Description	"Co	pie jeu paramètres". Après co	onfirmation avec la touche OK, le jeu de ié dans le jeu de paramètres sélectionr	•
Valeurs de réglage	Vale	ur	Signification	
	0	Pas de copie	L'opération de copie n'est pas lancée.	
	1	Copie vers jeu para1	Copie le jeu de paramètres activé vers le jeu de	paramètres 1.
	2	Copie vers jeu para2 Copie le jeu de paramètres activé vers le jeu de paramètres		paramètres 2.
	3	Copie vers jeu para3	Copie le jeu de paramètres activé vers le jeu de paramètres 3.	
	4	Copie vers jeu para4	Copie le jeu de paramètres activé vers le jeu de	paramètres 4.
P102	Ten	nps d'accélération		Р
Plage de réglage	0.00) 320.00 s		
Réglage d'usine	{ 2.0	00 }		
Description	Le temps d'accélération correspond à la croissance linéaire de la fréquence de 0 Hz jusqu'à la fréquence maximale réglée dans P105 . Si la valeur de consigne actuelle est <100 %, le temps d'accélération baisse de manière linéaire selon la valeur de consigne réglée. Le temps d'accélération peut être prolongé dans certaines circonstances, par ex. en cas de surcharge du variateur de fréquence, de délai de la valeur de consigne, d'arrondissement rampe ou si la limite d'intensité est atteinte.			
Remarque	Pen L'ine pen un "	d'arrondissement rampe ou si la limite d'intensité est atteinte. Il est nécessaire de tenir compte du paramétrage de valeurs judicieuses. Un paramétrage P102 = 0 n'est pas autorisé pour les transmissions ! Pente de la rampe : L'inertie de la masse du rotor est un facteur important pour la détermination de la pente possible de la rampe. Une rampe trop en pente peut par conséquent entraîner un "décrochage" du moteur. Les rampes en pente extrême (par ex. : 0 – 50 Hz en < 0,1 s) doivent en principe être évitées car elles sont susceptibles d'endommager le variateur de fréquence.		



P103	Temps de déc P
Plage de réglage	0.00 320.00 s
Réglage d'usine	{ 2.00 }
Description	Le temps de décélération correspond à la réduction linéaire de la fréquence à partir de la fréquence maximale réglée P105 jusqu'à 0 Hz. Si la valeur de consigne actuelle est <100 %, le temps de décélération est réduit d'autant. Le temps de décélération peut être prolongé dans certaines circonstances, par ex. par le "Mode déconnexion" P108 sélectionné ou "Arrondissement rampe" P106 .
Remarque	Il est nécessaire de tenir compte du paramétrage de valeurs judicieuses. Un paramétrage P103 = 0 n'est pas autorisé pour les transmissions ! Remarques sur la pente de la rampe : voir P102

P104	Fréquence minimum	Р
Plage de réglage	0.0 400.0 Hz	
Réglage d'usine	{ 0.0 }	
Description	La fréquence minimum est la fréquence livrée par le VF, dès lors qu'il est validé et qu'aucune autre valeur de consigne n'est disponible. En combinaison avec d'autres valeurs de consigne (par ex. fréquences fixes), cellesci sont ajoutées à la fréquence minimum réglée. Cette fréquence n'est pas atteinte si l'accélération a lieu à partir de la vitesse zéro de l'entraînement. le VF est inhibé. La fréquence baisse jusqu'à la fréquence minimale absolue P505, avant le verrouillage. le VF inverse sa marche. L'inversion du champ rotatif a lieu au niveau de la fréquence minimale absolue P505. Cette fréquence peut ne pas être atteinte durablement, si lors de l'accélération ou de la décélération la fonction "Maintien fréquence" (fonction entrée digitale = 9) est exécutée.	

P105	Fréquence maximum	Р
Plage de réglage	0.1 400.0 Hz	
Réglage d'usine	{ 50.0 }	
Description	La fréquence maximum est la fréquence fournie par le VF après sa validation et lorsque la valeur de consigne maximale est atteinte (par ex. une fréquence fixe correspondante ou un maximum via une console de paramétrage). Cette fréquence ne peut être dépassée que par la compensation de glissement P la fonction "Maintien fréquence" (fonction entrée digitale = 9) et le passage dans la autre jeu de paramètres avec fréquence maximum plus faible. Les fréquences maximales sont soumises à certaines restrictions, par ex. Restrictions en mode de limite d'affaiblissement du champ Respect des vitesses autorisées sur le plan mécanique PMSM: limitation de la fréquence maximum à une valeur légèrement supérier la fréquence nominale. Cette valeur est calculée à partir des données moteur de la tension d'entrée.	un un



P106	Arrondissement rampe	s	Р
Plage de réglage	0 100 %		
Réglage d'usine	{0}		
Description Description	Ce paramètre permet d'obtenir un arrondissement de la rampe d'accélération décélération. Il est nécessaire pour les applications concernées par une mod douce mais dynamique de la vitesse de rotation. L'arrondissement rampe est effectué à chaque modification de la valeur de ce La valeur à régler est basée sur les temps d'accélération et de décélération rachant que les valeurs <10 % n'ont aucune influence. Pour le temps total d'accélération et de décélération, y compris l'arrondissem rampe, les résultats suivants sont obtenus: total ACCÉLÉRATION = tp102+tp102 · P106[%] total DÉCÉLÉRATION = tp103+tp103 · P106[%] Fréquence de sortie Consigne de fréquence de 10 - 100% de P102 De 100 - 100% de P102 P103 - P103	ificationsign églés ent	ne.



P107		nps réaction frein	P		
Plage de réglage	0	0 2.50 s			
Réglage d'usine	{ 0.00 }				
Description	reta leva Le t Dura mini effo	De par leur conception, les freins électromagnétiques ont un temps de réaction retardé. Cela peut induire des effondrements de charge sur les applications de levage. Le frein gère la charge de manière temporisée. Le temps de réaction doit être pris en compte en réglant le paramètre P107. Durant l'écoulement de ce temps de réaction réglable, le VF délivre la fréquence minimale absolue réglée P505 et empêche ainsi le démarrage contre le frein et les effondrements de charge à l'arrêt. Si un temps > 0 est défini dans P107 ou P114, au moment de la mise en marche du			
		VF, le niveau du courant de magnétisation (courant de champ) est contrôlé. Si aucun courant de magnétisation suffisant n'est disponible, le VF reste en état de magnétisation et le frein moteur n'est pas ventilé.			
	mag				
Remarque		r obtenir la coupure et un me gnétisation trop faible, P539 d	essage d'erreur E016 en cas de courant de doit être défini sur {2} ou {3}.		
P108	Mod	de déconnexion	S P		
Plage de réglage	0	14			
Réglage d'usine	{1}				
Description	1	paramètre définit la manière idation de régulation → bas).	de réduire la fréquence de sortie après le "blocage"		
Valeurs de réglage	Vale	ur	Signification		
	0	Tension inhibée	Le signal de sortie est coupé sans délai. Le VF ne délivre plus aucune fréquence de sortie. Le moteur ne décélère que par frottement mécanique. La remise en marche immédiate du VF peu entraîner un message d'erreur.		
	1	Décélération	La fréquence de sortie actuelle est réduite avec le temps de décélération restant de P103/P105. Après l'exécution de la décélération s'effectue l'injection CC P559.		
	2	Rampe délai	Comme pour {1 }"Décélération", mais la rampe de freinage est prolongée en cas de fonctionnement avec alternateurs ou la fréquence de sortie est augmentée avec le fonctionnement statique. Cette fonction peut, dans certaines conditions, empêcher la coupure de surtension et réduire la puissance de perte au niveat de la résistance de freinage. Remarque: Cette fonction ne doit pas être programmée lorsqu'un freinage défini est nécessaire, par ex. sur les dispositifs de levage.		
	3	Freinage à CC	Le VF passe automatiquement sur la valeur de courant continu définie P109. Ce courant continu est délivré pour le "Temps Frein CC ON" P110 restant. Selon le rapport de la fréquence de sortie actuelle par rapport à la fréquence maximale P105, le "Temps Frein CC ON" est réduit. Le moteur s'arrête dans un intervalle dépendant de l'application. Celui-ci dépend du moment d'inertie de la masse, du frottement et du courant continu défini P109. Dans ce type de freinage, aucune énergie n'est redistribuée dans le variateur de fréquence. Les pertes calorifiques apparaissent surtout dans le rotor du moteur. Remarque : Cette fonction n'est pas appropriée pour les moteurs PMSM.		





4	Distance frein const	"Distance frein constante": La rampe de freinage se met en marche de manière temporisée, lorsque la fréquence de sortie maximale (P105) n'est pas utilisée. Cela provoque une distance d'arrêt similaire à partir de fréquences actuelles différentes. Remarque: Cette fonction n'est pas utilisable en tant que fonction de positionnement. Cette fonction ne doit pas être combinée avec un arrondissement de rampe (P106).
5	Freinage combiné	"Freinage combiné": selon la tension de bus continu (UZW) actuelle, une tension de fréquence élevée est appliquée à l'oscillation fondamentale (uniquement en cas de caractéristique linéaire, P211 = 0 et P212 = 0). Le temps de décélération P103 est respecté si possible. → Échauffement supplémentaire dans le moteur ! Remarque: Cette fonction n'est pas appropriée pour les moteurs PMSM.
6	Rampe quadratique	La rampe de freinage n'a pas un déroulement linéaire, mais tombe de manière quadratique.
7	Ramp quad avec tempo	"Rampe quadratique avec temporisation" : Combinaison de {2} et {6}.
8	Ramp quad avec frein	"Rampe quadratique avec freinage" : Combinaison de {5} et {6}. Remarque : Cette fonction n'est pas appropriée pour les moteurs PMSM.
9	accélération const	"Accélération constante": Ne s'applique que dans la plage d'affaiblissement du champ. L'entraînement continue à être accéléré ou freiné avec la puissance électrique constante. Le déroulement des rampes dépend de la charge.
10	Calculateur distance	Course constante entre la fréquence / vitesse actuelles et la fréquence de sortie minimale réglée P104. Comme "Distance frein const". La fonction {10} n'est toutefois activée que lorsque la valeur de consigne de fréquence n'atteint pas la fréquence minimale définie. La validation doit être conservée.
11	accélér.const.a.temp.	"Accélération constante avec temporisation" : Combinaison de {2 } et {9}.
12	accélér.const. mode3	"Accélération constante mode 3" : comme {11 avec réduction supplémentaire de la charge du hacheur de freinage.
13	Délai de déconnexion	"Rampe avec délai de déconnexion" : comme {1 } "Décélération", toutefois la transmission reste sur la fréquence minimale absolue réglée P505, pendant la durée définie dans le paramètre P110, avant que le frein ne s'enclenche. Exemple d'application : nouveau positionnement lors de la commande de grue.

P109	Courant freinage CC	S	Р
Plage de réglage	0 250 %		
Réglage d'usine	{ 100 }		
Description	Réglage du courant pour les fonctions de freinage en courant continu (P108 = freinage combiné (P108 = 5). La valeur de réglage correcte dépend de la charge mécanique et du temps d'a souhaité. Une valeur de réglage élevée peut entraîner un arrêt plus rapide de charges importantes. Le réglage 100 % correspond à la valeur de courant définie dans P203 "Intens nominale".	arrêt s	t de
Remarque	Le courant continu (0 Hz) que le VF peut délivrer est limité. Cette valeur est indiquée dans le tableau du chapitre 8.2.3 "Surintensité du courant réduite en fonction de la fréquence de sortie", colonne 0 Hz. Pour le réglage de base, cette valeur limite est de 110 %. Freinage à CC: Pas pour les moteurs synchrones à aimant permanent (PMSM)		de



P110	Temps Frein CC ON	;	Р	
Plage de réglage	0.00 60.00 s			
Réglage d'usine	{ 2.00 }			
Description	Il s'agit du temps pendant lequel le courant continu sélectionné dans P109 est appliqué au moteur. Pour cela, dans P108 , la fonction {3} « Freinage à CC » doi sélectionnée. Selon le rapport de la fréquence de sortie actuelle sur la fréquence maximale P1 le "Temps Frein CC ON" est réduit. L'écoulement du temps commence avec l'arrêt de la validation et peut être interr par une nouvelle validation.	05	,	
Remarque	Freinage à CC : Pas pour les moteurs synchrones à aimant permanent (PM	SN	1)!	
P111	Gain P limit. couple	;	Р	
Plage de réglage	25 400 %			
Réglage d'usine	{ 100 }			
Description	"Gain P. limit. couple". Agit directement sur le comportement de l'entraînement a niveau de la limite du couple. Le réglage de base de 100 % est suffisant pour la plupart des tâches d'entraînement. En cas de valeurs trop élevées, l'entraînement tend à vibrer lorsqu'il atteint la lim couple. En cas de valeurs trop faibles, la limite de couple programmée peut être dépassée.	nite	de	
P112	Limit. de I de couple	;	Р	
Plage de réglage	25 400 % / 401			
Réglage d'usine	{ 401 }			
Description	Avec ce paramètre, il est possible de régler une valeur limite pour le courant générant le couple. Ceci peut empêcher une surcharge mécanique de l'entraînement. Toutefois, ce paramètre ne permet pas d'assurer une protection en cas de blocage mécanique. Il n'est pas possible d'utiliser un dispositif antipatinage comme protection. Dans la régulation "CFC boucle fermée" (mode servo) P300 , réglage {1}, une valeur limite de 0 % est possible.			
Remarque	Une limitation de couple n'est pas autorisée pour des applications de levage!			
Valeurs de réglage	Valeur Signification			
	401 ARRÊT Le courant générant le couple n'est pas limité.			
P113	Marche par à-coups	;	Р	
Plage de réglage	-400,0 400,0			
Réglage d'usine	{ 0.0 }			
Description	En cas d'utilisation d'une console de paramétrage pour la commande du VF, la marche par à-coups correspond à la valeur initiale après validation réussie. Alternativement, lors de la commande via les bornes de commande, il est possible de déclencher la marche par à-coups via l'une des entrées digitales. Le réglage de la marche par à-coups peut être effectué directement par le biais de ce paramètre ou bien, lorsque le VF est validé via la commande du clavier, en appuyant sur la touche OK. La fréquence de sortie actuelle est dans ce cas reprise dans le paramètre P113 et est alors disponible lors d'un nouveau démarrage.			
Remarque	L'activation de la marche par à-coups via l'une des entrées digitales a pour effet couper la télécommande en mode bus. En outre, les consignes de fréquence en ne sont plus prises en compte. Exception : consignes analogiques « traitées via les fonctions « Addition fréquent Soustraction fréq.	CO	urs	



P114	Arrêt tempo freinage	S	Р
Plage de réglage	0.00 2.50 s		
Réglage d'usine	{ 0.00 }		
Description	De par leur conception, les freins électromagnétiques ont un temps de réaction retardé lors de l'arrêt de temporisation. Cela peut provoquer un démarrage du contre le frein encore arrêté, d'où une panne du VF avec un message de surin Cet arrêt de temporisation peut être pris en compte par le paramètre P114 (commande des freins). Dans l'intervalle du temps d'arrêt de temporisation réglable P114, le VF livre le fréquence minimale absolue paramétrée P505 et empêche ainsi le démarrage le frein. Voir également le paramètre P107 "Temps réaction frein" (exemple de réglage	mot ntens	ité.
Remarque	Si P114 est réglé sur {0} P107 correspond à l'arrêt de temporisation et au tem réaction du frein.	ps d	е

5.1.3 Données moteur

P200	Lis	te des moteurs					
Plage de réglage	0	. 100					
Réglage d'usine	{ 0	}					
Description	Par ave con car con En tou	Avec ce paramètre, il est possible de modifier le réglage d'usine des données mote des défaut, dans les paramètres P201 P209, P240, P241, P243, P244 et P246, avec NORDAC ON, un moteur standard asynchrone à 4 pôles IE3est réglé dans la conception spéciale pour le fonctionnement de variateur avec NORDAC ON+ (cour caractéristique de 87 Hz). Avec NORDAC ON+, il s'agit d'un moteur synchrone IE5 conformément à la puissance nominale du VF. En sélectionnant l'une des valeurs de réglage possibles et en confirmant avec la ouche OK, tous les paramètres de moteur P201 à P209, P240, P241, P243, P244 P246 sont adaptés à la puissance du moteur sélectionnée.					
Remarque				ction, {0} est de nouvea issance nominale du m			
Valeurs de réglage	Vale	ur		Signification			
	0	Pas de changement					
	1	Sans moteur		Avec ce réglage, le VF fonc compensation de glissemer donc déconseillé pour le for moteur suivantes sont défin 400 V / 0.00 kW / cos φ=0.90 k	nt ni durée nctionnem ies : 50.0	e de prémagnétisation. Il es nent d'un moteur. Les donne Hz / 1500 rpm / 15.0 A /	
	2	0,09 kW 230V 56LP/4	10	0,18 kW 230V 63LP/4	18	0,37 kW 230V 71LP/4	
	3	0,12 PS 230V 56LP/4	11	0,24 PS 230V 63LP/4	19	0,50 PS 230V 71LP/4	
	4	0,09 kW 400V 56LP/4	12	0,18 kW 400V 63LP/4	20	0,37 kW 400V 71LP/4	
	5	0,12 PS 460V 56LP/4	13	0,24 PS 460V 63LP/4	21	0,50 PS 460V 71LP/4	
	6	0,12 kW 230V 63SP/4	14	0,25 kW 230V 71SP/4	22	0,55 kW 230V 80SP/4	
	7	0,16 PS 230V 63SP/4	15	0,33 PS 230V 71SP/4	23	0,75 PS 230V 80SP/4	
	8	0,12 kW 400V 63SP/4	16	0,25 kW 400V 71SP/4	24	0,55 kW 400V 80SP/4	
	9	0,16 PS 460V 63SP/4	17	0,33 PS 460V 71SP/4	25	0,75 PS 460V 80SP/4	
	26	0,75 kW 230V 80LP/4	36	1,50 kW 400V 90LP/4	46	4,00 kW 400V 112MP/4	
	27	1,00 PS 230V 80LP/4	37	2,00 PS 460V 90LP/4	47	5,00 PS 460V 112MP/4	
	28	0,75 kW 400V 80LP/4	38	2,20 kW 230V 100LP/4	48	5,5 kW 230V 132SP	
	29	1,00 PS 460V 80LP/4	39	3,00 PS 230V 100LP/4	49	7,5 PS 230 V 132SP	
	30	1,10 kW 230V 90SP/4	40	2,20 kW 400V 100LP/4	50	7,5 kW 230V 132MP	
	31	1,50 PS 230V 90SP/4	41	3,00 PS 460V 100LP/4	51	10,0 PS 230 V 132MP	
	32	1,10 kW 400V 90SP/4	42	3,00 kW 230V 100AP/4	52	0,75 kW 230V 80T1/4	
	33	1,50 PS 460V 90SP/4	43	3,00 kW 400V 100AP/4	53	1,10 kW 230V 90T1/4	
	34	1,50 kW 230V 90LP/4	44	4,00 kW 230V 112SP/4	54	1,10 kW 230V 80T1/4	
	35	2,00 PS 230V 90LP/4	45	5,00 PS 230V 112SP/4	55	1,10 kW 400V 80T1/4	



56	1,50 kW 230V 90T3/4	66	3,00 kW 400V 100T2/4	76	0,35 kW 400V 71N1/8
57	1,50 kW 230V 90T1/4	67	3,00 kW 400V 90T3/4	77	0,55 kW 400V 71x2/8
58	1,50 kW 400V 90T1/4	68	4,00 kW 230V 100T5/4	78	0,70 kW 400V 71x2/8
59	1,50 kW 400V 80T1/4	69	4,00 kW 400V 100T5/4	79	1,10 kW 400V 90N1/8
60	2,20 kW 230V 100T2/4	70	4,00 kW 400V 100T2/4	80	1,50 kW 400V 90N2/8
61	2,20 kW 230V 90T3/4	71	5,50 kW 400V 100T5/4	81	1,50 kW 400V 90F2/8
62	2,20 kW 400V 90T3/4	72	Réservé	82	2,20 kW 400V 90N3/8
63	2,20 kW 400V 90T1/4	73	Réservé	83	2,20 kW 400V 90F3/8
64	3,00 kW 230V 100T5/4	74	Réservé	84	3,00 kW 400V 90F4/8
65	3,00 kW 230V 100T2/4	75	1,00 kW 400V 72F2/8	85	3,70 kW 400V 90F4/8
86	Réservé	96	1,50 kW 230V 90F2/8		
86 87	Réservé Réservé	96 97	1,50 kW 230V 90F2/8 2,20 kW 230V 90F3/8		
			,		
87	Réservé	97	2,20 kW 230V 90F3/8		
87 88	Réservé Réservé	97 98	2,20 kW 230V 90F3/8 Réservé		
87 88 89	Réservé Réservé Réservé	97 98 99	2,20 kW 230V 90F3/8 Réservé Réservé		
87 88 89 90	Réservé Réservé Réservé Réservé	97 98 99	2,20 kW 230V 90F3/8 Réservé Réservé		
87 88 89 90	Réservé Réservé Réservé Réservé Réservé	97 98 99	2,20 kW 230V 90F3/8 Réservé Réservé		
87 88 89 90 91	Réservé Réservé Réservé Réservé Réservé 0,35 kW 230V 71N1/8	97 98 99	2,20 kW 230V 90F3/8 Réservé Réservé		
87 88 89 90 91 92 93	Réservé Réservé Réservé Réservé Réservé 0,35 kW 230V 71N1/8 0,55 kW 230V 71N2/8	97 98 99	2,20 kW 230V 90F3/8 Réservé Réservé		



Les paramètres par défaut du moteur varient selon la puissance nominale et le type du variateur de fréquence (*ON/ON+*) et le type de moteur affecté (ASM/PMSM).

Ceci concerne les paramètres P201 ... P247

P201	Fréquence nominale	s	ı	Р
Plage de réglage	10.0 399.9 Hz			
Réglage d'usine	La configuration par défaut varie selon la puissance nominale du VF.			
Description	La fréquence nominale du moteur définit le point d'inflexion U/f auquel tension nominale (P204) à la sortie.	le VF déliv	re l	la
P202	Vitesse nominale	S		Р
Plage de réglage	100 24000 rpm			
Réglage d'usine	La configuration par défaut varie selon la puissance nominale du VF.			
Description	La vitesse nominale du moteur est une information essentielle pour le la régulation du glissement moteur et de l'affichage de la vitesse (P00 1		ect	et
P203	Intensité nominale	S	١	Р
P203 Plage de réglage	Intensité nominale 0,1 1000,0 A	S		Р
		S		P
Plage de réglage	0,1 1000,0 A			P
Plage de réglage Réglage d'usine	0,1 1000,0 A La configuration par défaut varie selon la puissance nominale du VF. Le courant nominal du moteur est un paramètre décisif pour la régulati		lle	P
Plage de réglage Réglage d'usine Description	0,1 1000,0 A La configuration par défaut varie selon la puissance nominale du VF. Le courant nominal du moteur est un paramètre décisif pour la régulati du courant.	on vectorie	lle	
Plage de réglage Réglage d'usine Description	0,1 1000,0 A La configuration par défaut varie selon la puissance nominale du VF. Le courant nominal du moteur est un paramètre décisif pour la régulati du courant. Tension nominale	on vectorie	lle	



P205	Buissa	noo nominala			Р	
. =00		nce nominale 250.00 kW				
Plage de réglage Réglage d'usine	0.00		selon la puissance nominale du VF.			
Description		la puissance nominale du	•			
·	-	·	initiodi.			
P206	Cos Ph	i		S	Р	
Plage de réglage	0,50					
Réglage d'usine			selon la puissance nominale du VF.			
Description	Le cos	φ du moteur est un param	ètre décisif pour la régulation vectorielle du	coura	ant.	
P207	Coupl.	Coupl. étoile tri S P				
Plage de réglage	0 1					
Réglage d'usine	La conf	iguration par défaut varie s	selon la puissance nominale du VF.			
Description		~	f pour la mesure de résistance stator (P220)	et de	onc	
		régulation vectorielle du co				
Valeurs de réglage	Valeur		Signification			
	0		Etoile			
	1		Triangle			
P208	Résista	ance stator		S	Р	
Plage de réglage	0.00	300.00 Ω				
Réglage d'usine	La conf	iguration par défaut varie s	selon la puissance nominale du VF.			
Description			ésistance d'un enroulement sur le moteur trip			
			ce directe sur la régulation du courant du VI			
		trop faible.	r une surintensité, une valeur trop faible un d	coupi	E	
		· ·	sistance stator (voir P220) est affiché dans P	208.		
		aleur peut toutefois être au	•			
Remarque			e la régulation vectorielle du courant, la résis	stance	9	
	stator e	st mesurée automatiquem	nent par le VF.			
P209	Pas de	I charge		S	Р	
Plage de réglage	0,0 1	000,0 A				
Réglage d'usine	La conf	iguration par défaut varie s	selon la puissance nominale du VF.			
Description	Cette v	aleur est toujours calculée	automatiquement à partir des données mot	teur, l	ors	
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	'206 "Cos Phi ϕ " et du paramètre P203 "Inte	ensité		
D	nomina			.		
Remarque			ement, elle doit être réglée en tant que derni t la seule manière de procéder pour ne pas		er	
	la valeu		tia dodio mamoro do proceder podi no pao	oorac	,01	
P210	Poost	otatiqua		s	Р	
		statique		3	Г	
Plage de réglage	0 400	J%				
Réglage d'usine Description	{ 100 }	L'amplification (Roost) et	tatique influence le courant générant le char	nn		
Description		1	pond au courant à vide de chaque moteur e	-		
	ASM		charge. Le courant à vide est calculé avec le			
			age d'usine est normalement suffisant pour	les		
		applications classiques.				
	DMCM		ynchrone à aimant permanent (PMSM), la h			
	PMSM	1	dentification peut être adaptée avec un pour ls d'enclenchement peut être réglée via P55		age.	
		La longadar da processo	as a statistic formation pour one region via 1 00	. . .		



P211	Boost dynamique	S	Р
Plage de réglage	0 150%		
Réglage d'usine	{ 100 }		
Description	L'amplification (Boost) dynamique influence le courant générant le couple. C'es la valeur asservie à la charge. Ici aussi, le réglage d'usine est suffisant pour les applications classiques. Une valeur trop élevée peut provoquer une surintensité au niveau du VF. Avec charge, la tension de sortie pourrait alors augmenter trop fortement. Une valeur faible entraîne un couple trop faible.	la	
Remarque	En particulier dans le cas des applications ayant des masses oscillantes importa (par ex. des entraînements de ventilateur), la régulation selon une caractéristique peut s'avérer nécessaire. Pour cela, les paramètres P211 et P212 doivent être sur 0 %.	ue l	J/f
P212	Comp de glissement	s	Р
Plage de réglage	0 150%		
Réglage d'usine	{ 100 }		
Description	La compensation de glissement augmente avec la charge la fréquence de sortie maintenir constante la vitesse de rotation d'un moteur triphasé asynchrone. Le réglage par défaut à 100 % est optimal pour l'utilisation de moteurs triphasés asynchrones et un réglage de données moteur adapté. Si plusieurs moteurs (charge ou puissance diverse) sont utilisés sur un variateu fréquence, la compensation de glissement doit être définie sur P212 = 0 %. Cel également valable pour les moteurs synchrones qui, en raison de leur conception présentent pas de glissement.	s ır de la es	e st
Remarque	En particulier dans le cas des applications ayant des masses oscillantes importa (par ex. des entraînements de ventilateur), la régulation selon une caractéristique peut s'avérer nécessaire. Pour cela, les paramètres P211 et P212 doivent être sur 0 %.	ue l	J/f
P213	Gain de boucle ISD	S	Р
Plage de réglage	25 400%		
Réglage d'usine	{ 100 }		
Description	"Gain de boucle ISD". Ce paramètre influe sur la dynamique de régulation vector du courant (régulation ISD) du VF. Des réglages élevés rendent le régulateur ra et des réglages faibles le ralentissent. Selon le type d'application, il est possible d'adapter le paramètre pour éviter un fonctionnement instable par exemple.	apid	
P214	Limite de couple	S	Р
Plage de réglage	-200 200 %		
Réglage d'usine	{0}		
Description	Cette fonction permet de mémoriser dans le régulateur une valeur pour le coupl nécessaire attendu. Sur les dispositifs de levage, il est ainsi possible d'obtenir u meilleure assimilation de la charge au démarrage.	ıne	
Remarque	Pour la rotation à "droite", les couples moteurs sont saisis avec un signe plus, le couples d'alternateurs avec un signe moins. Pour la rotation à gauche, c'est l'in		se.



P215	Limite Boost	S	Р
Plage de réglage	0 200%		
Réglage d'usine	{0}		
Description	Uniquement utile avec une caractéristique linéaire (P211 = 0 % et P212 = 0 % Pour les entraînements nécessitant un couple de démarrage élevé, il est poss avec ce paramètre d'ajouter un courant électrique supplémentaire dans la phadémarrage. Le temps d'action est limité et peut être sélectionné dans le paran P216 "Limite durée Boost". Toutes les limites d'intensité et d'intensité de couple éventuellement définies I P536, P537 sont désactivées pendant la limite de durée Boost.	sible ase d nètre	
Remarque	En cas de régulation ISD active (P211 et / ou P212 ≠ 0%), un paramétrage de 0 fausse la régulation.	P21	5 ≠
P216	Limite durée Boost	S	Р
Plage de réglage	0.0 à 10.0 s		
Réglage d'usine	{ 0.0 }		
Description	 Ce paramètre est appliqué pour 2 fonctionnalités : Limite de temps pour la limite Boost : Temps d'action pour le courant de démarrage augmenté. Uniquement avec une caractéristique linéaire (P211 = 0 % et P212 = 0 %) Limite de temps pour la suppression de la déconnexion d'impulsion P537 un effort au démarrage. 		met
P217	Amortis. Oscillation	S	
P217 Plage de réglage	Amortis. Oscillation 0 400%	S	
		S	
Plage de réglage	0 400%	e per de. u tions onsta evée:	est nte
Plage de réglage Réglage d'usine	0 400% { 10 } Le paramètre est une mesure pour la capacité d'amortissement. Ce paramètre d'amortir les oscillations provoquées par la résonance du fonctionnement à vir. Lors d'un amortissement des oscillations, ces dernières sont filtrées à partir de courant de couple par le biais d'un filtre passe-haut. Ce pourcentage d'oscillatirenforcé avec P217 et appliqué à la fréquence de sortie de façon inversée. La limite pour la valeur appliquée est également proportionnelle à P217. La code temps pour le filtre passe-haut dépend de P213. Dans le cas de valeurs éli de P213, la constante de temps est plus faible. Si une valeur paramétrée pour P217 est de 10 %, l'application correspond à ±	e per de. u tions onsta evée:	est nte
Plage de réglage Réglage d'usine Description	0 400% { 10 } Le paramètre est une mesure pour la capacité d'amortissement. Ce paramètre d'amortir les oscillations provoquées par la résonance du fonctionnement à vir. Lors d'un amortissement des oscillations, ces dernières sont filtrées à partir d'courant de couple par le biais d'un filtre passe-haut. Ce pourcentage d'oscillat renforcé avec P217 et appliqué à la fréquence de sortie de façon inversée. La limite pour la valeur appliquée est également proportionnelle à P217. La code temps pour le filtre passe-haut dépend de P213. Dans le cas de valeurs élide P213, la constante de temps est plus faible. Si une valeur paramétrée pour P217 est de 10 %, l'application correspond à ± 0,045 Hz maximum. Ainsi, avec 400 % dans P217, la fréquence est de ± 1,8 Hz	e per de. u tions onsta evée: :	est nte
Plage de réglage Réglage d'usine Description	0 400% { 10 } Le paramètre est une mesure pour la capacité d'amortissement. Ce paramètre d'amortir les oscillations provoquées par la résonance du fonctionnement à vir. Lors d'un amortissement des oscillations, ces dernières sont filtrées à partir de courant de couple par le biais d'un filtre passe-haut. Ce pourcentage d'oscillat renforcé avec P217 et appliqué à la fréquence de sortie de façon inversée. La limite pour la valeur appliquée est également proportionnelle à P217. La condition de temps pour le filtre passe-haut dépend de P213. Dans le cas de valeurs élide P213, la constante de temps est plus faible. Si une valeur paramétrée pour P217 est de 10 %, l'application correspond à ± 0,045 Hz maximum. Ainsi, avec 400 % dans P217, la fréquence est de ± 1,8 le Taux de modulation	e per de. u tions onsta evée: : Hz.	est nte



P219	Aju	st auto magnét.		S		
Plage de réglage	25 .	100 % / 101				
Réglage d'usine	{ 10	0 }				
Description	auto cons repr L'ab cas tem mag fond Cett (par	"Ajustement automatique magnétique". Ce paramètre permet d'adapter automatiquement la magnétisation à la charge du moteur et ainsi de diminuer la consommation d'énergie en fonction du besoin réellement nécessaire. P219 représente la valeur limite jusqu'à laquelle le champ dans le moteur peut être abaissé. L'abaissement du champ est effectué avec une constante de temps d'env. 7,5 s. En cas d'augmentation de charge, le champ est de nouveau établi avec une constante de temps d'env. 300 ms. L'abaissement du champ se produit de sorte que le courant de magnétisation et l'intensité de couple soient relativement similaires et que le moteur fonctionne avec un "rendement optimal". Cette fonction est appropriée pour des applications avec un couple relativement constant (par ex. des pompes et des ventilateurs). Par son action, elle remplace également une caractéristique quadratique étant donné que la tension est adaptée à la charge.				
Remarque	leva varia un "	ge), le paramètre doit rester ations brusques de charge ris décrochage" du moteur.	angement de couple rapide (par ex. di dans le réglage d'usine (100 %). Sinor squent de provoquer une coupure de s ines synchrones (moteurs IE4), le para	n, des surintensité ou		
		tion.	imes synthiones (moteurs 124), to part	amene est nois		
Valeurs de réglage	Vale	ır	Signification			
	100	Fonction désactivée				
	101 Automatique Activation d'une régulation automatique du courant de magnétisation. La régulation ISD fonctionne avec le régulateur de débit secondaire, par le biais duquel le calcul du glissement est amélioré tout particulièrement dans le cas de charges supérieure: Les temps de montée par rapport à la régulation ISD normale P219 = 100 sont nettement plus rapides.					



P220	Ident. paramètre	P				
Plage de réglage	0 2					
Réglage d'usine	{0}					
Description	"Identification des paramètres". Pour les appareils avec une puissance jusqu'à 7,5 kW, ce paramètre permet à l'appareil de déterminer automatiquement les données moteur. Ne pas couper la tension réseau pendant l'identification des paramètres. Des données moteur mesurées permettent souvent un meilleur comportement de la transmission. Si, après l'identification, le comportement de fonctionnement est défavorable, régler manuellement les paramètres P201 P208 .					
Remarque	suivantes sur la plaque signa Fréquence nominale P20 Vitesse nominale P202 Tension P204 Puissance P205 Couplage étoile triangle le L'identification des paramètre moteur est froid (15 25 °C compte dans le fonctionnem Le VF doit être dans l'état "p BUS, le bus doit être exempte La puissance du moteur ne de plus de trois paliers à la perior pour être fiable, l'identification moteur maximale de 20 m. Veiller à ne pas interrompre mesure. S'il est impossible d'effectue E019 est généré. Après l'identification des par	P207 es du moteur doit avoir lieu uniquement lorsque le c). La montée en température du moteur est prise en ent. rêt à fonctionner". Dans le cas d'un fonctionnement t de défauts et en service. doit pas dépasser de plus d'un palier ou être inférieure puissance nominale du VF. on doit être effectuée avec une longueur de câble la connexion au moteur pendant toute la durée de la r correctement l'identification, le message d'erreur amètres, P220 est de nouveau = 0. eurs synchrones, les paramètres P241, P243, P244 et				
Valeurs de réglage	Valeur	Signification				
	0 Pas d'identification					
	1 Identification R _S	La résistance stator (affichage dans P208) est déterminée par plusieurs mesures.				
	2 Identification mot.	Cette fonction peut uniquement être utilisée avec des appareils jusqu'à 7,5 kW. ASM: Tous les paramètres moteur (P202, P203, P206, P208, P209) sont déterminés. PMSM: La résistance stator P208 et l'inductivité P241 sont déterminées.				



P240	Tension FEM MSAP S F)
Plage de réglage	0 800 V	
Réglage d'usine	Selon la puissance nominale du VF	
Domaine de validité	NORDAC ON+	
Description	La tension FEM MSAP décrit la tension d'induction mutuelle du moteur. La valeur à régler est indiquée dans la fiche technique pour moteur ou sur la plaque signalétique et est échelonnée à 1000 min ⁻¹ . Comme en principe la vitesse nominale du moteur diffère de 1000 min ⁻¹ , les indications doivent être converties en conséquence : Exemple : E (constante FEM, plaque signalétique) : 89 V Nn (régime nominal du moteur) : 2100 min ⁻¹ Valeur de P240 P240 = 89 V * 2100 min ⁻¹ / 1000 min ⁻¹ P240 = 187 V	_
Valeurs de réglage	Valeur Signification	_
	0 ASM en fonction "Machine asynchrone en fonctionnement". Aucune compensation	=
D044		_
P241	Inductivité PMSM S F	
Plage de réglage	0.1 200.0 mH	
Tableaux	[-01] = Ld	
	[-03] = Ld non saturé [-04] = Lq non saturé	
	[-05] = Ld saturé [-06] = Lq non saturé	
Réglage d'usine	Selon la puissance nominale du VF	
Domaine de validité	NORDAC ON+	
Description	Inductances du stator du composant d ou q d'un moteur synchrone à excitation permanente (PMSM). Les inductances du stator peuvent être mesurées par le variateur de fréquence (P220).	
P243	Angle reluct. MSAPI S F	,
Plage de réglage	0 30 °	
Réglage d'usine	Selon la puissance nominale du VF	
Domaine de validité	NORDAC ON+	
Description	"Angle reluct. MSAPI" Les machines synchrones avec des aimants intégrés (MSAPI) disposent en plus du couple synchrone, d'un couple de réluctance. Ceci résulte de l'anisotropie (inégalité) entre l'inductivité dans le sens d et q. En raison de la superposition de ces deux composants de couple, le maximum de rendement n'est pas situé à un angle de charge de 90° (comme pour le moteur synchrone à aimants permanents en surface (SPMSM: Surface Permanent Magnet Synchronous Motor)), mais à des valeurs plus importantes. Cet angle supplémentaire est pris en compte avec ce paramètre. Plus l'angle est petit, plus la part de réluctance est faible. L'angle de réluctance spécifique pour le moteur peut être déterminé comme suit : • Faire fonctionner l'entraînement avec une charge uniforme (> 0,5 M _N) en mode CFC (P300 ≥ 1) • Augmenter progressivement l'angle de réluctance P243 jusqu'à ce que le courant P719 ait atteint son minimum	



	-		J r ai ailleti e
P244	Courant crête PMSM		S P
Plage de réglage	0.1 1000.0 A		
Tableaux	[-01] = Courant crête PMSM	[-02] =	Imax Ld non saturé
	[-03] = Imax Lq non saturé	[-04] =	Imin saturé. Ld
	[-05] = Imin saturé. Lq		
Réglage d'usine	Selon la puissance nominale du VF		
Domaine de validité	NORDAC ON+		
Description	Sur les PMSM avec des courbes carac limites de la linéarité peuvent être sais PMSM de NORD (moteurs IE4 et IE5*) moteur est choisi dans la sélection P20	ies via le pa), les donné	ramètre P244 [-02] – [-05] . Sur les
P245	Amort. osc. CVF MSAP		S P
Plage de réglage	5 250 %		
Réglage d'usine	{ 25 }		
Description	"Amortissement oscillation CVF MSAP aux oscillations en mode VFC boucle of insuffisant face aux vibrations. À l'aide aux oscillations est contrée par un amo	ouverte en r de l'amortis	aison de leur amortissement propre sement oscillation, cette tendance
P246	Inertie masse		S P
Plage de réglage	0 500 000.0 kg*cm²		
Réglage d'usine	{ 31 000 }		
Description	Il est possible d'indiquer l'inertie de la r paramètre. La configuration par défaut d'application mais la valeur réelle doit i systèmes à haute dynamique. Les vale caractéristiques techniques. La part de doit être calculée ou déterminée de faç	est suffisar toutefois êtr eurs pour le masse osc	nte pour la plupart des cas e saisie de manière idéale pour des s moteurs sont indiquées dans les cillante externe (réducteur, machine)
Remarque	Le paramètre s'applique pour ASM et l	PMSM.	
P247	Fréq. commut. VFC MSAP		S P
Plage de réglage	1 100%		
Réglage d'usine	{ 25 }		
Domaine de validité	NORDAC ON+		
Description	"Fréquence commutation VFC MSAP". spontanées, notamment pour de p immédiatement disponible sur le cou magnétisation) est commandée en (fonctionnement de renforcement de cl	oetites fréqu uple, la vale mode VF	uences, un niveau minimum soit eur de consigne de I_d (courant de
	Le niveau du courant de champ supplémentaire est déterminé par le paramètre P210 . Celui-ci diminue de manière linéaire jusqu'à la valeur "zéro qui est atteinte pour la fréquence déterminée par P247 . 100 % correspoi la fréquence nominale du moteur de P .	nd à	3 P203 x P210 I _{d. ref}



P280	Courant frein méca		S		
Plage de réglage	0.02 0.4 A				
Tableaux	[-01] = Courant Dém. Initial	[-02] = Courant de maintien			
Réglage d'usine	[-01] = { 0.18 }	[-02] = { 0.08 }			
Description	Le frein est tout d'abord commandé lors du déclenchement avec [-01] = "Courant de démarrage initial". Le courant s'abaisse ensuite à [-02] = "Courant de maintien". Un temps de relâchement plus court est ainsi obtenu.				
P281	Tension Frein Méca		S		
Plage de réglage	100 300 V				
Réglage d'usine	{ 180 }				
Description	Le paramètre décrit la tension	nominale de la bobine de frein.			
P282	Mode Frein Méca		S		
Plage de réglage	000 111 (bin)				
Réglage d'usine	{ 000 }				
Description	Ce paramètre détermine le mo	ode de fonctionnement du frein à ressort	•		
Valeurs de réglage	Bit	Signification			
	0 Bobine surveillance	Surveillance de la résistance de la bobine activ Si les valeurs d'intensité et de tension définies ne correspondent pas aux données mesurées, E16.5 apparaît.	dans P280 et P281		
	1 Tps Réact. Surveil.	Temps de réaction de surveillance activé Si au cours de la période définie dans P114 au frein n'est détecté, le message d'erreur E16.6 a			
	2 Tps Relachement Auto	Temps de relâchement automatique activé			



5.1.4 Paramètres de régulation

P300	Mét	hode Commande						Р
Plage de réglage	0	2						
Réglage d'usine	NOF	RDAC ON: { 0 }, NORDA	СО	N+: {	1}			
Description	Pou régl néce fond	Par le biais de ce paramètre, la méthode de commande est définie pour le moteur. Pour cela, il est nécessaire de tenir compte de certaines conditions. Par rapport au réglage {0}, le réglage {2} augmente le dynamisme et la précision de régulation mais nécessite toutefois des efforts de paramétrage plus importants. Le réglage {1} fonctionne avec retour de la vitesse par un codeur et permet d'obtenir le maximum de vitesse et de dynamisme.						
Remarque		Pour les consignes de mise en service, voir 4.3 "Sélection du mode de fonctionnement pour la régulation du moteur").						
Valeurs de réglage	Vale	ur		Signi	fication			
	0	VFC boucle ouverte		Régu	ation de vitesse sans reto	ur codeur		
	1	CFC boucle fermée			ation de vitesse avec reto			
	2	CFC boucle ouverte		Régu	ation de vitesse sans reto	ur codeur		
P301	Coc	leur incrémental						
Plage de réglage	0	27						
Tableaux	[-01] = TTL	[-02	2] =	HTL	[-03] =	Sin/Cos	
Réglage d'usine	{6}		{ 3]	}		{3}		
Description Remarque	"Codeur incrémental". Saisie du nombre d'impulsions par tour du codeur incrémental relié. Si le sens de rotation du codeur incrémental ne correspond pas à celui du VF (selon le montage et le câblage), ceci peut être pris en compte avec la sélection des incréments négatifs correspondants.							
	P301 est également un paramètre important pour la commande de positionnement via le codeur incrémental. Si le codeur incrémental est utilisé pour le positionnement P604=1, le réglage du nombre de points est effectué ici (voir le manuel additionnel POSICON).							
Valeurs de réglage	Vale	ur		Valeu	ır			
	0	500 points		8	-500 points			
	1	512 points		9	-512 points			
	2	1000 points		10	-1000 points			
	3	1024 points		11	-1024 points			
	4	2000 points		12	-2000 points			
	5 6	2048 points 4096 points		13 14	-2048 points -4096 points			
	7	5000 points		15	-5000 points			
	<u> </u>	ooo pointo		16	-8192 points			
	17	8192 points			· .			
	18	16 points		23	-16 points			
	19	32 points		24	-32 points			
	20	64 points		25	-64 points			
	21	128 points		26	-128 points			
	22	256 points		27	-256 points			



S P

P302	Type Cod. Universel					
Plage de réglage	0 5	0 5				
Réglage d'usine	{1}	{1}				
Description	Le type de codeur est sélectionné via ce paramètre.					
Remarque						
Valeurs de réglage	Valeur Valeur					
	0 UART					
	1 TTL					
	2 BISS					
	3 SSI					
	4 BISS inversé					
	5 SSI inversé					
P310	Régulation courant P		Р			
Plage de réglage	0 3200 %					
Réglage d'usine	{ 100 }					
	Composante P du régulateur de la vitesse de rotation (gain proportionnel). Facteur d'amplification par lequel la différence entre les fréquences théorique et réelle doit être multipliée. Une valeur de 100 % signifie qu'une différence de vitesse de rotation de 10 % donne une valeur de consigne de 10 %. Des valeurs trop élevées peuvent entraîner une oscillation de la vitesse de rotation de sortie.					
P311	Régulation courant I P					
Plage de réglage	0 800 % / ms					
Réglage d'usine	{ 20 }					
Description	proportionnelle).	ur du régulateur de la vitesse de rotation (in du régulateur permet une élimination comp	tégration			
		lique l'importance de la modification par ms rop faibles ralentissent le régulateur (la duré	de la valeur de			
P312	consigne. Des valeurs tr	lique l'importance de la modification par ms rop faibles ralentissent le régulateur (la duré	de la valeur de			
P312 Plage de réglage	consigne. Des valeurs tr dans ce cas trop longue	lique l'importance de la modification par ms rop faibles ralentissent le régulateur (la duré	de la valeur de ée de correction est			
	consigne. Des valeurs tr dans ce cas trop longue Rég P Courant couple	lique l'importance de la modification par ms rop faibles ralentissent le régulateur (la duré	de la valeur de ée de correction est			

84 BU 0800 fr-3623

Composante I du régulateur du courant de couple (voir P312 "Rég P Courant couple").

Rég. I Courant couple

 $0\,\dots\,800~\%$ / ms

{ 50 }

P313

Plage de réglage

Réglage d'usine

Description



P314	Lim. rég. Int. couple	S	Р		
Plage de réglage	0 400 V				
Réglage d'usine	{ 400 }				
Description	"Limite régulation intensité couple ». Définit la plage de tension maximale du régulateur d'intensité du couple. Plus la valeur est élevée, plus l'effet maximal possible du régulateur du courant de couple est important. Des valeurs trop élevées de P314 peuvent mener à des instabilités lors du passage dans la plage d'affaiblissement du champ (voir P320). La valeur de P314 et P317 doit toujours être réglée de manière semblable pour que les régulateurs de champ et du courant de couple soient au même niveau.				
P315	Rég. P courant magnét.	S	Р		
Plage de réglage	0 1000 %				
Réglage d'usine	{ 400 }				
Description	Régulateur de courant du champ. Plus les paramètres du régulateur du coura élevés, plus la valeur de consigne du courant est respectée précisément. Ave vitesses faibles, des valeurs trop élevées de P315 conduisent en général à de oscillations à fréquence élevée. À l'inverse, des valeurs trop grandes de P316 provoquent généralement des oscillations à fréquence réduite sur toute la plag vitesse. Si la valeur zéro est attribuée à P315 et P316, le régulateur du courant du chacoupé. Dans ce cas, seule la dérivation du modèle de moteur est utilisée.	c des es ge de	S		
P316	Rég I courant magnét	s	Р		
Plage de réglage	0 800 % / ms				
Réglage d'usine	{ 50 }				
Description	Composante I du régulateur du courant magnétique (voir P315 "Régulateur P magnétique").	Cou	rant		
P317	Limit courant magnét	s	Р		
Plage de réglage	0 400 V				
Réglage d'usine	{ 400 }				
Description	"Limite courant magnétique" Définit la plage de tension maximale du régulateur courant du champ. Plus la valeur est élevée, plus l'effet maximal possible du régulateur courant du champ est important. Des valeurs trop élevées de P317 peuvent des instabilités lors du passage dans la plage d'affaiblissement du champ (voir la valeur de P314 et P317 doit toujours être réglée de manière semblable pour régulateurs de champ et du courant de couple soient au même niveau.	gulate mene P320	er à).		
P318	P Faible	S	Р		
Plage de réglage	0 800 %				
Réglage d'usine	{ 150 }				
Description	Le régulateur d'affaiblissement du champ permet de réduire la valeur de cons champ lors du dépassement de la vitesse de rotation synchrone. Dans la plag base des vitesses de rotation, le régulateur d'affaiblissement du champ n'a pa fonction. Il ne doit donc être réglé que lorsque la vitesse de rotation souhaitée supérieure à la valeur de rotation nominale du moteur. Des valeurs trop élevé P318 / P319 provoquent des oscillations du régulateur. Avec des valeurs trop et des temps d'accélération ou de temporisation dynamiques, le champ n'est assez affaibli. Le régulateur de courant en aval ne peut alors plus mémoriser le consigne du courant.	e de est es da faible	ans es		



P319	I Faible		S P			
Plage de réglage	0 800 % / ms	0 800 % / ms				
Réglage d'usine	{ 20 }					
Description	Influence uniquement dans la	Influence uniquement dans la plage d'affaiblissement du champ (voir P318 "P Faible").				
P320	Limite de faiblesse		S P			
Plage de réglage	0 110 %					
Réglage d'usine	{ 100 }					
Description	La limite d'affaiblissement du champ définit à partir de quelle vitesse de rotation / tension des régulateurs le champ commence à diminuer. Avec une valeur réglée à 100 %, le régulateur commence à affaiblir le champ environ au niveau de la vitesse de rotation synchrone. Si des valeurs beaucoup plus élevées que les valeurs standard sont réglées pour P314 et/ou P317, il convient de réduire la limite d'affaiblissement du champ en conséquence pour que la plage de régulation soit effectivement à disposition du régulateur.					
P321	Rég.coura.l freinage		S P			
Plage de réglage	0 4					
Réglage d'usine	{0}					
Description	"Régulateur courant intensité freinage". Pendant la durée de ventilation d'un frein P107 / P114, la composante l du régulateur de vitesse de rotation est accrue. Il en résulte une meilleure assimilation de la charge, en particulier dans les mouvements verticaux.					
Valeurs de réglage	Valeur	Valeur				
	0 P311 Rég.coura.l x 1					
	1 P311 Rég.coura.l x 2	3 P311 Rég.coura.l				
	2 P311 Rég.coura.l x 4	4 P311 Rég.coura.I	x 16			
P325	Fonction codeur inc.		S P			
Plage de réglage	0 5					
Tableaux	[-01] = Universel	[-02] = HTL				
Réglage d'usine (SK 31xP)	{1}	{0}				
Description	La vitesse de rotation réelle, de variateur de fréquence pour	lélivrée par le codeur incrémenta r diverses fonctions.	al, peut être utilisée par			
Valeurs de réglage	Valeur	Signification				
	0 Off					
	1 CFC Boucle Fermée					
	2 Fréquence PID	La vitesse de rotation réelle d'une installation est utilisée pour la régulation de la vitesse de rotation. Cette fonction permet aussi de réguler le moteur avec une caractéristique linéaire. Il est également possible d'évaluer un codeur incrémental, qui n'est pas monté directement sur le moteur, pour une régulation de la vitesse de rotation. P413 P416 définissent la régulation.				
	3 Addition fréquence	La vitesse de rotation obtenue est a actuelle.	joutée à la valeur de consigne			
	4 Soustraction fréq.	La vitesse de rotation obtenue est se consigne actuelle.	oustraite de la valeur de			
	5 Fréquence max	La fréquence de sortie/vitesse de ro limitée par la vitesse de rotation du d				



P326	Codeur ratio S			S	
Plage de réglage	0.01 100.00				
Tableaux	[-01] = Universel [-02] = HTL				
Réglage d'usine	{ 1.00 }	{ 1.00 }			
Description	"Codeur ratio". Si le codeur incrémental n'est pas monté directement sur l'arbre moteur, un ratio temps mort adapté entre la vitesse de rotation du moteur et celle du codeur doit être réglé.				
		2326 =	Vitesse du moteur		
		320 -	Vitesse du codeur		
Remarque	Pas dans le cas de P325, ré mesure).	glage "C	FC boucle fermée" (mode servo	o vitesse de	

P327	err glissement vit	err glissement vites				
Plage de réglage	0 3000 rpm	0 3000 rpm				
Tableaux		[-01] = écart autorisé pendant le fonctionnement (VF validé) [-02] = valeurs autorisées à l'arrêt pour surveiller la fonction/l'usure d'un frein d'arrêt (VF prêt à la connexion)				
Réglage d'usine	{0}	{0}				
Description	autorisée est régla E013.1 est affichée L'erreur E013.4 es surveillance des er	"Erreur glissement vitesse". La valeur limite pour l'erreur de glissement maximale autorisée est réglable. Si cette valeur limite est atteinte, le VF s'arrête et l'erreur E013.1 est affichée lorsque l'écart autorisé pendant le fonctionnement a été dépassé. L'erreur E013.4 est affichée lorsque l'écart autorisé pendant l'arrêt a été dépassé. La surveillance des erreurs de glissement fonctionne pour toutes les méthodes de commande (P300).				
	Type de codeur	Branchement électrique Paramètre				
	Universel	Interface de codeur (raccord X6) P325 = 0				
	Codeur HTL	DIN3 (raccord M5:4) P420 [-02] = 43				
		DIN4 (raccord M5:3)		P420 [-04] = 44		
Valeurs de réglage	0 = ARRÊT					

P328	Retard gliss.vitesse					
Plage de réglage	0.0 10.0 s					
Tableaux	[-01] = écart autorisé pendant le [-02] = valeurs autorisées à l'arrêt (VF prêt à la connexion)					
Réglage d'usine	{ 0.0 }					
Description	"Retard glissement vitesse". En cas de dépassement de l'erreur de glissement autorisée définie dans P327, une suppression temporelle du message d'erreur E013.1 est effectuée dans les limites définies si l'écart autorisé pendant le fonctionnement a été dépassé. L'erreur E013.4 est déclenchée lorsque l'écart autorisé pendant l'arrêt a été dépassé.					
Valeurs de réglage	0 = Arrêt					



	(300F) – Marider avec instructions de montage				
P330	Pos Rotor Dém Ident.	s			
Plage de réglage	0 2				
Réglage d'usine	{1}				
Description	"Détection position rotor démarrage". Sélection de la procédure de détermination de la position du rotor au démarrage (valeur initiale de la position du rotor) d'un PMSM (Permanent Magnet Synchron Motor ou moteur synchrone à aimant permanent). Le paramètre est uniquement pertinent pour la méthode de commande "CFC Boucle Fermée" (P300, réglage {1}).				
Valeurs de réglage	Valeur Signification				
	Commande en tension : Lors du démarrage initial de la machine, un indicateu de garantir que le rotor de la machine est orienté sur la position de rotor "zéro" détermination de la position de rotor au démarrage peut uniquement être utilisé antagoniste de la machine n'est présent pour la fréquence "zéro" (par ex. entra oscillantes). Si cette condition est remplie, ce procédé pour la détermination de est très précis (<1° électrique). Dans le cas de dispositifs de levage, ce procéd un couple antagoniste est toujours présent. Valable pour le fonctionnement sans codeur : jusqu'à la fréquence de coupure (avec le courant nominal) fonctionne avec une commande en tension. Lorsque coupure est atteinte, le passage au procédé FEM est effectué afin de détermin Si la fréquence en tenant compte de l'hystérèse (P332) chute en dessous de la variateur de fréquence passe du procédé FEM au fonctionnement avec commande en tension de rotor initiale est déterminée par un signal te avoir lieu lorsque le frein est serré à l'arrêt, il nécessite un PMSM avec une anis entre l'inductance de l'axe d et de l'axe q. Plus cette anisotropie est élevée, plus précis. À l'aide du paramètre P212, le niveau de tension du signal test peut être	Ce type de e si aucun couple înements de masses la position du rotor é est inapproprié car P331, le moteur la fréquence de re la position de rotor valeur (P331), le ande en tension.			
	précis. À l'aide du paramètre P212 , le niveau de tension du signal test peut être modifié et avec le paramètre P333 , le régulateur de position du rotor peut être adapté. Avec le principe du signal test, dans le cas des moteurs qui sont en général appropriés pour le procédé, une précision de position de rotor de 5°10° est atteinte au niveau électrique (selon le moteur et l'anisotropie). Avec P336 , il est possible de choisir la condition d'activation du principe du signal test.				
	Valeur codeur univ., "Valeur codeur universel": lors de ce processus, la pos démarrage est déterminée sur la base de la position absolue d'un codeur universel est défini au paramètre P604. Pour que cette information de faut savoir (ou déterminer) comment la position de rotor se situe par rapport à du codeur universel. Cela s'effectue avec le paramètre de décalage P334. Les être livrés avec une position de rotor de démarrage "nulle" ou la position du rotêtre mentionnée sur le moteur. À défaut de cette valeur, la valeur de décalage déterminée avec les réglages {0} et {1} du paramètre P330. Pour cela, l'entraî une fois avec le réglage {0} ou {1}. Après le premier démarrage, la valeur de cest indiquée au paramètre P334. Cette valeur est volatile, donc uniquement e RAM. Pour pouvoir la reprendre dans l'EEPROM, elle doit être modifiée briève comme valeur déterminée. Ensuite, à moteur tournant au ralenti, un ajusteme effectué. Pour cela, l'entraînement est amené en mode Boucle fermée (P300-plus élevée possible, mais sous le point d'affaiblissement. Le décalage est alc à partir du point de départ, de sorte que la valeur du composant de tension Uc plus possible de zéro. Ce faisant, rechercher un équilibre entre les phases po général, on n'obtient pas totalement la valeur "zéro" car l'entraînement est lég la roue du ventilateur du moteur à vitesses élevées. Le codeur universel doit s moteur. Remarque : Si le codeur UART est utilisé pour la régulation de vitesse, aucur position du rotor ne doit être effectué via le réglage {2}. L'erreur E19.1 appara	rersel (Hiperface, sin/cos). Le type de position soit claire, il la position absolue s' moteurs doivent stor de démarrage doit e peut également être nement est démarrié lécalage déterminée nregistrée dans la ement puis redéfinient fin peut être et) à une vitesse la ors modifié lentement (P723) s'approche le sitive et négative. En èrement sollicité par se trouver sur l'axe			

P331	Fréquence de coupure S				
Plage de réglage	5.0 100,0%				
Réglage d'usine	{ 15.0 }				
Description	"Fréquence de coupure CFC boucle ouverte". Définition de la fréquence à partir de laquelle en fonctionnement sans codeur, un PMSM (Permanent Magnet Synchron Motor ou moteur synchrone à aimant permanent) est activé en fonction de P300 . 100 % correspond à la fréquence nominale du moteur de P201 .				
Remarque	Le paramètre est uniquement pertinent pour la méthode de commande "CFC boucle ouverte" (P300 , réglage {2}).				



P332	Hyst fréq de coupure	S	Р		
Plage de réglage	0,1 25,0%				
Réglage d'usine	{ 5.0 }				
Description	"Hystérèse coupure CFC boucle ouverte". Différence entre les points de mise en marche et d'arrêt afin d'éviter une oscillation de la régulation lors du passage de la régulation sans codeur à la régulation définie selon P330 (et inversement).				
P333	Ret. Flux.fact.PMSM	S	Р		
Plage de réglage	5 400%				
Réglage d'usine	{ 25 }				
Description	"Retour de flux PMSM boucle ouverte". Le paramètre est requis pour l'observateur de position en mode CFC boucle ouverte. Plus la valeur sélectionnée est élevée, plus l'erreur de flux de l'observateur de la position de rotor est faible. Des valeurs plus élevées restreignent toutefois également la fréquence limite de l'observateur de position. Plus le renforcement du retour sélectionné est élevé, plus la fréquence limite est élevée et plus les valeurs sélectionnées dans P331 et P332 doivent être élevées. Ce conflit d'objectifs ne peut pas être résolu simultanément pour les deux objectifs d'optimisation.				
Remarque	La valeur par défaut est sélectionnée de manière à ce qu'il ne soit en principe pas nécessaire d'adapter les moteurs NORD IE5+.				
P334	Décalage cod PMSM	S			
Plage de réglage	-0.500 0.500 rév				
Réglage d'usine	{0 000}				
Description	Pour le fonctionnement sur boucle fermée avec codeurs incrémentaux des moteurs synchrones à aimant permanent (PMSM), l'analyse du signal zéro est nécessaire. L'impulsion zéro est ensuite utilisée pour la synchronisation de la position du rotor. La valeur à régler pour le paramètre P334 (décalage entre l'impulsion zéro et la position du rotor réelle "zéro") doit être déterminée de façon expérimentale ou précisée avec le moteur.				
Remarque	Les moteurs NORD sont livrés de telle manière que l'impulsion zéro du codeur coïncide avec la position zéro du moteur. En cas de divergences, elles sont mentionnées sur l'autocollant du moteur.				
P336	Mode Ident Rotor	S			
Plage de réglage	0 3				
Réglage d'usine	{0}				
Description	"Mode identification position rotor". Pour le fonctionnement d'un PMSM, la position exacte du rotor doit être connue. Celle-ci peut être déterminée de diverses façons.				
Remarque	L'application du paramètre n'est pertinente qu'avec un principe signal test défini (P330).				
Valeurs de réglage	Valeur	Signification			
	0 Valider d'abord 1 Tension d'alim. 2 Ent Dig./Bit BUS Ent	L'identification de la position du rotor du PMSM s'effectue à la première validation de l'entraînement. L'identification de la position du rotor du PMSM s'effectue avec première tension d'alimentation présente. L'identification de la position du rotor du PMSM est déclenchée une demande externe avec un bit binaire (entrée digitale (P420 un bit d'entrée de bus P480), réglage {79}, « Identification position or n'est effectuée que le VF se trouve dans l'état "prêt à la connexion" et que la positio du rotor n'est pas connue (voir P434, P481 réglage {28}).	par) ou ion ue si		
	3 Av chaque validation	L'identification de la position du rotor du PMSM est effectuée à chaque validation.			



P350	For	nctions PLC				
Plage de réglage	0	0 1				
Réglage d'usine	{ 0 }	{0}				
Description	Act	Activation de la fonction PLC intégrée.				
Valeurs de réglage	Vale	Valeur Signification				
	0	0 Arrêt Le PLC n'est pas activé, la commande de l'appareil es via les E/S.				
	1	Marche	Le PLC est activé, la commande de l'appareil est effectuée en fonction de P351 via le PLC.			
P351	Sél	ect consigne PLC				
Plage de réglage	0	. 3				
Réglage d'usine	{ 0 }	}				
	effe via	réglage P351 = {0} et {1} , la définition des valeurs de consigne principales est effectuée via P553 , les valeurs de consigne secondaires restent toutefois inchangées via P546 . Ce paramètre est uniquement repris si le variateur de fréquence se trouve dans l'état "prêt à la connexion".				
Valeurs de réglage	Vale	Valeur Signification				
	0	STW & HSW = PLC	Le PLC livre le mot de commande (STW) et la consigne principale (HSW). Les paramètres P509 et P510 [-01] sont sans fonction.			
	1	STW = P509	Le PLC livre la consigne principale (HSW). La source du mot de commande (STW) correspond au réglage du paramètre P509 .			
	2	HSW = P510 [1]	Le PLC fournit le mot de commande (STW). La source pour la valeur de consigne principale (HSW) correspond au réglage dans le paramètre P510 [-01].			
	3	STW & HSW = P509/510	La source pour le mot de commande (STW) et la valeur de consigne principale (HSW) correspond au réglage dans le paramètre P509 / P510 [-01].			
P355	Val	. cons. PLC entier				
Plage de réglage	-32	768 32767				
Tableaux	[-01] [-10]				
Réglage d'usine	tous	s les tableaux : { 0 }				
Description	d'er	Un échange avec les données PLC peut être effectué par le biais de ce tableau d'entiers. Ces données peuvent être utilisées par les variables de processus correspondantes dans PLC.				

P355	Val. cons. PLC entier
Plage de réglage	-32768 32767
Tableaux	[-01] [-10]
Réglage d'usine	tous les tableaux : { 0 }
Description	Un échange avec les données PLC peut être effectué par le biais de ce tableau d'entiers. Ces données peuvent être utilisées par les variables de processus correspondantes dans PLC.

P356	Val. cons. PLC long				
Plage de réglage	-2 147 483 648 2 147 483 647				
Tableaux	[-01] [-05]				
Réglage d'usine	tous les tableaux : { 0 }				
Description	Un échange avec les données PLC peut être effectué par le biais de ce tableau DINT. Ces données peuvent être utilisées par les variables de processus correspondantes dans PLC.				

P360	Val. d'affichage PLC
Plage d'affichage	- 2 147 483,648 2 147 483,647
Tableaux	[-01] [-05]
Description	Affichage des données PLC. Par les variables de processus correspondantes, les tableaux du paramètre peuvent être décrits par PLC. Les valeurs ne sont pas enregistrées!



P370	État	État PLC		
Plage d'affichage	0000	FFFF (hex)	0000 0000 1111 1111 (bin)	
Description	Repr	Représentation de l'état actuel de PLC		
Valeurs d'affichage	Valeur	(Bit)	Signification	
	0	P350=1	P350 a été défini sur "Activer la fonction PLC interne".	
	1	PLC actif	Le PLC interne est actif.	
	2	Stop actif	Le programme PLC est sur "Stop".	
	3	Debug actif	Le contrôle d'erreurs du programme PLC est en cours.	
	4	Erreur PLC	La fonction PLC contient une erreur. Les erreurs utilisateur PLC 23.xx ne sont toutefois pas affichées ici.	
	5	Arrêt PLC	Le programme PLC a été arrêté (Single Step ou Breakpoint).	
	6 Partage av mem scope		Un bloc fonctionnel utilise la zone de mémoire pour la fonction d'oscilloscope du logiciel NORDCON. La fonction d'oscilloscope ne peut pas être utilisée à cet effet.	

5.1.5 Bornes de commande

P410	Fréqmin en.analog1/2					
Plage de réglage	-400.0 400.0 Hz					
Réglage d'usine	{ 0.0 }					
Description	"Fréquence minimale entrée analogique 1/2". Fréquence minimale qui peut influer sur la valeur de consigne avec les valeurs secondaires. Toutes les fréquences qui sont délivrées au VF pour les autres fonctions sont des valeurs secondaires : • Fréquence réelle PID • Addition fréquence • Soustraction fréquence • Valeurs de consigne secondaires via BUS • Régulateur de processus					
P411	Fréqmax en.analog1/2					
Plage de réglage	-400.0 400.0 Hz					
Réglage d'usine	{ 50.0 }					
Description	"Fréquence maximale entrée analogique 1/2". Fréquence maximale qui peut influer sur la valeur de consigne avec les valeurs secondaires. Toutes les fréquences qui sont délivrées au VF pour les autres fonctions sont des valeurs secondaires : • Fréquence réelle PID • Addition fréquence • Soustraction fréquence • Valeurs de consigne secondaires via BUS • Régulateur de processus					
P412	Nom.val.process.régu.					
Plage de réglage	-100 100%					
Réglage d'usine	{5}					
Description	"Valeur de consigne régulateur processus". Pour la prédéfinition fixe d'une valeur de consigne pour le régulateur de processus, qui ne doit être changée que rarement.					



NORDAC ON (Série SK 300P) – Manuel avec instructions de montage					
P413	Gain P régul PID	S	Р		
Plage de réglage	0.0 400,0%				
Réglage d'usine	{ 10.0 }				
Description	Ce paramètre s'applique uniquement lorsque la fonction "Fréquence PID" est sélectionnée. Le gain P du régulateur PID définit le saut de fréquence avec un écart de régulation par rapport à la différence de régulation. Par ex. : avec un réglage P413 = 10 % et un écart de régulation de 50 %, 5 % sont				
	ajoutés à la valeur de consigne actuelle.	J 70 301			
P414	Gain I régul PID				
Plage de réglage	0.0 3000.0 % / s				
Réglage d'usine	{ 10.0 }				
Description	Ce paramètre s'applique uniquement lorsque la fonction "Fréquence PID" sélectionnée. Le gain I du régulateur PID définit la modification de fréquence selon le tel d'écart de régulation.		cas		
P415	PID Compensation D	S	Р		
Plage de réglage	0 400.0 % / ms				
Réglage d'usine	{ 1.0 }				
Description	Ce paramètre s'applique uniquement lorsque la fonction "Fréquence PID" est sélectionnée. Le gain D du régulateur PID définit la modification de fréquence selon le temps, en cas d'écart de régulation.				
P416	Consigne rampe PI S P				
Plage de réglage	0.00 99.99 s				
Réglage d'usine	{ 2.00 }				
Description	"Consigne rampe PI". Ce paramètre s'applique uniquement lorsque la fonction "Fréquence PID" est sélectionnée. Rampe pour la valeur de consigne PI				
	"Fréquence PID" est sélectionnée.	ction			
P420	"Fréquence PID" est sélectionnée.	ction			
Plage de réglage	"Fréquence PID" est sélectionnée. Rampe pour la valeur de consigne PI Entrées digitales 0 84				
	"Fréquence PID" est sélectionnée. Rampe pour la valeur de consigne PI Entrées digitales	I (DIN1) I (DIN2) I (DIN3)			
Plage de réglage	"Fréquence PID" est sélectionnée. Rampe pour la valeur de consigne PI Entrées digitales 0 84 [-01] = Entrée digitale 1 Entrée digitale 1 intégrée dans l'appareil [-02] = Entrée digitale 2 Entrée digitale 2 intégrée dans l'appareil [-03] = Entrée digitale 3 Entrée digitale 3 intégrée dans l'appareil [-04] = Entrée digitale 4 Entrée digitale 4 intégrée dans l'appareil [-05] = Réservé [-06] = Réservé [-07] = Réservé	I (DIN1) I (DIN2) I (DIN3)			
Plage de réglage Tableaux	"Fréquence PID" est sélectionnée. Rampe pour la valeur de consigne PI Entrées digitales 0 84 [-01] = Entrée digitale 1 Entrée digitale 1 intégrée dans l'appareil [-02] = Entrée digitale 2 Entrée digitale 2 intégrée dans l'appareil [-03] = Entrée digitale 3 Entrée digitale 3 intégrée dans l'appareil [-04] = Entrée digitale 4 Entrée digitale 4 intégrée dans l'appareil [-05] = Réservé [-06] = Réservé [-07] = Réservé [-08] = Réservé [0] "Fonction entrées digitales". Jusqu'à 4 entrées librement programmables a	I (DIN1) I (DIN2) I (DIN3) I (DIN4)			
Plage de réglage Tableaux Réglage d'usine	"Fréquence PID" est sélectionnée. Rampe pour la valeur de consigne PI Entrées digitales 0 84 [-01] = Entrée digitale 1 Entrée digitale 1 intégrée dans l'appareil [-02] = Entrée digitale 2 Entrée digitale 2 intégrée dans l'appareil [-03] = Entrée digitale 3 Entrée digitale 3 intégrée dans l'appareil [-04] = Entrée digitale 4 Entrée digitale 4 intégrée dans l'appareil [-05] = Réservé [-06] = Réservé [-07] = Réservé [-08] = Réservé [-08] = Réservé	I (DIN1) I (DIN2) I (DIN3) I (DIN4)	gnal		
Plage de réglage Tableaux Réglage d'usine Description	"Fréquence PID" est sélectionnée. Rampe pour la valeur de consigne PI Entrées digitales 0 84 [-01] = Entrée digitale 1 Entrée digitale 1 intégrée dans l'appareil [-02] = Entrée digitale 2 Entrée digitale 2 intégrée dans l'appareil [-03] = Entrée digitale 3 Entrée digitale 3 intégrée dans l'appareil [-04] = Entrée digitale 4 Entrée digitale 4 intégrée dans l'appareil [-05] = Réservé [-06] = Réservé [-07] = Réservé [-08] = Réservé [0] "Fonction entrées digitales". Jusqu'à 4 entrées librement programmables a fonctions digitales sont disponibles.	I (DIN1) I (DIN2) I (DIN3) I (DIN4) avec les			





02	Valide à gauche	L'appareil délivre un signal de sortie avec le champ rotatif à "gauche" si une valeur de consigne positive est disponible. $0 \rightarrow 1$ flanc d'impulsion (P428 = 0)	high
un niv les for Si l'ap	reau élevé (high) permanent p nctions de "Valide à droite" et	ormatiquement à la mise en marche de la tension secteur (P428 = 1 pour la validation (pont entre DIN 1 et la sortie de tension de comm "Valide à gauche" sont activées simultanément, l'appareil est inhibent et que la cause du dysfonctionnement n'est plus présente, le mo d'impulsion.	ande). Si é.
03	Inversion phases	Permet l'inversion du champ de rotation en combinaison avec la validation à "droite" ou à "gauche".	high
04	Fréquence fixe 1 1)	La fréquence de P429 est ajoutée à la valeur de consigne actuelle.	high
05	Fréquence fixe 2 1)	La fréquence de P430 est ajoutée à la valeur de consigne actuelle.	high
06	Fréquence fixe 3 1)	La fréquence de P431 est ajoutée à la valeur de consigne actuelle.	high
07	Fréquence fixe 4 1)	La fréquence de P432 est ajoutée à la valeur de consigne actuelle.	high
08	Change jeu paramètre	Premier bit de la commutation de jeu de paramètres, sélection du jeu de paramètres 1 à 4 (P100).	high
09	Maintien fréquence	Pendant la phase d'accélération ou de décélération, un niveau "low" conduit à "l'arrêt" de la fréquence de sortie actuelle. Un niveau "high" permet à la rampe de continuer à tourner.	low
10	Tension inhibée 2)	La tension de sortie est coupée, le moteur s'arrête.	low
11	Arrêt rapide 2)	L'appareil réduit la fréquence avec le temps d'arrêt rapide de P426.	low
12	Acquittement défaut 2)	Acquittement du dysfonctionnement par un signal externe. Si cette fonction n'est pas programmée, il est possible d'acquitter un défaut en réglant sur "low" la validation P506.	0 → 1 flanc
13	Ent résistance PTC 2)	Évaluation analogique du signal présent. Seuil de commutation d'env. 2,5 V, délai de déconnexion = 2 s, alarme après 1 s.	niveau
14	Télécommande ^{2,3)}	En cas de commande via un système bus, le système commute sur la commande avec le bornier au niveau "low".	high
15	Fréq marche à-coups 1)	La valeur fixe de fréquence est réglable via les touches HAUT / BAS et ENTRÉE (P113), lors de la commande avec la ControlBox ou la ParameterBox.	high
16	Potent motorisé	Comme la valeur de réglage 09, mais l'arrêt n'a pas lieu sous la fréquence minimum P104 et au-dessus de la fréquence maximum P105.	low
17	Comm jeu paramètre 2	Deuxième bit de la commutation de jeu de paramètres, sélection du jeu de paramètres 1 4 activé (P100).	high
18	Watchdog ²⁾	L'entrée doit voir de manière cyclique (P460) un flanc d'impulsion élevé, sinon la coupure a lieu avec l'erreur E012. Le démarrage a lieu avec le flanc d'impulsion élevé 1	0 → 1 flanc
21	Fréquence fixe 5 1)	La fréquence de P433 est ajoutée à la consigne actuelle.	high
31	rot.à droite inhibée ^{2,4)}	Blocage de "Valide à droite/gauche" via une entrée digitale ou	low
32	rot. à gauche inhibée ^{2,4)}	l'activation du bus. Ceci n'est pas lié au sens de rotation réel (par ex. selon valeur de consigne inversée) du moteur.	low

NORDAC ON (Série SK 300P) - Manuel avec instructions de montage

47	Potmoteur Freq.+	En combinaison avec la validation droite/gauche, la fréquence de sortie peut varier en continu. Pour mémoriser une valeur actuelle dans P113 , les deux entrées doivent se trouver, en	high
48	Potmoteur Freq	même temps, pendant 0,5 s sur un potentiel "high". Cette valeur sert de valeur initiale suivante pour une même présélection de direction (validation droite/gauche), sinon le démarrage se fait avec f _{MIN} . Les valeurs provenant d'autres sources de valeurs de consigne (par ex. fréquences fixes) restent ignorées.	high
50	Bit0 fréq fixe.tab		high
51	Bit1 fréq fixe.tab	"Tableau des fréquences fixes", entrées digitales binaires codées pour la génération de 32 fréquences fixes maximum.	high
52	Bit2 fréq fixe.tab	P465 [-01] [-31]	high
53	Bit3 fréq fixe.tab		high
65	Direction 3 fils (bouton contact de fermeture pour inversion de phases)	Alternative à la validation droite/gauche (01, 02) qui nécessite un niveau constant. Seule une impulsion de commande est requise ici pour le déclenchement de la fonction. La commande de l'appareil peut ainsi être uniquement effectuée par le biais de boutons. Une impulsion sur la fonction "Inversion phases" inverse la phase actuelle. Cette fonction est réinitialisée par un "Signal Stop" ou en actionnant l'un des boutons des fonctions.	0→1 flanc
66	Bit 0 Fréq-/Ramp.Arr		
67	Bit 1 Fréq-/Ramp.Arr	"Tableau fréquence/rampe", entrées digitales binaires codées	
68	Bit 2 Fréq-/Ramp.Arr	pour la génération de 32 fréquences fixes maximum (P465)	
69	Bit 3 Fréq-/Ramp.Arr		
71	Pot Mot F+ & sauveg.	"Fonction du potentiomètre motorisé fréquence +/- avec sauvegarde automatique". Avec cette fonction de potentiomètre motorisé, une valeur de consigne (montant) est réglée via les entrées digitales et mémorisée en même temps. Avec la validation de régulation droite/gauche, le démarrage est ensuite effectué dans le sens de rotation correspondant de la validation. Lors d'un changement de direction, la valeur de la fréquence	high
72	Pot Mot F- & sauveg.	est conservée. En activant simultanément les fonctions +/-, cette valeur de consigne de la fréquence est remise à zéro. La consigne de fréquence peut également être affichée dans	high
		P718 et prédéfinie à l'état de fonctionnement "prêt à la connexion". Une fréquence minimum réglée P104 reste active. D'autres valeurs de consigne, telles que par ex. des fréquences analogiques ou fixes peuvent être ajoutées ou soustraites. L'ajustement de la valeur de consigne de fréquence est effectué avec les rampes de P102/ 103.	
73	Inhib. droite+rapide ^{2,4)}	Comme le paramètre 31, toutefois avec un couplage à la fonction "Arrêt rapide".	low
74	Inhib. gauche+rapide ^{2,4)}	Comme le paramètre 32, toutefois avec un couplage à la fonction "Arrêt rapide".	low
83	DOut 1 réglage man	Via "Bit Fonct BusES Ent", la sortie digitale peut être	
84	DOut 2 réglage man	directement définie par le biais des BusES ou du mot de commande.	

Si aucune des entrées digitales n'est programmée pour une validation à "droite" ou à "gauche", l'activation d'une fréquence fixe ou d'une fréquence par à-coups permet la validation du variateur de fréquence. Le sens du champ rotatif dépend du signe précédant la valeur de consigne

- ²⁾ Fonctionne également avec la commande via le BUS (par ex. Ethernet, USS)
- ³⁾ Fonction ne pouvant pas être sélectionnée via les bits d'entrée de bus E/S.
- 4) Attention ! En cas d'utilisation de cette fonction pour la surveillance de la position finale, il est nécessaire de garantir que le commutateur de fin de course ne peut pas être dépassé car dès que le commutateur de fin de course a été quitté, le blocage du sens de rotation est automatiquement suspendu. Le variateur de fréquence accélère ainsi de nouveau si la validation est présente.



P423	Tps max. Sécurité SS1					
Plage de réglage	0,01 320,00 s					
Réglage d'usine	{ 0,1 }					
Le "temps max. Sécurité SS1" sert à la temporisation de la surveillance de so variateur de fréquence avec l'"entrée digitale Sécurisé" paramétrée sur l'arrêt (P424 = 2). Si le moteur est encore commandé après le temps défini, une erre déclenchée. Le temps à régler dépend du temps d'arrêt rapide, du temps de r du frein et de la temporisation de magnétisation. Dans le cas des moteurs asynchrones, le temps à régler dépend également de l'injection CC.						
Domaine de validité	SK 3x1P avec SK CU6-STO					
Remarque	Le "temps max. Sécurité SS1" réglé est valable pour tous les jeux de paramètres. Il convient de veiller à ce que le "temps arrêt rapide" (P426) soit adapté à tous les jeux de paramètres du temps de surveillance. Le paramètre est enregistré dès la saisie et la confirmation de "CRC sécurité" (P499). Une modification du réglage des paramètres est uniquement effective après un arrêt et une remise en marche de l'alimentation de 24 V CC du variateur de fréquence (24 V arrêt → 60 s → 24 V marche). Dans le cas de NORDAC <i>ON</i> ou de NORDAC <i>ON</i> +, une coupure de l'alimentation de 400 V n'est pas requise. En cas d'utilisation des fonctions de sécurité, les paramètres doivent être pourvus d'une protection par mot de passe "Changer MdP sécurité" (P498). Avec "Chargement réglage usine" (P523), le "temps max. Sécurité SS1" (P423) n'est pas modifié. Si le paramètre "Temps max. Sécurité SS1" (P423) doit être défini sur une valeur par défaut, ceci doit être effectué manuellement.					

P424	Entrée	Dig. Sécurisé				
Plage de réglage	0 2					
Réglage d'usine	{0}					
Domaine de validité	SK 3x1I	P avec SK CU6-STO				
Description		Attribution d'une fonction d'arrêt de sécurité pour "l'entrée digitale Sécurisé" du variateur de fréquence.				
Remarque	sécurité une acti (Power requise En cas d'un mo Le para	Le paramètre est enregistré dès la saisie et la confirmation du paramètre P499 (CRC sécurité). Une modification du réglage des paramètres est uniquement effective après une activation et désactivation de l'alimentation 24 V CC du variateur de fréquence (Power Off -> 5-10 s -> Power On). Une coupure de l'alimentation de 400 V n'est pas requise. En cas d'utilisation des fonctions de sécurité, les paramètres doivent être pourvus d'un mot de passe P489 . Le paramètre P424 n'est pas modifié en utilisant la commande P523 "Chargement rég. usine". Si le paramètre P424 doit être défini sur une valeur par défaut, ceci doit				
Valeurs de réglage	Valeur	Signification				
	0	Pas de fonction		$\bar{\exists}$		
	1	Tension inhibée La tension de sortie est coupée, le moteur s'arrête doucement.				
	2					



P425	Entrée	Entrée Fonct. PTC		
Plage de réglage	0 1			
Réglage d'usine	{1}			
Description	raccord	Une sonde CTP raccordée est évaluée par l'appareil. Si aucune sonde CTP n'est raccordée, cette fonction doit être désactivée. Sinon, l'appareil est en dysfonctionnement avec le message de surchauffe (E2.0).		
Remarque		Si la surveillance est désactivée, le moteur n'est plus sous protection directe contre la surchauffe par l'appareil.		
Valeurs de réglage	Valeur	Valeur Signification		
	0	Arrêt Aucune surveillance de l'entrée de sonde CTP.		
	1	1 Marche Surveillance de l'entrée de sonde CTP activée.		

P426	Temps arrêt rapide P
Plage de réglage	0 320.00 s
Réglage d'usine	{ 0.10 }
Description	Réglage du temps de décélération pour la fonction "Arrêt rapide" qui peut être déclenchée en cas de panne via une entrée digitale, la commande de bus, le clavier ou automatiquement. Le temps d'arrêt rapide correspond à la réduction linéaire de la fréquence maximale réglée dans P105 jusqu'à 0 Hz. Si la valeur de consigne actuelle est <100 %, le temps d'arrêt rapide est réduit de façon correspondante.

P427	Erreur arrêt rapide S			
Plage de réglage	0 3			
Réglage d'usine	{0}			
Description	"Erreur arrêt rapide". Activation d'un arrêt rapide automatique en cas de panne. Un arrêt rapide peut être déclenché par les erreurs E2.x, E7.0, E10.x, E12.8, E12.9 et E19.0.			
Valeurs de réglage	Valeur Signification			

0	Arrêt	L'arrêt rapide automatique est désactivé en cas de dysfonctionnement.
1	Marche défaut phase 1)	Arrêt rapide automatique en cas de panne de réseau.
2	Marche erreur	Arrêt rapide automatique en cas d'erreurs.
3	Erreur défaut phase 1)	Arrêt rapide automatique en cas d'erreur ou de panne de réseau.

¹⁾ Un arrêt rapide en cas de panne de réseau est exclu avec une alimentation DC (P538=4).



P428	Démarr. automatique		S			
Plage de réglage	0 1					
Réglage d'usine	{0}					
Description	l'entraînement. Remise en marc PAS définir ce paramètre sur "M	AVERTISSEMENT! Risque de blessure dû à des mouvements inattendus de l'entraînement. Remise en marche en présence d'un défaut de terre / court-circuit. NE PAS définir ce paramètre sur "Marche" (P428 = 1) si "l'acquittement de défaut automatique" (P506 = 6 "toujours") a été paramétré. Sécuriser l'entraînement contre les mouvements!				
	Le paramètre permet de définir comment le VF réagit à un signal de validation statique en cas d'établissement de la tension réseau (marche de la tension réseau). En réglage standard P428 = 0 "Arrêt", le VF nécessite un flanc d'impulsions pour la validation (passage du signal de "bas → haut") au niveau de l'entrée digitale correspondante. Si le VF doit démarrer directement avec la mise en marche du réseau, le réglage "Marche" peut être défini (P428 = 1). Si le signal de validation est activé en permanence ou doté d'un pontage, le VF démarre directement.					
Remarque	,) peut uniquement être activé si a commande locale (P509 = 0 ou P509				
Valeurs de réglage	Valeur	Signification				
	U'appareil attend au niveau de l'entrée digitale (qui a été paramétrée sur "Validation") un flanc d'impulsion (passage du signal "bas → élevé") pour démarrer l'entraînement. Si l'appareil est mis en service dans le cas d'un signal de validation activé (tension réseau activée), il passe directement dans l'état "Blocage".					
	1 Marche L'appareil attend au niveau de l'entrée digitale (qui a été paramétrée sur "Validation") un niveau de signal ("élevé") pour démarrer l'entraînement. ATTENTION! Risque de blessure! L'entraînement démarrer immédiatement!					

P429	Fréquence fixe 1	Р	
Plage de réglage	-400.0 400.0 Hz		
Réglage d'usine	{ 0.0 }		
Description La fréquence fixe est utilisée comme valeur de consigne après l'activation via une entrée digitale et la validation de l'appareil (à droite ou à gauche). Une valeur de réglage négative entraîne une inversion de phases (en référence au sens de rotat de la validation P420). Si plusieurs fréquences fixes sont activées simultanément, elles sont ajoutées avec			
	bon signe. Cela s'applique également à la combinaison avec la fréquence marche à coups P113 ou la fréquence minimum P104 .	•	
Si aucune entrée digitale n'est programmée pour la validation (à droite ou à g le signal simple de fréquence fixe entraîne la validation. Une fréquence fixe po correspond alors à une validation à droite, et une fréquence fixe négative à un validation à gauche.			
Remarque	Les limites de fréquences P104 = f _{min} ou P105 = f _{max} doivent être respectées.		

P430	Fréquence fixe 2 P	
Plage de réglage	-400,0 400,0 Hz	
Réglage d'usine	{ 0.0 }	
Description Pour la description de la fonction du paramètre, voir P429 "Fréquence fixe 1".		

P431	Fréquence fixe 3	Р
Plage de réglage	-400,0 400,0 Hz	
Réglage d'usine { 0.0 }		
Description	Pour la description de la fonction du paramètre, voir P429 "Fréquence fixe 1".	



NORDAC ON (Série S		•	-	
P432	-	ience fixe 4		Р
Plage de réglage) 400,0 Hz		
Réglage d'usine	{ 0.0 }			
Description	Pour	a description de la fonct	ion du paramètre, voir P429 "Fréquence fixe 1".	
P433	Fréqu	ence fixe 5		Р
Plage de réglage) 400,0 Hz		
Réglage d'usine	{ 0.0 }			
Description	Pour I	a description de la fonct	ion du paramètre, voir P429 "Fréquence fixe 1".	
P434	Fctn	sortie digit		Р
Plage de réglage	0 5	3		
	[-01] =	Sortie digitale 1	Sortie digitale 1 intégrée dans l'appareil 1 (D0	OUT1)
	[-02] =	Sortie digitale 2	Sortie digitale 2 intégrée dans l'appareil 2 (D0	OUT2)
Domaine de validité		[-02]		
Réglage d'usine	[-01] =		-	
Description		nctions digitales sont dis	ısqu'à 2 sorties digitales librement programmable ponibles. Elles sont répertoriées dans le tableau	s avec
Valeurs de réglage	Valeur		Description	Signal
	00	Pas de fonction	Entrée déconnectée.	low
	01	Frein externe	Pour la commande d'un frein mécanique sur le moteur via un relais de frein externe de 24V (max. 20mA).	high
			La sortie est activée dans le cas d'une fréquence	
			minimale absolue programmée (P505). Pour les freins classiques, une temporisation de valeur de consigne de 0,2 – 0,3 s (voir aussi P107/114) doit être programmée.	
	02	Variateur en marche	Tension présente à la sortie du variateur (U - V - W).	high
	03	Limite d'intensité	Basée sur le réglage du courant nominal du moteur dans P203. L'échelonnage P435 permet d'adapter cette valeur.	high
	04	Lim intensité couple	Basée sur le réglage des données moteur dans P203 et P206. Indique une charge de couple correspondante au niveau du moteur. L'échelonnage P435 permet d'adapter cette valeur.	high
	05	Limite de fréquence	Basée sur le réglage de la fréquence nominale du moteur dans P201. L'échelonnage P435 permet d'adapter cette valeur.	high
	06	Niveau avec consigne	Indique que l'appareil a terminé la montée ou la réduction de la fréquence. Fréquence de consigne = fréquence réelle! À partir d'un écart de 1 Hz → Valeur de consigne non atteinte, le contact s'ouvre.	high
	07	Défaut	Indication d'un dysfonctionnement général, le dysfonctionnement est actif ou pas encore acquitté. Défaut : le contact s'ouvre, prêt à fonctionner : le contact se ferme	low
	08	Alarme	Avertissement général, une valeur limite a été atteinte, ce qui peut conduire à une coupure ultérieure de l'appareil.	low
	09	Alarme surintensité	Au moins 130 % du courant nominal de l'appareil ont été fournis pendant 30 s.	low
	10	Alarme surchauff mot	"Surchauffe moteur (alarme)". La température du moteur est évaluée via l'entrée de sonde CTP ou une entrée digitale. → Le moteur est trop chaud. L'alarme a lieu immédiatement et la coupure pour surchauffe après 2 s.	low
	11	Lim courant couple	"Limite courant couple / limite d'intensité active (alarme)". La valeur limite dans P112 ou P536 est atteinte. Une valeur négative dans P435 inverse le comportement. Hystérésis = 10 %	low





12	Valeur de P541	La sortie peut être utilisée avec le paramètre P541,	high
12	valeur de F341	indépendamment de l'état de fonctionnement actuel de l'appareil.	riigii
13	Lim cour. couple gen	La valeur limite de P112 a été atteinte dans la zone de l'alternateur. Hystérésis = 10 %	high
14	Lim Puissance active	Valeur limite pour le rapport de la puissance mécanique émise par rapport à la puissance nominale du moteur.	high
15	Lim de fréq+courant	Liaison des états "Limite de courant" et "Limite de fréquence". La sortie commute si les deux valeurs limites sont dépassées.	high
16	Arrêt Rapide Actif	Un arrêt rapide (P427) s'est déclenché.	high
17	Arrêt Rapid+STO Act.	STO "Tension inhibée" ou "Arrêt rapide" sont activés.	high
18	Variateur prêt	L'appareil se trouve dans l'état prêt à fonctionner. Après une validation réussie, il délivre un signal de sortie.	high
19	Limit Couple Générat	Comme 13 mais via P435, une valeur limite peut être réglée.	high
20	Référence	Le point de référence est disponible / enregistré	1)
21	Position de fin	La position de consigne a été atteinte	1)
22	Position	La valeur de position dans P626 est atteinte	1)
23	Position absolue	La valeur de position dans P626 est atteinte (sans prise en compte du signe)	1)
24	Tableau Pos abs	Une valeur définie dans P613 a été atteinte ou dépassée.	1)
25	= Position	La position est atteinte, comme la fonction 22 mais en tenant compte de P625	1)
26	= Position absolue	La position absolue est atteinte, comme la fonction 23 mais en tenant compte de P625	1)
27	Sync sciage à volée	L'entraînement esclave a terminé la phase de démarrage de la fonction "Scie volante" et se trouve à présent en mode de synchronisme par rapport à l'axe maître.	
28	Position Rotor OK	La position du rotor du PMSM est connue.	high
29	Moteur stoppé	La vitesse est inférieure P505	high
30	BusES entrée Bit 0	Activation via le bus d'entrée Bit 0 (P546)	high
31	BusES entrée Bit 1	Activation via le bus d'entrée Bit 1 (P546)	high
32	BusES entrée Bit 2	Activation via le bus d'entrée Bit 2 (P546)	high
33	BusES entrée Bit 3	Activation via le bus d'entrée Bit 3 (P546)	high
34	BusES entrée Bit 4	Activation via le bus d'entrée Bit 4 (P546)	high
35	BusES entrée Bit 5	Activation via le bus d'entrée Bit 5 (P546)	high
36	BusES entrée Bit 6	Activation via le bus d'entrée Bit 6 (P546)	high
37	BusES entrée Bit 7	Activation via le bus d'entrée Bit 7 (P546)	high
38	Consigne Bus Valeur	Valeur de consigne du bus (P546)	high
39	STO inactif	Le signal chute si le STO ou l'arrêt sécurisé sont actifs.	high
40	Sortie via PLC	La sortie est définie par la fonctionnalité PLC intégrée.	high
43	STO ou Sort2/3 inact	Ni l'arrêt sécurisé, la tension inhibée ou l'arrêt rapide ne sont activés.	high
50	Etat Entrée digit. 1	Présence d'un signal sur l'entrée digitale 1.	high
51	Etat Entrée digit. 2	Présence d'un signal sur l'entrée digitale 2.	high
52	Etat Entrée digit. 3	Présence d'un signal sur l'entrée digitale 3.	high
53	Etat Entrée digit. 4	Présence d'un signal sur l'entrée digitale 4.	high

¹⁾ Pour des informations détaillées concernant les messages de sortie, voir 🚨 chapitre 6.2 "Messages"



P435	Echelon. so	rtie digit.				Р
Plage de réglage	-400 400	%				
	[-01] = Sor	tie digitale 1	Sortie	digitale 1 intégrée dans l'appa	reil 1 (DO1)	
	[-02] = Sor	tie digitale 2	Sortie	digitale 2 intégrée dans l'appa	reil 2 (DO2)	
Réglage d'usine	tous { 100 }					
Description "Échelonnage des sorties digitales". Adaptation des valeurs limites des fonction digitales. En cas de valeur négative, la fonction de sortie est éditée de manière inversée.						
Attribution des valeurs suivantes :						
Limite d'intensité (P434 = 3) = x [%] · P203 "Intensité nominale"				ale"		
	Lim. intensité couple (P434 = 4) = x [%] · P203 · P206 (couple nominal du moteur calculé)				ominal du	
	Limite	de fréquence (P434	= 5) =	x [%] · P201 "Fréquence nom	inale"	
P436	Hyst. sortie	digit.			S	Р
Plage de réglage	1 100 %					
	[-01] = Sor	tie digitale 1	Sortie	digitale 1 intégrée dans l'appa	reil 1 (DO1)	
	[-02] = Sor	tie digitale 2	Sortie	digitale 2 intégrée dans l'appa	reil 2 (DO2)	
Réglage d'usine	tous { 10 }					
Description		s <i>orties digitales</i> ". La eche l'oscillation du s		ice entre les points de mise en e sortie.	marche et	
P460	Watchdog t	ime			s	
Plage de réglage	-250.0 25	0.0 s				
Réglage d'usine	{ 10.0 }					
Valeurs de réglage	Valeur	Signification				
	0,1 250,0 Intervalle entre les signaux prévus du Watchdog (fonction programmable des entrées digitales P420). Si l'intervalle s'écoule sans qu'une impulsion ne soit enregistrée, une coupure a lieu avec le message d'erreur E012 .					
	0,0 Défaut client : Dès qu'un flanc d'impulsion bas-haut ou qu'un signal bas est détecté sur entrée digitale (fonction 18), le VF se coupe et le message d'erreur E012 apparaît.			r une		
	-0,1250,0 Watchdog fonctionnement rotor : Avec ce réglage, le Watchdog du fonctionnement de rotor est activé. Le temps est défini par le montant de la valeur paramétrée. À l'état				lu	

désactivé de l'appareil, aucun message de Watchdog n'apparaît. Après chaque validation,

une impulsion doit d'abord se produire avant d'activer le Watchdog.





P464	Мо	de fréquences fixes		S			
Plage de réglage	0	0 1					
Réglage d'usine	{ 0	{0}					
Description		Ce paramètre définit sous quelle forme les valeurs de consigne de fréquence fixes doivent être traitées.					
Remarque	La fréquence fixe maximale active est ajoutée à la valeur de consigne du potentiomètre motorisé, si les fonctions 71 ou 72 ont été sélectionnées pour 2 entrées digitales.						
Valeurs de réglage	Valeur Signification						
	0	Addition à la consig	Les fréquences fixes et le tableau des fréquences fixes s'additionner Autrement dit, ils s'additionnent ou sont ajoutés à une valeur de consigne analogique, selon les limites définies dans P104 et P105 .				
	1	Comme consigne princ	Les fréquences fixes ne sont pas additionnées, q elles ou à des valeurs de consigne principales an Si une fréquence fixe est par exemple commutée consigne analogique présente, la valeur de consi n'est plus prise en compte. Une addition ou une soustraction de fréquence provente des entrées analogiques ou une valeur de creste toutefois valable et possible, de même que valeur de consigne d'une fonction de potentiomèt (fonction entrées digitales : 71/72). Si plusieurs fréquences fixes sont sélectionnées la fréquence avec la valeur la plus élevée est price 20 > 10 ou 20 > -30).	nalogiques. e sur une valeur de igne analogique rogrammée sur consigne de bus l'addition à la tre motorisé en même temps,			

P465	Champ fréq. fixe				
Plage de réglage	-400,0 400,0 Hz				
Tableaux	[-01] = Tableau fréquence fixe 1				
	[-02] = Tableau fréquence fixe 2				
	[-31] = Tableau fréquence fixe 31				
Réglage d'usine	{ 0.0 }				
Description	Dans les niveaux Tableau, il est possible de définir jusqu'à 31 fréquences fixes différentes, qui peuvent elles-mêmes être sélectionnées avec les fonctions 50 à 54 de façon binaire pour les entrées digitales.				

P466	Fréq. min.proc. régul.	Ī	S	Р
Plage de réglage	0.0 400.0 Hz			
Réglage d'usine	{ 0.0 }			
Description	"Fréquence minimale processus régulateur". À l'aide de la fréquence mini régulateur de processus, il est possible de maintenir la part de régulation a même avec une valeur guide de "zéro", pour permettre un alignement du compensateur.			



P475	Commut. délai on/off		S			
Plage de réglage	-30.000 30.000 s	-30.000 30.000 s				
Tableaux	Ibleaux [-01] = Entrée digitale 1 Entrée digitale 1 intégrée dans l'appare					
	[-02] = Entrée digitale 2	Entrée digitale 2 intégrée dans l'appa	areil (DI2)			
	[-03] = Entrée digitale 3	Entrée digitale 3 intégrée dans l'appa	areil (DI3)			
	[-04] = Entrée digitale 4 Entrée digitale 4 intégrée dans l'appareil (DI4)					
Réglage d'usine	tous { 0 000 }					
Description	marche ou arrêt pour les entrées	"Commutation délai marche/arrêt fonction digitale". Temporisation réglable de mise en marche ou arrêt pour les entrées digitales. L'utilisation en tant que filtre de mise en marche ou de simple commande de démarrage est possible.				
Valeurs de réglage	Valeur Signification					
	Valeurs positives mise en marche temporisée					
	Valeurs négatives	arrêt temporisé				

P480	Bit Fonct. BusES Entr.	s		
Plage de réglage	0 82			
Tableaux	[-01] = BusES entrée Bit 0			
	[-02] = BusES entrée Bit 1	Bit entrée 0 3 via Bus		
	[-03] = BusES entrée Bit 2	Dit entice 0 3 via bus		
	[-04] = BusES entrée Bit 3			
	[-05] = BusES entrée Bit 4			
	[-06] = BusES entrée Bit 5	Bit entrée 4 7 via Bus		
	[-07] = BusES entrée Bit 6	Dit entice 4 / Via bus		
	[-08] = BusES entrée Bit 7			
	[-09] = Drapeau 1	Voir "Utilisation des drapeaux" après la description		
	[-10] = Drapeau 2	des paramètres P481		
	[-11] = Mot cde bus bit 8	Affectation d'une fonction pour bit 8 ou 9 du mot de		
	[-12] = Mot cde bus bit 9	commande		
Réglage d'usine	[-01] [-12] = { 0 }			
Description	entrées digitales P420. Ils peuve Pour utiliser cette fonction, l'une	es bits d'entrée bus E/S sont considérés comme des nt être définis pour les mêmes fonctions. des valeurs de consigne de bus P546 doit être trée Bit 0-7". La fonction souhaitée doit alors être		
Remarque	-	d'entrée de bus sont répertoriées dans le tableau des a fonction 14 "Télécommande" n'est pas possible.		



P481	Bit Fonct. BusES Sort.	S			
Plage de réglage	0 53				
Tableaux	[-01] = BusES sortie Bit 0				
	[-02] = BusES sortie Bit 1	Bit sortie 0 3 via Bus.			
	[-03] = BusES sortie Bit 2	Dit Softle 0 3 via bus.			
	[-04] = BusES sortie Bit 3				
	[-05] = BusES sortie Bit 4	Bit sortie 4 5 via Bus.			
	[-06] = BusES sortie Bit 5	- Bit sortie 4 5 via Bus.			
	[-07] = BusES sortie Bit 6	Bit sortie 6 7 via Bus.			
	[-08] = BusES sortie Bit 7	Bit softle 0 7 via bus.			
	[-09] = Drapeau 1	Voir "Utilisation des drapeaux" après la description			
	[-10] = Drapeau 2	des paramètres P481 .			
	[-11] = Mot état bus bit 10	Affectation d'une fonction pour bit 10 ou 13 du mot			
	[-12] = Mot état bus bit 13	d'état.			
Réglage d'usine	tous { 0 }				
Description	"Bit Fonction Bus E/S Sortie". Les bits de sortie bus E/S sont considérés comme des sorties digitales P434 . Ils peuvent être définis pour les mêmes fonctions. Pour utiliser cette fonction, l'une des valeurs réelles de bus P543 doit être définie sur le réglage "BusES sortie Bit 0-7". La fonction souhaitée doit alors être affectée au bit				
	correspondant.				
Remarque	Les fonctions des bits de sortie de bus sont répertoriées dans le tableau des fonctions des sorties digitales.				

P482	Bit Cad. BusES Sort.	S		
Plage de réglage	-400 400 %			
Tableaux	[-01] = BusES sortie Bit 0			
	[-02] = BusES sortie Bit 1	Bit sortie 0 3 via Bus		
	[-03] = BusES sortie Bit 2	DIL SOILLE U 3 VIA DUS		
	[-04] = BusES sortie Bit 3			
	[-05] = BusES sortie Bit 4	Bit sortie 4 5 via Bus		
	[-06] = BusES sortie Bit 5	Dit Softle 4 5 via bus		
	[-07] = BusES sortie Bit 6	Bit sortie 6 7 via Bus		
	[-08] = BusES sortie Bit 7	Bit softle 6 7 via bus		
	[-09] = Drapeau 1	Voir "Utilisation des drapeaux" après la description		
	[-10] = Drapeau 2	des paramètres P481.		
	[-11] = Mot d'état bus bit 10	Bit 10 13 du mot d'état.		
	[-12] = Mot d'état bus bit 13	Bit 10 13 du mot d'état.		
Réglage d'usine	tous { 100 }			
Description	_	daptation des valeurs limites des bits de sortie bus.		
	En cas de valeur négative, la fonction de sortie est éditée de manière inversée. Attribution des valeurs suivantes :			
	Limite d'intensité (P481 = 3) = x [%] · P203 "Intensité nominale"			
	Limite d'intensité du couple (P 481 = 4) x [%] · P203 · P206 (couple nominal du = moteur calculé)			
	Limite de fréquence (P481 = 5) = x [%] · P201 "Fréquence nominale"			



P483	Bit Hyst. BusES Sort.		S		
Plage de réglage	1 100 %				
Tableaux	[-01] = BusES sortie Bit 0				
	[-02] = BusES sortie Bit 1	Bit sortie 0 3 via Bus			
	[-03] = BusES sortie Bit 2	Bit sortie U 3 via Bus			
	[-04] = BusES sortie Bit 3				
	[-05] = BusES sortie Bit 4	Bit sortie 4 5 via Bus.			
	[-06] = BusES sortie Bit 5	Bit softle 4 5 via bus.			
	[-07] = BusES sortie Bit 6	Bit sortie 6 7 via Bus.			
	[-08] = BusES sortie Bit 7				
	[-09] = Drapeau 1	Voir "Utilisation des drapeaux" après la description des paramètres P481 .			
	[-10] = Drapeau 2				
	[-11] = Mot d'état bus bit 10	Bit 10 13 du mot d'état.			
	[-12] = Mot d'état bus bit 13				
Réglage d'usine	tous { 10 }				
Description	"Bit hystérésis BusE/S Sortie". La différence entre les points de mise en marche et d'arrêt empêche l'oscillation du signal de sortie.				



5.1.6 Paramètres supplémentaires

P501	Nom du variateur					
Plage de réglage	A Z (car)					
Tableaux	[-01] [-20]	[-01] [-20]				
Réglage d'usine	{0}					
Description	Saisie libre d'une désignation (nom) pour l'appareil (max. 20 caractères). Le variateur de fréquence peut ainsi être facilement identifié lors du traitement avec le logiciel NORDCON ou dans un réseau.					
P504	Fréquence de hachage	S				
Plage de réglage	4.0 16.4 kHz					
Réglage d'usine	{ 6.0 }					
Description	commande du bloc de puissa d'être moins bruyant, mais co	Avec ce paramètre, la fréquence de hachage interne peut être modifiée pour la commande du bloc de puissance. Une valeur de réglage élevée permet au moteur d'être moins bruyant, mais conduit aussi à un rayonnement électromagnétique plus fort et à une réduction du couple moteur éventuelle.				
Remarque	Le meilleur degré d'antiparasitage indiqué pour l'appareil est respecté en cas d'application de la valeur standard et en tenant compte des réglementations sur les câblages.					
	possible selon le temps (courbe caractéristique l²t). Lorsque la limite d'avertissement de la température C001 est atteinte, la fréquence de hachage est progressivement diminuée jusqu'à la valeur standard (voir également P537). Si la température du variateur chute de nouveau suffisamment, la fréquence de hachage remonte à la valeur d'origine. En cas d'utilisation d'un filtre sinusoïdal, la fréquence de hachage ne peut pas être					
	modifiée. Ceci risquerait en e Voir pour cela les réglages {1	ffet de provoquer des "défauts de module" (E4.0). 6.2} et {16.3}.				
Valeurs de réglage	Valeur	Signification				
	min. Fréquence de hachage min 16,0 kHz	La valeur définie est utilisée en tant que fréquence de hachage standard. De par l'augmentation du degré de surcharge, le variateur de fréquence réduit automatiquement et progressivement la fréquence de hachage jusqu'à la valeur par défaut.				
	16.1 Réglage automatique de la fréquence de hachage maxima possible.	Le variateur de fréquence détermine en permanence et règle automatiquement la fréquence de hachage maximale possible.				
	16.2 Fréquence de hachage 6 kHz	Fréquence de hachage fixe. Cette valeur reste constante même en cas de surcharge (appropriée pour le fonctionnement sur un filtre				
	16.3 Fréquence de hachage 8 kHz	sinusoïdal). Attention: Avec ces réglages, des courts-circuits sur la sortie, présents avant la validation, risquent de ne plus être détectés correctement.				
	16.4 Adaptation automatique de la charge	La fréquence de hachage est réglée automatiquement en fonction de la charge, entre une valeur minimale (réserve de charge maximale) et une valeur maximale (réserve de charge minimale). Pendant une phase d'accélération avec un besoin de puissance élevé (≥ puissance nominale), la valeur minimale est définie. Avec une vitesse constante et un besoin de puissance ≤ 80 % de la puissance nominale, la fréquence de hachage élevée est définie.				

Valeurs de réglage



NORDAC <i>ON</i> (Série	SK 300P) – Manuel avec instructions de montage	DRIVESYS	TEN			
P505	Fréq mini absolue	S	P			
Plage de réglage	0.0 10.0 Hz					
Réglage d'usine	{2}					
Description	"Fréquence minimale absolue". Indique la valeur de fréquence min doit atteindre. Si la valeur de consigne est inférieure à la fréquence le VF se coupe ou passe sur 0.0 Hz.	•				
	temporisation de valeur de consigne P107 sont exécutées. Si la va	Avec la fréquence minimale absolue, la commande des freins P434 et la temporisation de valeur de consigne P107 sont exécutées. Si la valeur de réglage est nulle, le relais de frein ou la sortie digitale qui est affectée de la fonction { 1 } dans				
	Avec les commandes de dispositifs de levage sans retour de la vit doit être réglée au moins sur 2 Hz. À partir de 2Hz, la régulation du fonctionne et un moteur relié peut délivrer assez de couple.					
Remarque	Des fréquences de sortie < 4,5 Hz entraînent une limitation de l'int (voir le chapitre 8.2.3 "Surintensité du courant réduite en fonction o sortie").					
P506	Acquit automatique	S				
Plage de réglage	0 7					
Réglage d'usine	{0}					
Description	"Acquittement automatique". En plus de l'acquittement manuel du possible de sélectionner l'acquittement automatique.	défaut, il est				
Remarque	L'acquittement automatique des défauts a lieu trois secondes aprè devient acquittable.	s qu'une erreur				
	ATTENTION! Ce paramètre ne doit pas être défini sur le réglage quand P428 est défini sur « Marche ». Sinon, l'appareil se remettra cesse après une erreur active (p. ex. : défaut à la terre/court-circui	ait en marche sa	ans			

Valeur	Signification			
0	Arrêt, pas d'acquittement automatique du défaut.	.,		
1 5	Avantiques autorisés au sein d'un cycle de mise en marche du réseau. Après l'arrêt et la remise en marche du réseau, le nombre total est à nouveau disponible	lé via les e		
6	Toujours, le message d'erreur est toujours acquitté e	en retirant le validation.		
7	Acquittement dévalidé, l'acquittement n'est possible qu'av touche OK / Entrée ou la déconnexion du réseau. Aucun acquittement en raison du retrait de la validation!			

conduire à la destruction de l'appareil et possiblement à celle de l'installation.



P509	Мо	t Commande Source			
Plage de réglage	0	0 8			
Réglage d'usine	8 }	}			
Description		ection de l'interface via laque nmande (pour la validation, le	elle le variateur de fréquence reçoit son mot de e sens de rotation,).		
Remarque	Ter	nir compte de P510 !			
		Pour le paramétrage via le Bus : régler P509 et éventuellement P899 sur le système bus correspondant.			
Valeurs de réglage	Vale	Valeur Signification			
	0	Bornier ou Clavier	La commande est effectuée avec l'écran de commande en option (si P510 = 0) ou via les bits de BUS E/S.		
	1	Bornier seulement	La commande est effectuée via les entrées digitales ou les bits de BUS E/S.		
	2	USS / Modbus	Le mot de commande est obtenu via l'interface RS485. Le variateur de fréquence identifie automatiquement s'il s'agit d'un protocole USS ou d'un protocole Modbus.		
	8	Ethernet	Le mot de commande est obtenu via l'interface basée sur Ethernet qui a été sélectionnée dans P899 (voir BU 0820).		

P510	Con	Consignes Source S			
Plage de réglage	0 00	0 oder 1 oder 2 oder 8			
Tableaux	Séle	ection de la source de valeur	de consigne.		
	[-01] = Cons. source princip.	[-02] = Cons. source secor	nd.	
Réglage d'usine	tous	; { 0 }			
Description		Sélection de l'interface via laquelle le variateur de fréquence reçoit ses valeurs de consigne.			
Valeurs de réglage	Vale	Valeur Signification			
	0	Auto (= P509)	Auto (= P509) La source de la valeur de consigne correspond à celle du mot de commande (P509).		
	1	Bornier seulement	Les entrées digitales commandent la fréquence, y compris les fréquences fixes.		
	2	USS / Modbus	La valeur de consigne est obtenue via l'interface RS485.		
	8	Ethernet	La valeur de consigne est obtenue via l'interface Ethernet qui a été sélectionnée dans P899 (voir		

P511	Tx tran	smission USS			S		
Plage de réglage	0 8	8					
Réglage d'usine	{3}						
Description		Réglage du débit binaire de la transmission (vitesse de transmission) via l'interface RS485. Pour tous les participants de bus, le même taux de transmission doit être défini.					
Remarque		Pour la communication via Modbus RTU, définir une vitesse de transmission maximale de 38 400 bauds.					
Valeurs de réglage	Valeur	Valeur Signification Valeur Signification					
	0	0 4800 bauds 4 57600 bauds					
	1	1 9600 bauds 5 115200 bauds					
	2	19200 bauds	6	187500 bauds			
	3	38400 bauds					

P512	Adresse USS
Plage de réglage	0 30
Réglage d'usine	{0}
Description	Réglage de l'adresse bus du variateur de fréquence pour la communication USS.



P513	Time-out télégramme		s
Plage de réglage	-0.1 100.0 s		
Tableaux	[-01] = USS / Modbus [-02] = réservé		
	[-03] = réservé	[-04] = Ethernet	
Réglage d'usine	{ 0.0 }		
Description	valable, le suivant doit arriver da annonce un dysfonctionnement "Bus time-out".	ce bus activée. Après obtention d'un tél ns l'intervalle de temps prédéfini. Sinor et se déconnecte avec le message d'er cation avec une télécommande via NOF creur.	n, le VF reur E010
Valeurs de réglage	Valeur	Signification	
	-0.1 Pas d'erreur 0 Arrêt 0.1 100.0	Même si la communication entre l'interface bus VF continue de fonctionner sans aucun changer La surveillance est désactivée. Réglage de Time-out télégramme.	
P516	Fréq inhibée 1		S P
			3 7
Plage de réglage Réglage d'usine	0,0 400,0 Hz		
Description	{ 0.0 }	ee autour de la valeur de fréquence rég	lác isi dana la
Remarque	plage comprise entre +P517 et - Cette plage est parcourue par la peut pas être délivrée en perman	P517. rampe de freinage et d'accélération ré	glée ; elle ne
	absolue!		
Valeurs de réglage	0,0 Fréquence inhibée dés	activée 	
P517	Inhib plage fréq 1		S P
Plage de réglage	0,0 50,0 Hz		
Réglage d'usine	{ 2.0 }		
Description	ajoutée et soustraite à la fréquer	ence inhibée 1" P516 . Cette valeur de f nce inhibée. P516 - P517) (P516) (P516 + P51	
P518	Fréquence inhibée 2		S P
Plage de réglage	0,0 400,0 Hz		
Réglage d'usine	{ 0.0 }		
Description	plage comprise entre +P519 et - Cette plage est parcourue par la peut pas être délivrée en perma	rampe de freinage et d'accélération ré nence à la sortie.	glée ; elle ne
Remarque	Les fréquences ne doivent pas é absolue!	etre réglées en dessous de la fréquence	e mınımale
Valeurs de réglage	0,0 Fréquence inhibée désa	activée	
P519	Inhib plage fréq 2		S P
Plage de réglage	0,0 50,0 Hz		
Réglage d'usine	{ 2.0 }		
Description	ajoutée et soustraite à la fréquer	ence inhibée 2" P518 . Cette valeur de f nce inhibée. P518 - P519) (P518) (P518 + P51	



P520	Offs	set reprise vol		S P				
Plage de réglage	0	4						
Réglage d'usine	{ 0 }							
Description		Cette fonction sert à commuter le VF sur les moteurs qui tournent déjà, par ex. sur les entraînements de ventilation.						
Remarque		fset reprise au vol fonction 1/10 de la fréquence nomin		tion, uniquement au-dessus toutefois pas sous 10 Hz.				
		les fréquences moteur >100 Hz ne sont détectées qu'en mode à régulation de ritesse de rotation (P300 = 1).						
		Exemple 1 Exemple 2						
	P2	01	0 Hz	200 Hz				
	f =	1/10* P201 F	= 5 Hz	F = 20 Hz				
	Résultat freprise= L'offset reprise au vol fonctionne à partir de freprise=10Hz. L'offset reprise au fonctionne à partir freprise=20Hz.							
	En d à la	cas de réglage de la fonction	on 2, l'appareil se comporte	quement le sens de rotation. e ainsi de manière identique reil se comporte de manière				
	PMSM: en fonctionnement CFC boucle fermée, l'offset reprise au vol peut uniquement être exécuté lorsque la position du rotor par rapport au codeur incrémental est connue. Pour cela, le moteur ne doit tout d'abord pas tourner lors de la mise en service initiale après une "marche réseau" de l'appareil. En cas d'utilisation du signal zéro du codeur incrémental, cette restriction ne s'applique pas.							
	fréq	SM : l'offset reprise vol ne f uences de hachage fixes (réglages 16.2 et 16.3) sont					
Valeurs de réglage	Vale	ur	Signification					
	0	Mis sur arrêt	Pas d'offset reprise vol.					
	1	Dans les deux sens	Le VF cherche une vitesse de					
	2	Direction consigne	appliquée.	Recherche uniquement dans la direction de la valeur de consigne appliquée.				
	3	Dans les 2 sens après défaillanc	e Comme le réglage 1, mais uni et un défaut.	quement après une panne de réseau				
	4	Direction de consigne après défaillance	Comme le réglage 2, mais uni et un dysfonctionnement.	quement après une panne de réseau				
P521	Rés	olut. reprise vol		S P				
Plage de réglage	0.02	2 2.50 Hz						
Réglage d'usine	{ 0.0							
Description	-	•	ce paramètre. il est possibl	e de modifier la portée lors				
,	"Résolution reprise vol". Avec ce paramètre, il est possible de modifier la portée lors de la recherche de la reprise au vol. Des valeurs trop grandes font perdre de la précision et provoquent une panne du VF avec un message de surintensité. Avec des valeurs trop faibles, le temps de recherche est très prolongé.							
P522	Rep	rise au vol		S P				
Plage de réglage	-10.	0 10.0 Hz						
Réglage d'usine	{ 0.0							
Description	"Re	p <i>rise au vol</i> ". Valeur de fré	atiquement à la plage de m	ée à la valeur de fréquence noteur par exemple et éviter				



P523	Rég	Réglage d'usine						
Plage de réglage	0	4						
Réglage d'usine	{0}							
Description	La sélection et l'activation de la valeur correspondante permettent de définir la plage de paramètres sélectionnée dans le réglage d'usine. Une fois le réglage effectué, la valeur du paramètre est automatiquement redéfinie sur 0.							
Remarque	P49	Avec le réglage « Chargement rég. usine », les paramètres de sécurité P423 , P424 , P499 et les mots de passe dans P004 et P497 ne sont pas réinitialisés. Ils doivent être réinitialisés manuellement.						
Valeurs de réglage	Valeu	ır			Sign	ification		
	0	Pas de change	ment		Le pa	aramétrage n'est pas m	odifié.	
	1	Chargement ré	g. usine		réinit		sine. Toutes	étrage intégral du VF est les données paramétrées
	2	du VF, mais pas les paramètres USS et Ethernet, sur le réglage d'usine. 3 Rég. usine s/s moteur "Chargement des réglages d'usine, sans paramètr			"Chargement des réglages d'usine sans bus". Tous les paramètre du VF, mais pas les paramètres USS et Ethernet, sont réinitialisés sur le réglage d'usine.			
	3				"Chargement des réglages d'usine, sans paramètres moteur". To les paramètres du VF, mais pas les données moteur, sont réinitialisés sur le réglage d'usine.			
	4			our les paramètres				
P525	Con	trôle charge	max					S F
Plage de réglage	1	400 % / 401						
Tableaux	Séle	ction des 3 v	aleurs de b	ase n	nax.	:		
	[-01]	= Valeur d	e base 1	[-02]] =	Valeur de base 2	[-03] =	Valeur de base 3
Réglage d'usine	tous	{ 401 }						
Description	"Contrôle charge valeur max.". Réglage des valeurs limites supérieures du contrôle de charge. Jusqu'à 3 valeurs peuvent être définies. Les signes mathématiques ne sont pas pris en compte, seules les valeurs sont traitées (couple moteur / générateur, rotation à droite / rotation à gauche). Les éléments de tableau [-01], [-02] et [-03] des paramètres P525 P527 ou les indications dans les tableaux sont indissociables.							
Remarque	Rég	lage 401 = A	rrêt → Auc	un co	ntrô	le n'est effectué.		
P526	Con	trôle charge	min					S F
Plage de réglage	0/1	400%						
Tableaux	Séle	ction des 3 v	aleurs de b	ase n	nax.	:		
	[-01]	= Valeur d	le base 1	[-02]] =	Valeur de base 2	[-03] =	Valeur de base 3
Réglage d'usine	tous	(0)						1
Regiage a usine	lous	{0}						

Plage de réglage	0 / 1 400%			
Tableaux	Sélection des 3 valeurs de base max. :			
	-01] = Valeur de base 1 [-02] = Valeur de base 2 [-03] = Valeur de base 3			
Réglage d'usine	tous { 0 }			
Description	"Contrôle charge valeur min.". Réglage des valeurs limites inférieures de la surveillance de charge. Jusqu'à 3 valeurs peuvent être définies. Les signes ne sont pas pris en compte, seuls les montants sont traités (couple moteur / générateur, rotation à droite / rotation à gauche). Les éléments de tableau [-01], [-02] et [-03] des paramètres P525 P527 ou les indications dans les tableaux sont indissociables.			
Remarque	Réglage 0 = Arrêt → Aucun contrôle n'est effectué.			
	'			



		o i diametr					
P527	Fréq contrôle charge	S P					
Plage de réglage	0.0 400,0 Hz						
Tableaux	Sélection des 3 valeurs de	base max.:					
	[-01] = Valeur de base 1	[-02] = Valeur de base 2 [-03] = Valeur de base 3					
Réglage d'usine	tous { 25,0 }						
Description	décrivent le domaine de su de fréquence ne doivent p signes mathématiques ne (couple moteur / générate tableau [-01], [-02] et [-03]	"Fréquence contrôle charge". Définition de maximum 3 points de fréquence qui décrivent le domaine de surveillance pour le contrôle de charge. Les valeurs de base de fréquence ne doivent pas être entrées avec un classement selon leur taille. Les signes mathématiques ne sont pas pris en compte, seules les valeurs sont traitées (couple moteur / générateur, rotation à droite / rotation à gauche). Les éléments de tableau [-01], [-02] et [-03] des paramètres P525 P527 ou les indications dans les tableaux sont indissociables.					
P528	Délai ctrl charge	S P					
Plage de réglage	0.10 320,00						
Réglage d'usine	{ 2.00 }						
Description	"Délai contrôle de charge". Le paramètre P528 définit la durée de temporisation selon laquelle un message d'erreur E12.5 est éliminé en cas de non-respect de la plage de contrôle définie P525 P527. Une fois la moitié de la durée écoulée, un avertissement C12.5 est émis. Selon le mode de contrôle sélectionné P529, un message de dysfonctionnement peut en principe être éliminé.						
P529	Mode Ctrl de charge	S P					
Plage de réglage	0 3						
Réglage d'usine	{0}						
Description	Détermination de la réaction (P525 P527).	on, en cas de non-respect de la plage de contrôle					
Valeurs de réglage	Valeur	Signification					
	0 Défaut & Avertissem. 1 Alarme	Un non-respect de la plage de contrôle entraîne l'apparition d'un défaut E12.5 après l'écoulement du temps défini dans P528. Une fois la moitié de la durée écoulée, une alarme C12.5 est émise. Un non-respect de la plage de contrôle entraîne l'apparition d'une alarme C12.5 après l'écoulement de la moitié du temps défini dans					
	P528. 2 Déf & Avert. Mvt Cst "Défaut et avertissement mouvement constant". Comme le paramètre {0}, mais la surveillance est toutefois inactive penda les phases d'accélération.						
	3 Averti. Mouv. Const.	"Avertissement mouvement constant". Comme le paramètre {1}, mais la surveillance est toutefois inactive pendant les phases d'accélération					
P533	Facteur I ² t Moteur	S					
Plage de réglage	50 150 %						
Réglage d'usine	{ 100 }						
Description	1 1	u moteur pour la surveillance l²t moteur P535). Plus le courants sont importants.					



NORDAC ON (Serie S	or 3001) – Marit	del avec ilis	iructions de m	ontage		DRIVESTSTEMS	
P534	Limite de coup	le off				S P	
Plage de réglage	0 400 % / 40	1					
Tableaux	[-01] = Limite	de coupure d	u moteur [-0)2] = Limite	de coupure du	générateur	
Réglage d'usine	tous { 401 }	tous { 401 }					
Description	de 80 % de la v	"Limite de couple off". Réglage d'une limitation de couple maximale autorisée. À partir de 80 % de la valeur limite définie, une alarme est émise (C12.1 ou C12.2). À 100 % de la valeur limite définie, l'entraînement se coupe. Un message d'erreur apparaît (E12.1 ou E12.2).					
Remarque	Réglage 401 =	Arrêt → La fo	onction est désa	ctivée.	_		
P535	I ² t moteur						
Plage de réglage	0 24						
Réglage d'usine	{ 0 }						
Description	La température de la fréquence atteinte, la désa conditions ambi Pour la fonction déclenchement déclenchement semi-conducteu standard. Toutes les cour nominale du mola valeur nominale du mola valeur nominale Classe de coup 60 s pour (1,5 to 100% 90% 80% 70% 60% 50%	de sortie (reflectivation est antes possiblemoteur l²t, h < 60s, 120 s se basent sur. P535 = 5 eles caractéristeur P201. A alle complète pure 5, x In x P533) P535 1 2 3 4 5 6	froidissement). Seffectuée et le nes, positives ou uit courbes cara et 240 s sont di r les classes 5, est la recomman stiques s'étende u-delà de la mo est toujours disperson (1,5) In pour OHz 100% 90% 80% 70% 60% 50%	Si la valeur lin nessage d'err négatives, ne actéristiques a sponibles au 10 et 20 des dation de rég ent de 0 Hz à itié de la fréque ponible. oure 10, 5 x I _N x P533) P535 9 10 11 12 13 14	nite de tempéra eur E2.1 appar e sont pas prise avec des temps choix. Les temp appareils de co lage pour les a la moitié de la f uence nominale Classe de cou 240 s pour (1,5 IN pour 0Hz 100% 90% 80% 70% 60% 50%	ture est aît. Les es en compte. de os de nnexion à pplications réquence e du moteur, pure 20, 5 x I _N x P533) P535 17 18 19 20 21 22	
	40%	7	40%	15	40%	23	
Remarque	30% 8 30% 16 30% 24 Les classes de coupure 10 et 20 sont prévues pour des applications avec démarrage difficile. En cas d'utilisation de ces classes de coupure, il convient de vérifier que le VF dispose d'une capacité de surcharge suffisamment élevée. Coupez la surveillance en cas de fonctionnement avec plusieurs moteurs. 0 = Arrêt → Aucun contrôle n'est effectué. Lors de la mise en service initiale, ceci peut entraîner un retard atteignant jusqu'à une seconde.						
P536	Limite de cour	ant				S	
Plage de réglage	0.1 2.6						
Réglage d'usine	{ 2.0 }						
Description	Le courant de s caractéristiques valeur limite est	techniques)	en tenant comp	te du facteur	défini dans P5 3	•	
Remarque	Réglage 2.6 = A	valeur limite est atteinte, le VF réduit la fréquence de sortie actuelle. Réglage 2.6 = Arrêt → Le paramètre est hors fonction.					



P537	Déco impulsion		S				
Plage de réglage	10 251 %						
Réglage d'usine	{ 200 }						
Description	Cette fonction évite la coupure rapide du VF en présence de la charge correspondante. Une fois la désactivation des impulsions activée, le courant de sortie est limité à la valeur réglée. Cette limitation est effectuée par une brève coupure des divers transistors d'étage final, la fréquence de sortie actuelle est conservée.						
Remarque	P536. En cas de fréquences de sortie félevées (> 6 kHz ou 8 kHz, P504	être atteinte en raison d'une valeur plus aibles (< 4,5 Hz) ou de fréquences d'im l), la déconnexion des impulsions peut napitre 8.2 "Puissance de sortie réduite	npulsions ne pas être				
	Si la fonction est déconnectée et qu'une fréquence de hachage élevée est sélectionnée dans P504 , le variateur de fréquence réduit automatiquement la fréquence de hachage lorsque les limites de puissance sont atteintes. Si le variateur est déchargé, la fréquence de hachage remonte à la valeur d'origine.						
Valeurs de réglage	Valeur	Signification					
	10 251 %	Valeur limite par rapport au courant nominal du	/F				
	La fonction est quasiment désactivée, le VF fournit l'int maximale possible. En atteignant la limite d'intensité, la déconnexion d'impulsion peut toutefois être activée.						

			<u> </u>					
P539	Vér	if tension sortie		S	Р			
Plage de réglage	0	3						
Réglage d'usine	{ 0 }	0 }						
Description		Le courant de sortie au niveau des bornes U-V-W est surveillé et sa plausibilité est contrôlée. En cas de défaut, le message d'erreur E016 apparaît.						
Remarque		Cette fonction permet une protection supplémentaire pour les applications de levage, mais n'est pas autorisée en tant que seule protection pour les personnes.						
Valeurs de réglage	Vale	ur	Signification					
	0	Mis sur arrêt	Aucun contrôle n'est effectué.					
	1	Phases Moteur Seule.	Le courant de sortie est mesuré et sa symétrie est contrôlée. En cas d'asymétrie, le VF se coupe et le message d'erreur E016 apparaît.					
	2	Magnétisation seule.	Au moment de la mise en marche du VF, la hauteur du courant magnétisation (courant de champ) est contrôlée. Si le courant d magnétisation disponible n'est pas suffisant, le VF se coupe et l message d'erreur E016 apparaît. Le frein moteur n'est pas vent dans cette phase.					
	3	Phases Moteur + Magn	Surveillance selon les réglages {1} et {2}.					



P540	Sé	quence mode Phase	S P				
Plage de réglage	0	. 7					
Réglage d'usine	{ 0	}					
Description		Pour des raisons de sécurité, ce paramètre permet d'éviter une inversion de phases et donc un passage au mauvais sens de rotation.					
Remarque	Ce	Cette fonction n'est pas disponible si le contrôle de position est activé (P600 ≠ 0).					
Valeurs de réglage	Valeur Signification						
	0	Sans limite	Aucune limite de sens de rotation.				
	1	Clé déval. séq. phase	La touche de sens de rotation de la ControlBox, par ex. SK PAR-3H, est bloquée.				
	2	A droite seulement ¹⁾	Seule la rotation à "droite" est possible. Le choix du "mauvais" sens de rotation conduit à l'édition de la fréquence minimum P104 avec le champ rotatif de droite.				
	3	A gauche seulement ¹⁾	Seule la rotation à "gauche" est possible. Le choix du "mauvais" sens de rotation conduit à la sortie de la fréquence minimum P104 avec le champ rotatif de gauche.				
	4	Valid. Gauche Seul.	Le sens de rotation n'est possible que selon le signal de validation, sinon 0 Hz est délivré.				
	5	Commande Orient. D 1)	"Commande orientation droite". Seule la rotation à droite est possible. Le choix du "mauvais" sens de rotation (régulateur inhibé) provoque la coupure du VF. Veiller éventuellement aussi à une valeur de consigne suffisamment élevée (>fmin).				
	6	Commande Orient. G 1)	"Commande orientation gauche". Seule la rotation à gauche est possible. Le choix du "mauvais" sens de rotation (régulateur inhibé) provoque la coupure du VF. Veiller éventuellement aussi à une valeur de consigne suffisamment élevée (>fmin).				
	7	Validat. Cde Direct	"Validation de commande directe" Le sens de rotation n'est possible que selon le signal de validation, sinon le VF est désactivé.				

¹⁾ S'applique à la commande par bornier et clavier. En supplément, la touche de sens de rotation de la ControlBox, par ex. SK PAR-3H, est bloquée.

P541	Réglage sort. digit.	Réglage sort. digit.				
Plage de réglage	0000 0xFF (hex)					
Tableaux	[-01] = Réglage sort. digit.	[-02] = Régl. Bit Bus OUT				
Réglage d'usine	[-01] = { 0 }	[-02] = { 0 }				
Description	"Réglage sortie digitale". Cette fonction permet de commander les sorties digitales indépendamment de l'état du variateur de fréquence. Cette fonction peut être utilisée manuellement ou en combinaison avec une commande de bus.					
Remarque	Le paramètre n'est pas enregistré dans l'EEPROM et est perdu suite à l'arrêt du variateur de fréquence !					
Valeurs de réglage	[-01] = Réglage sort. digit.	[-02]= Régl. Bit Bus OUT				
	1 Sortie digitale 1	Bit 0 ¹ Bit 0				
	Bit 1 Sortie digitale 2	Bit 1 ² Bit 0				
		Bit 2 ⁴ Bit 0				
		Bit 3 ⁸ Bit 0				
		Bit 4 ¹⁶ Bit 0				
		Bit 5 32 Bit 0				
		24 = 11 =				
		Bit 6 64 Bit 0				



P543	Bus	- val. réelle					;	s	Р
Plage de réglage	0 57								
Tableaux	[-01]	-		val. réelle		Bus -	val. rée	elle	3
Réglage d'usine	[-04] [-01]		s - val. reelle 5 = { 9 }						
Description	Séle	ction des valeurs de renvoi en cas	s de c	commande	de bus.				
Valeurs de réglage	Valeur / Signification								
	0 Arrêt			Consig. Pos. HighWord 1)					
-	1	Fréquence réelle		Inc.Pos.Act.HighWord 1)					
	2	Vitesse réelle	16	Cons.Inc.PosHighWord 1)					
	3	Intensité	19	Valeur Fréq. Maître					
	4	Intensité de couple	20	Régl F. après Rampe					
	5	Etat entrées digit,	21	F. Réel. s/s Glisse.					
	6	Pos.Act.LowWord	22	Vitesse codeur 1)					
	7	Consig. Pos.LowWord 1)	23	Fréq. act. av. glisse.					
	8	Consigne de fréquence	24	F. Princ. act.+glis.					
	9	Code erreur	53	Valeur réelle 1 PLC					
	10	Inc.Pos. Act.LowWord 1)	54	Valeur réelle	2 PLC				
	11	Cons.Inc.Pos.LowWord 1)	55	Valeur réelle 3 PLC					

Uniquement dans le cas de NORDAC ON+

12 BusES sortie Bit 0-7

Pos.Act.HighWord 1)

13

P546	Fctn consigne bus S P					
Plage de réglage	0 57					
Tableaux	[-01] = Consigne bus 1 [-02] = Consigne bus 2 [-03] = Consigne bus 3					
	[-04] = Consigne bus 4 [-05] = Consigne bus 5					
Réglage d'usine	[-01] = { 1 } tous les autres { 0 }					
Description	Affectation d'une fonction à une valeur de consigne de bus.					
Valeurs de réglage	/aleur					

0	Arrêt	14	Cour.val.process.régu.
1	Consigne de fréquence	15	Nom.val.process.régu.
2	Limit. de I de couple (P112)	16	Add.process.régulat.
3	Fréquence PID	17	BusES entrée Bit 0 7
4	Addition fréquence	19	Réglage Relais (comme P541)
5	Soustraction fréq.	46	Nom.val.process.régu. "Couple"
6	Limite de courant (P536)	48	Température moteur
7	Fréquence max. (P105)	49	Durée rampe (accélération / décélération)
8	PID freq. act. limitée	53	d-corr. F procés
9	PID freq. act. suprvsd	54	d-corr. couple
10	Couple mode servo (P300)	55	d-corr. F + couple
11	Limite de couple (P214)	56	Temps d'accélération
13	Multiplication	57	Temps de déc.

56

57

Valeur réelle 4 PLC

Valeur réelle 5 PLC



P551	Pro	Profil transmission S					
Plage de réglage	0	. 3					
Réglage d'usine	{ 0 }	}					
Description	Act	ctivation d'un profil de données de processus.					
Valeurs de réglage	Vale	Valeur Signification					
	0	USS	Aucun profil de transmission spécifique.				
	1	DS402	Profil de transmission selon DS402.				
	2	Réservé					
	3	Customisation Nord	Profil de transmission avec bits à définir librement.				
			Remarque : Les bits libres sont définis via les paramètres P480 P481.) /			

		P481.			•			· 	
P553	Consig	onsigne PLC							
Plage de réglage	0 57	O 57							
Tableaux	[-01] =	[-01] = Consigne PLC 1 [-02] = C			onsigne	PLC 2	[-03] =	Consigne	PLC 3
	[-04] =	[-04] = Consigne PLC 4 [-05] = C				PLC 5			
Réglage d'usine	tous { 0	}							
Description	Affectat	tion des fonctions pou	ur les diffé	ére	nts bits	de comma	ande PL0	Ο.	
Remarque	Condition	on préalable P350 =	1 et P351	=	0 ou 1 .				
Valeurs de réglage	Valeur	Valeur Signification			Valeur	Significat	ion		
	0 /	Arrêt			14 Cour.val.process.régu.				
	1 (Consigne de fréquence			15	15 Nom.val.process.régu.			
	2 I	Limit. de I de couple (P112))		16	16 Add.process.régulat.			
	3 I	Fréquence PID			17	17 BusES entrée Bit 0 7			
	4	Addition fréquence			19	Réglage Relais (comme P541)			
	5	Soustraction fréq.			46	Nom.val.process.régu. "Couple"			
	6 I	Limite de courant (P536)			48	Température moteur			
	7 I	7 Fréquence max. (P105)			49	Durée rampe (accélération / décélération)			tion)
	8 I	8 PID freq. act. limitée			53	d-corr. F pro	cés		
	9 1	PID freq. act. suprvsd			54	54 d-corr. couple			
	10	Couple mode servo (P300)			55 d-corr. F + couple				
	11 I	Limite de couple (P214)	•		56	56 Temps d'accélération			
	13 I	Multiplication			57	Temps de déc.			

P554	Min. Cl	Min. Chopper S					
Plage de réglage	65 1	02 %					
Réglage d'usine	{ 65 }						
Description		Point d'intervention min. Chopper". Adaptation du seuil d'activation du hacheur de reinage.					
Remarque		Une augmentation de ce réglage entraîne plus rapidement une coupure pour surtension de l'appareil.					
	Pour les applications où l'énergie est réintégrée par pulsions (embiellage), la puissance de perte au niveau de la résistance de freinage peut être minimisée en augmentant cette valeur de paramétrage.						
	En cas	de défaut de l'appareil, le hacheur de freinage est généralement inactif.					
Valeurs de réglage	Valeur	Signification					
	65 100	g					
		1 En cas de défaut de l'appareil, le hacheur de freinage est toujours inactif. La surveillance est activée même si l'appareil n'est pas autorisé. Activation du hacheur à 65 %, par ex. en cas d'augmentation de la tension de circuit intermédiaire provoquée par une panne réseau.					
	102 I	Hacheur toujours mis en route, sauf en cas de surintensité du hacheur active (Erreur E003.4).					



P555	Choppe	er Limite P		S			
Plage de réglage	5 100) %					
Réglage d'usine	{ 100 }						
Description	d'une lin connexi limite ind indépen Une cou	"Chopper limite de puissance". Ce paramètre permet la programmation manuelle d'une limitation de puissance (crêtes) pour la résistance de freinage. La durée de connexion (degré de modulation) sur le hacheur de freinage peut monter jusqu'à la limite indiquée. Si la valeur est atteinte, le VF désactive la résistance, indépendamment de la hauteur de la tension de circuit intermédiaire. Une coupure par surtension du VF en serait la conséquence. Le pourcentage exact est calculé comme suit :					
		_					
	k[%] =	$k[\%] = \frac{R * P_{\text{max. résistance de freinage}}}{U_{\text{max}}^2} * 100\%$					
	R=	Valeur de la résistance de freinage					
	P _{max.résis}	tance de freinage =	Puissance de crête brève de la résistance de freinage	Э			
	U _{max} =		Seuil de commutation du hacheur du VF				
		3~ 400V ⇒ V CC					
P556	Résista	nce freinage		S			
Plage de réglage	1 400	Ω					
Réglage d'usine	{ 120 }						
Description			de freinage pour le calcul de la puissance maximale de	9			
_			protéger la résistance.				
Remarque	Si la puissance continue maximale P557 , y compris la surcharge (200 % pour 60 s), est atteinte, un défaut de "limite l ² t" E003.1 est déclenché. Pour de plus amples détails, voir P737 .						
P557	Type Re	esis freinage		S			
Plage de réglage	0.00 3	320.00 kW					
Réglage d'usine	{ 0.00 }						
Description	charge a	Puissance continue (puissance nominale) de la résistance, pour l'affichage de la charge actuelle dans P737 . Pour un calcul exact de la valeur, la valeur correcte doit être saisie dans P556 et P557 .					
Valeurs de réglage	0.00	Surveillance dé	esactivée				
P558	Tempo	magnétisation		S	Р		
Plage de réglage	0, 1, 2	5000 ms					
Réglage d'usine	{1}						
Description	ASM	La régulation ISD ne peut fonctionner normalement que lorsqu'un champ magnétique est disponible dans le moteur. Pour cette raison, un courant continu est appliqué au moteur avant le démarrage pour l'excitation du bobinage de stator. La durée dépend de la taille du moteur. Elle est réglée automatiquement dans le paramétrage par défaut du VF. Pour les applications sensibles aux durées, il est possible de régler et de désactiver le temps de magnétisation.					
	PMSM	En cas d'utilisation avec un PMSM, ce paramètre permet de régler le temps d'encliquetage lors de l'identification de la position du rotor par procédure d'encliquetage. Durée d'encliquetage totale = 2,5 x P558 [ms]					
Remarque	Des vale		trop faibles peuvent réduire le dynamisme et le couple	de			
Valeurs de réglage	Valeur	Signification					
	0	Mis sur arrêt					
	1	Calcul automatiq	ue				
	2 5000	2 5000 correspond à la durée réglée en [ms]					



P559	Injed	ction CC		S	Р		
Plage de réglage	0.00	30.00 s					
Réglage d'usine	{ 0.5	0 }					
Description	brièv l'iner para L'inte	près un signal d'arrêt et l'exécution de la rampe de freinage, le moteur reçoit rièvement un courant continu. Ceci doit arrêter complètement l'entraînement. Selon inertie de la masse, la durée de l'alimentation en courant doit être réglée via ce aramètre. 'intensité du courant dépend du freinage précédent (régulation du vecteur de ourant) ou de l'amplification (Boost) statique (caractéristique linéaire).					
Remarque	Cette	Cette fonction n'est pas possible en mode boucle fermée avec PMSM !					
P560	Mod	Mode sauv. paramètres S					
Plage de réglage	0	2					
Réglage d'usine	{1}						
Description	"Мос	de sauvegarde paramètres".					
Remarque	para	Si une communication BUS est utilisée pour exécuter les modifications des paramètres, veiller à ne pas dépasser le nombre maximal des cycles d'écriture sur l'EEPROM (100.000 x).					
Valeurs de réglage	Valeu	ır	Signification				
	0	Seulement en RAM	Les modifications des réglages de paramètres ne sont perregistrées dans l'EEPROM. Tous les paramètres mér ont été définis avant le changement de mode de sauveg conservés, même si le VF est débranché.	norisé			
	1	RAM et EEPROM	Toutes les modifications des paramètres sont enregistré automatiquement sur l'EEPROM et sont conservées mê le VF est débranché.		sque		
	2	ARRÊT	Aucun enregistrement possible dans RAM et EEPROM modification de paramètre n'est enregistrée)	(<u>Aucur</u>	<u>1e</u>		
P583	Séq	uence mot. Phases		S	Р		
Plage de réglage	0	2					
Réglage d'usine	{0}						
Description	para	L'ordre pour la commande des phases moteur (U – V – W) peut être modifié avec ce paramètre. Ainsi, il est possible de changer le sens de rotation du moteur sans modifier les raccordements du moteur.					
Remarque	valid de p	Si une tension est présente sur les bornes de sortie $(U-V-W)$ (par ex. en cas de validation), le réglage du paramètre ne doit pas être modifié et le changement du jeu de paramètres via lequel le réglage du paramètre P583 est modifié ne doit pas être effectué. Sinon, l'appareil se désactive en émettant le message d'erreur E016.2 .					
Valeurs de réglage	Valeu	ır	Signification				
	0	Normal	Pas de changement.				
	1	Inverse	"Inverser séquence phases moteur". Le sens de rotation est modifié. Le sens d'un codeur pour la saisie de la vite disponible) reste inchangé.				
	2	Avec Codeur Inversé	Comme le réglage {1}, mais en plus le sens du codeur e	st mod	difié.		



5.1.7 Informations

P700	Défaut actuel					
Plage d'affichage	0 2990					
Tableaux	[-01] = Défaut actuel	Affiche l'erreur actuellement active (non acquittée).				
	[-02] = Avertissem. en cours	Affiche un message d'avertissement actuel.				
	[-03] = Raison blocage VF	Affiche la raison du blocage actif.				
	[-04] = Erreur étendue (DS402)	Affiche l'erreur actuellement active selon les spécificités DS402.				
Description	,	Des messages (codés) relatifs à l'état de fonctionnement actuel du variateur de fréquence, comme le défaut, l'avertissement, la raison d'un blocage (voir "Messages de dysfonctionnement")).				
Remarque	La représentation des messages d'erreur au niveau du bus est effectuée de manière décimale au format de nombre entier. La valeur affichée doit être divisée par 10 afin de correspondre au format correct. Exemple : Affichage : 20 → Code erreur : 2.0					
P701	Défaut précédent					
Plage d'affichage	0.0 999.9	0.0 999.9				
Tableaux	[-01] [-10]					
Description	"Défaut précédent 1 10". Ce paramètre enregistre les 10 derniers défauts (voir "Messages de dysfonctionnement").					
P702	ERR F précédente S					
Plage d'affichage	-400,0 400,0 Hz					
Tableaux	[-01] [-10]					
Description	"Erreur <i>fréquence précédente 1 10</i> ". Ce paramètre mémorise la fréquence de sortie délivrée au moment du dysfonctionnement. Les valeurs des 10 derniers dysfonctionnements sont mémorisées.					
P703	ERR I précédente	s				
Plage d'affichage	0.0 500 A					
Tableaux	[-01] [-10]					
Description	·	. 10". Ce paramètre mémorise le courant de sortie nnement. Les valeurs des 10 derniers isées.				
P704	ERR U précédente	S				
Plage d'affichage	0 500 V CA					
Tableaux	[-01] [-10]					
Description	"Erreur tension précédente 1 10". Ce paramètre mémorise la tension de sortie délivrée au moment du dysfonctionnement. Les valeurs des 10 derniers dysfonctionnements sont mémorisées.					
P705	ERR Ud précédente	S				
Plage d'affichage	0 1000 V CC					
Tableaux	[-01] [-10]					
Description	·	édente 1 10". Ce paramètre mémorise la tension délivrée au moment du dysfonctionnement. Les ionnements sont mémorisées.				



P706	EDD	Consigne P pi	róo				S		
			ec				3		
Plage d'affichage	0 3								
Tableaux		[-10]							
Description	jeu de	"Erreur consigne paramètres précédente 1 10". Ce paramètre mémorise le code du jeu de paramètres activé au moment du dysfonctionnement. Les données des 10 derniers dysfonctionnements sont enregistrées.							
P707	Versi	ion logiciel							
Plage d'affichage	0,0	0,0 999,0							
Tableaux	[-01] = Version IO								
	[-02]	= Révision IO)						
	[-03]	= Version spé	éciale IO						
	[-04]	= Version RG	i	Numéro d	le version (par ex	c. : V1.0)			
	[-05]	= Révision R	G		le révision (par e	•	0.0) 0.00 000 "0"		
	[-06]	= Version spé	éciale RG		peciale, materiel nd à "Version sta	• "	. 0.0). La valeur "0"		
	[-07]	= Version de	démarrage l	0					
	[-08]	= Version de	démarrage F	RG					
	[-09]	[-09] = Mise à jour version fichier							
Description	Représentation de la version de logiciel (version de microprogra			programme)	de l'appareil				
	Des détails sur la mise à jour du microprogramme via FoE se trouvent dans le manuel					dans le manuel			
	supplémentaire 🚨 <u>BU0820</u> , Ethernet Industriel.								
P708	Etat	Etat ent. digitales							
Plage d'affichage	0000	0000 0000	1111 (bin)	0000 00	0F (hex)				
Description	Repre	ésentation de l'	état de comn	nutation des	entrées digit	ales			
			Bit 15-12	Bit 11-8	Bit 7-4	Bit 3-0			
	Vale	eur minimale	0000	0000	0000	0000	binaire		
			0	0	0	0	hex		
	Vale	eur maximale	0000	0000	0000	1111	binaire		
			0	0	0	F	hex		
Valeurs d'affichage	Valeur	(Bit)	I	Signification					
	1	Entrée digitale 1		État de commutation de l'entrée digitale 1					
		Entrée digitale 2		État de comm	État de commutation de l'entrée digitale 2				
		Entrée digitale 3			utation de l'entré				
	8	Entrée digitale 4		Etat de comm	utation de l'entré	e digitale 4			
P711	Etat	sorties digit.							
Plage d'affichage		0000 0000	. , ,		0003 (hex)				
Description	"État	sorties digitales	s". Indique l'é	état des sort	ies digitales d	de manière h	exadécimale.		
			Bit 15-12	Bit 11-8	Bit 7-4	Bit 3-0			
	Vale	eur minimale	0000	0000	0000	0000	binaire		
			0	0	0	0	hex		
	Valeur maximale 0000			0000	0000	0011	binaire		
	0 0 3				hex				
Valeurs de réglage	Valeur	· (Bit)		Significa	tion				
	0	Sortie digitale 1		État de co	ommutation sortie	e digitale 1 (DO1)		
	1	Sortie digitale 2			Etat de commutation sortie digitale 1 (DO1) État de commutation sortie digitale 2 (DO2)				
		1 Oortie digitale 2			25 community solutions and any solution of the solution				



D740	Alexander Alfordation			
P712	Absorption d'énergie			
Plage d'affichage	0.00 19 999 999.99 kWh			
Description	Affichage de l'absorption d'énergie (économie d'énergie cumulée pendant la durée de vie de l'appareil).			
P713	Energie résistance de freinage			
Plage d'affichage	0.00 19 999 999.99 kWh			
Description	"Production d'énergie via la résistance de freinage". Affichage de l'absorption d'énergie (montant cumulé pendant la durée de vie de l'appareil).			
P714	Temps de fonction.			
Plage d'affichage	0.00 19999999,99 h			
Description	Durée d'état de fonctionnement de l'appareil et de la disponibilité de la tension réseau (valeur cumulée sur la durée de vie de l'appareil).			
P715	Temps fonctionnement			
Plage d'affichage	0.00 19999999,99 h			
Description	Durée pendant laquelle l'appareil était validé et a délivré du courant à la sortie (montant cumulé pendant la durée de vie de l'appareil).			
P716	Fréquence actuelle			
Plage d'affichage	-400.0 400.0 Hz			
Description	Indique la fréquence de sortie actuelle.			
P717	Vitesse actuelle			
Plage d'affichage	-9999 9999 rpm			
Description	Indique la vitesse de rotation actuelle du moteur calculée par le VF.			
P718	Consigne de fréq act			
Plage d'affichage	-400,0 400,0 Hz			
Tableaux	[-01] = Fréquence de consigne actuelle provenant de la source de valeur de consigne			
	[-02] = Fréquence de consigne actuelle après son traitement par le VF (état du VF)			
	[-03] = Fréquence de consigne actuelle en aval de la rampe de fréquence			
Description	Indique la fréquence prescrite par la valeur de consigne.			
P719	Courant réel			
Plage d'affichage	0,0 500.0 A			
Description	Indique le courant de sortie actuel.			
P720	Int de couple réelle			
Plage d'affichage	-500.0 500.0 A			
Description	Indique le courant de sortie (courant actif) actuel calculé générant le couple. Le calcul			
	se base sur les données moteur P201 P209 . • Valeurs négatives = générateur			
	Valeurs positives = moteur			
P721	Courant magnét. réel			
Plage d'affichage	-500.0 500.0 A			
Description	Indique le courant magnétique actuellement calculé (courant réactif). Le calcul se			
-	base sur les données moteur P201 P209 .			



NONDAC ON (Serie C	JK 3001)	- Maridei avec ilistructions de li	nontage				
P722	Tensio	Tension actuelle					
Plage d'affichage	0 500) V					
Description	Indique	la tension alternative actuellement	délivrée à	à la sortie du VF.			
P723	Tensio	n -d			S		
Plage d'affichage	-500	500 V					
Description	"Compo	Composants de tension actuelle –d". Indique les composants de tension de champ ctuels.					
P724	Tensio	ension -q S					
Plage d'affichage	-500	500 V					
Description	"Compo	osants de tension actuelle –q". Indiq	ue les co	mposants de tension d	e moment		
P725	Cos Ph	i réel					
Plage d'affichage	0.00	1.00					
Description	Indique	le cos φ actuellement calculé de l'e	ntraînem	ent.			
P726	Puissa	nce apparente					
Plage d'affichage	0.00	0.00 300,00 kVA					
Description		Indique la puissance apparente actuellement calculée. Les données moteur P201 à P209 constituent la base du calcul.					
P727	Puissa	nce mécanique					
Plage d'affichage	-99.99 .	99,99 kW					
Description		la puissance active actuellement ca P209 constituent la base du calcul.	alculée su	ır le moteur. Les donné	es moteur		
P728	Tensio	n d'entrée					
Plage d'affichage	0 100	00 V					
Description	tension	ension". Indique la tension actuelle d du secteur est déterminée indirecte ntermédiaire.		•			
P729	Couple						
Plage d'affichage	-400	400%					
Description		le couple actuellement calculé. Les du calcul.	données	moteur P201 à P209	constituent		
P730	Champ						
Plage d'affichage	0 100	0%					
Description	Indique le champ actuellement calculé par le VF dans le moteur. Les données moteur P201 à P209 constituent la base du calcul.						
P731	Jeu de	paramètres					
Plage d'affichage	0 3						
Description	Indique	le jeu de paramètres de fonctionne	ment act	uel.			
Valeurs d'affichage	Valeur	Signification	Valeur	Signification			
	0	Jeu de paramètres 1	2	Jeu de paramètres 3			
	1	Jeu de paramètres 2	3	Jeu de paramètres 4			



P732	Courant phase U S
Plage d'affichage	0.0 500.0 A
Description	Indique le courant actuel de la phase U.
Remarque	Cette valeur peut, en raison du processus de mesure, diverger de la valeur P719 , même dans le cas de courants de sortie symétriques.
P733	Courant phase V S
Plage d'affichage	0.0 500.0 A
Description	Indique le courant actuel de la phase V.
Remarque	Cette valeur peut, en raison du processus de mesure, diverger de la valeur P719 , même dans le cas de courants de sortie symétriques.
P734	Courant phase W S
Plage d'affichage	0.0 500.0 A
Description	Indique le courant actuel de la phase W.
Remarque	Cette valeur peut, en raison du processus de mesure, diverger de la valeur P719 , même dans le cas de courants de sortie symétriques.
P735	Vitesse codeur S
Plage d'affichage	-9999 9999 rpm
Tableaux	[-01] = Universel [-02] = HTL
Domaine de validité	[-01], [-02] à partir de SK 31xP
Description	Indique la vitesse de rotation actuelle du codeur. Selon le codeur utilisé, P301 / P605 doivent être correctement définis.
P736	Tension circuit int.
Plage d'affichage	0 1000 V
Description	"Tension circuit intermédiaire". Indique la tension actuelle du circuit intermédiaire.
P737	taux util. Rfreinage
Plage d'affichage	0 1000 %
Description	"Taux utilisation résistance freinage". En mode générateur, ce paramètre informe sur le taux d'utilisation actuel de la résistance de freinage (conditions P556 et P557 correctement paramétrées) ou le coefficient de réglage actuel du hacheur de freinage (condition P557 = 0).
P738	taux util. moteur
Plage d'affichage	0 1000 %
Tableaux	[-01] = En relation avec I_n [-02] = En relation avec I^2t
Description	"Taux utilisation moteur". Indique le taux d'utilisation actuel du moteur. Les données moteur P203 et le courant actuellement absorbé constituent la base du calcul.



P739	Température					
Plage d'affichage	-150 150 °C					
Tableaux	[-01] = Radiateur	Température actuelle du radiateur. Cette valeur sert à la coupure pour surchauffe E001.0.				
	[-02] = Amb. Circuit Continu	Température actuelle de l'intérieur sur le bloc de puissance du variateur. Cette valeur sert à la coupure pour surchauffe E001.1.				
	[-03] = réservé					
	[-04] = Micro contrôleur	Température actuelle du microprocesseur sur le bloc de puissance du variateur. Cette valeur sert à la coupure pour surchauffe E001.1 .				
Description	Indique les valeurs de température	e actuelles sur les différents points de mesure.				





P740	PZD entrée S					
Plage d'affichage	0000 FFFF (hex)					
Tableaux	[-01] = Mot de commande	Mot de commande				
	[-02] = Consigne 1 [-06] = Consigne 5	Données de consigne de la valeur de consigne principale P509				
	[-07] = Rés. Etat Bit en P480	La valeur affichée représente toutes les sources de bits d'entrée de bus reliées par "ou".				
	[-08] = Données param. ent. 1 [-12] = Données param. ent. 5	Données lors de la transmission des paramètres : code de commande (AK), numéro de paramètre (PNU), index (IND), valeur du paramètre (PWE1/2)				
	[-13] = Mot de cde PLC	Mot de commande, source PLC				
	[-14] = Consigne 1 PLC	iniet de commande, course i 20				
	 [-18] = Consigne 5 PLC	Données de valeur de consigne de PLC				
	[-19] = Val. Consi. Principale	Valeur de consigne principale de PLC				
	[-20] = Octet de cde PLC 1	Premier mot de commande supplémentaire octet, avec fonctionnalités spéciales définies pour la commande E/S via PLC. 01h Fréquence fixe 1 02h Fréquence fixe 2 04h Fréquence fixe 3 08h Fréquence fixe 4 10h Fréquence fixe 5 20h Fréq. marche à-coups 40h Maintien fréquence potentiomètre motorisé				
	[-21] = Octet de cde PLC 2	Deuxième mot de commande supplémentaire octet, avec fonctionnalités spéciales définies pour la commande E/S via PLC. 01h Tableau fréquences fixes Bit 0 02h Tableau fréquences fixes Bit 1 04h Tableau fréquences fixes Bit 2 08h Tableau fréquences fixes Bit 3 10h Tableau fréquences fixes Bit 4 20h Fonction potent. motorisé activée 40h Augmentation fréquence potentiomètre motorisé 80h Diminution fréquence potentiomètre motorisé				
	[-22] = Res. Mot Cde VF	"Résultat mot de commande VF" – Mot de commande pour le variateur de fréquence forme à partir de mots de commande variables (selon P551).				
Description	Ce paramètre informe sur le mot d sont transmises via les systèmes d	le commande actuel et les valeurs de consigne qui de bus.				
Remarque		stème de bus doit être sélectionné dans P509. ge des valeurs de consigne / réelles"				



P741	PZD sortie S		
	0000 FFFF (hex)		
Plage d'affichage			Mad distant and an action the strength of DECA
Tableaux		Bus mot d'état	Mot d'état, selon la sélection dans P551
	[-02] =	Bus - val. réelle 1	
			Valeurs réelles selon P543
	[-06] =	Bus - val. réelle 5	
	[-07] =	Rés. Etat Bit so. P481	La valeur affichée représente toutes les sources de bits de sortie de bus reliées par "ou".
	[-08] =	Données param. sort. 1	
		•••	Données lors de la transmission des
	[-12] =	Données param. sort. 5	paramètres.
		Mot d'état PLC	Mot d'état via PLC
		Valeur réelle 1 PLC	
		Valcul recile 11 EO	Valeurs réelles via PLC
		 Valour ráollo E DLC	Valeurs reelies via FLO
	[-18] =	Valeur réelle 5 PLC	ND () () ()
	[-19] =	Res. Mot d'état VF	"Résultat <i>mot de commande VF</i> " – Mot de commande du variateur de fréquence.
Description	Ce paran	nètre informe sur le mot d'é	état actuel et les valeurs réelles qui sont
Boomption		es via les systèmes de bus	·
Remarque			e des valeurs de consigne / réelles"
			•
P742		base données	S
Plage d'affichage	0 9999	9	
Description	Affichage	e de la version de base de d	données interne du VF.
	ID Variateur		
P743	ID Variat	teur	
P743 Plage d'affichage		teur 50.00 kW	
	0.00 2	50.00 kW	du variateur de fréquence.
Plage d'affichage Description	0.00 2 Affichage	50.00 kW e de la puissance nominale	du variateur de fréquence.
Plage d'affichage Description	0.00 2 Affichage	50.00 kW e de la puissance nominale ration	du variateur de fréquence.
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage	0.00 2 Affichage Configur	50.00 kW de la puissance nominale ration FFFF (hex)	du variateur de fréquence.
Plage d'affichage Description	0.00 2 Affichage Configur	50.00 kW de la puissance nominale ration FFFF (hex)	du variateur de fréquence. Affichage du type d'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage	0.00 2 Affichage Configur 0000 I [-01] =	50.00 kW e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil	
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage	0.00 2 Affichage Configur 0000 I [-01] = [-02] =	50.00 kW e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6	Affichage du type d'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage	0.00 2 Affichage Configur 0000 I [-01] = [-02] = [-03] =	50.00 kW e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition.	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6)
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] =	50.00 kW e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition.	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] =	50.00 kW e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur	50.00 kW e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur	to the state of th	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0]	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification D1] - Type d'appareil	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification 11] - Type d'appareil Basic	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0 0512 0513	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification 11] - Type d'appareil Basic Advanced	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0 0512 0513 0514	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification 11] - Type d'appareil Basic Advanced PNT	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0 0512 0513 0514 0515 0516	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification 11] - Type d'appareil Basic Advanced PNT EIP	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0 0512 0513 0514 0515 0516	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification 11] - Type d'appareil Basic Advanced PNT EIP ECT	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0 0512 0513 0514 0515 0516 Tableau [-0	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification 11] - Type d'appareil Basic Advanced PNT EIP ECT 12] - Extension CU6	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0 0512 0513 0514 0515 0516 Tableau [-0 0000	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification 11] - Type d'appareil Basic Advanced PNT EIP ECT 12] - Extension CU6 Aucune extension	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0 0512 0513 0514 0515 0516 Tableau [-0 0000 0001 0002 0003	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification 11] - Type d'appareil Basic Advanced PNT EIP ECT 12] - Extension CU6 Aucune extension STO Réservé Réservé	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0 0512 0513 0514 0515 0516 Tableau [-0 0000 0001 0002 0003 0004	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification 11] - Type d'appareil Basic Advanced PNT EIP ECT 12] - Extension CU6 Aucune extension STO Réservé Réservé Réservé	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil
Plage d'affichage Description P744 Plage d'affichage Tableaux Description	0.00 2 Affichage Configur 0000 1 [-01] = [-02] = [-03] = [-04] = Affichage Valeur Tableau [-0 0512 0513 0514 0515 0516 Tableau [-0 0000 0001 0002 0003	e de la puissance nominale ration FFFF (hex) Type d'appareil Extension CU6 Interfaces addition. Fonctionnalités e des caractéristiques d'équ Signification 11] - Type d'appareil Basic Advanced PNT EIP ECT 12] - Extension CU6 Aucune extension STO Réservé Réservé	Affichage du type d'appareil Affichage de la borne de commande (SK CU6) Affichage des interfaces pour la communication Affichage des fonctionnalités de l'appareil



Bit 5

Bit 6

Extension du codeur

Frein interne

Tableau [-0	03] - Interfaces additionnelles
Bit 0	Interface disponible pour IOE
Bit 1	Interface de codeur TTL
Bit 2	Fonctionnalité de codeur HTL
Bit 3	Interface de diagnostic
Bit 4	Alimentation externe de 24 V
Bit 5	Interface CU6 disponible
Tableau [-	04] - Fonctionnalités
Bit 0	Fonctionnalité Posicon (PLC)
Bit 1	Fonctions PLC
Bit 2	Fonctionnement de PMSM possible (PMSM)
Bit 3	Fonctionnement d'un moteur de réluctance possible (SRM)
Bit 4	Mesure de courant Delta-Sigma

P745	Version appareil		
Plage d'affichage	-3276.8 3276.7		
Tableaux	[-01] = Version CU6	[-05] = Version XU6	
	[-02] = Version CU6	[-06] = Version spéciale XU6	
	[-03] = Version spéciale CU6	[-07] = Version de pile XU5 1	
	[-04] = Version XU6	[-08] = Version de pile XU5 2	
Domaine de validité	[-01] [-08] à partir de SK 3x1P		
Description	Version (de logiciel) des extensions de matériel optionnelles.		
	Pour des questions d'ordre technique, il es à portée de main.	st nécessaire de conserver ces informations	

P746	État appareil S		
Plage d'affichage	0000 FFFF (hex)		
Domaine de validité	[-01] SK 3x1P		
Description	Indique l'état actuel des extensions de matériel optionnelles : 0 = non prêt 1 = prêt		

P747	Plage tension V.F.			
Plage d'affichage	0 3			
Description	"Plage tension variateur fréquence". Indique la plage de tensions secteur pour laquelle cet appareil est conçu.			
Valeurs d'affichage	0 = 100 V 200 V			
	3 = 400 V 500 V			

P750	Statistique erreurs S		
Plage d'affichage	0 9999		
Tableaux	[-01] [-25]		
Description	Affichage des messages d'erreur survenus pendant le temps de fonctionnement (P714).		
Remarque	Les entrées dans les tableaux apparaissent dans l'ordre décroissant de la fréquence des erreurs. Ainsi, dans le tableau [-01], le message d'erreur le plus fréquent apparaît.		



•	<u> </u>		
P751	Statistique Compteur S		
Plage d'affichage	0 9999		
Tableaux	[-01] [-25]		
Description	Affichage de la fréquence à laquelle les erreurs selon P750 sont apparues.		
Remarque	Les tableaux des paramètres P750 et P751 sont en relation directe. Exemple : Dans P751 [-01], le nombre de messages d'erreur selon P750 [-01] est affiché.		
P780	ID Appareil		
Plage d'affichage	0 à 9 et A à Z _(char)		
Tableaus	1041 - 1431		

P780	ID Appareil				
Plage d'affichage	0 à 9 et A à Z _(char)				
Tableaux	[-01] = [-12]	[-01] = [-12]			
Description	Affichage du numéro de série (12 caractères) de l'appareil.				
Remarque	 Affichage via NORDCON : comme numéro de série associé à l'appareil Affichage via le bus : Code ASCII (décimal). Pour cela, chaque tableau doit être lu séparément. 				

P799	ERR Temps précédente		
Plage d'affichage	0.00 19 999 999.99 h		
Tableaux	[-01] [-10]		
Description	"Erreur Temps précédente". Si une erreur apparaît, un marqueur temporel est défini sur la base du compteur des heures de fonctionnement P714 et enregistré dans P799 . Tableau [-01] [10] correspond aux derniers défauts 1 10.		



En cas d'écarts par rapport à l'état de fonctionnement normal, vous recevez un message. Il s'agit de :

- Messages de dysfonctionnement : les dysfonctionnements entraînent la coupure de l'appareil.
- Messages d'avertissement : une valeur limite a été atteinte. L'appareil continue de fonctionner. Si la cause de l'avertissement reste présente, l'appareil passe en dysfonctionnement.
- Message de blocage (blocage d'activation): des facteurs extérieurs empêchent le démarrage.

Les messages sont enregistrés dans les paramètres d'informations (P700).

6.1 Illustration des messages

Affichages DEL

L'état de l'appareil est signalé par des DEL "état de l'appareil" visibles de l'extérieur (3.2 "DEL de diagnostic").

SimpleBox - Affichage

La SimpleBox indique un dysfonctionnement, en précisant son numéro précédé d'un « E ». De plus, il est possible d'afficher le dysfonctionnement actuel dans l'élément de tableau [-01] du paramètre (P700). Les derniers messages de dysfonctionnement sont mémorisés dans le paramètre (P701). Les paramètres (P702) à (P706)/(P799) contiennent des informations supplémentaires sur l'état de l'appareil au moment du dysfonctionnement.

Si la cause du dysfonctionnement a disparu, l'affichage clignote dans la SimpleBox et le défaut peut être acquitté avec la touche Entrée.

En revanche, les messages d'avertissement qui commencent par un « C » (« Cxxx ») ne peuvent pas être acquittés. Ils disparaissent automatiquement lorsque leur cause a été éliminée ou que l'appareil passe à l'état « Dysfonctionnement ». En cas d'apparition d'un avertissement pendant le paramétrage, l'affichage du message est bloqué.

Dans l'élément de tableau [-02] du paramètre (P700), le message d'avertissement actuel peut être affiché à tout moment en détail.

La raison d'un blocage existant ne peut pas être représentée par la SimpleBox.

ParameterBox - Affichage

Dans la ParameterBox, les messages s'affichent en texte clair.

6.2 Messages

Les tableaux suivants comportent une liste des erreurs possibles, une description de la cause et des instructions pour l'élimination de l'erreur. Sous "Remarques complémentaires" se trouvent des solutions liées au paramétrage.



Messages de dysfonctionnement

C	odage		Cause		
Groupe	Numéro	TEXTE ERREUR	• Remède		
E001	1.0	Surchauffe Variateur	Surveillance de température du variateur La plage de température a été dépassée ou n'a pas été atteinte. • Abaisser ou accroître la température ambiante. • Contrôler le ventilateur de l'appareil ou la ventilation de l'armoire. • Contrôler la propreté de l'appareil. Remarques complémentaires : • voir (P739) sur l'affichage de la température		
E001	1.1	Surchauffe variateur	Surveillance de température du variateur La plage de température a été dépassée ou n'a pas été atteinte. • Abaisser ou accroître la température ambiante. • Contrôler le ventilateur de l'appareil ou la ventilation de l'armoire. • Contrôler la propreté de l'appareil. Remarques complémentaires : • voir (P739) sur l'affichage de la température		
E002	2.0	Surchauffe moteu.PTC	La sonde de température du moteur (PTC), l'entrée PTC séparée ou KTY / PT1000 se sont déclenchées sur l'entrée analogique (P400 = 48) Réduire la charge du moteur. Augmenter la vitesse de rotation du moteur. Utiliser un ventilateur externe de moteur ou contrôler le fonctionnement. Remarques complémentaires : Vérifier le paramétrage (P425).		
E002	2.1	Surchauffe moteu.l²t	Le variateur a déterminé une température du moteur non autorisée (Moteur l²t) Réduire la charge du moteur. Augmenter la vitesse de rotation du moteur. Répéter la mesure de la résistance du stator, voir 5.1.3 "Données moteur"		
E002	2.2	Sur-Temp Entrée DIN	La fonction d'entrée digitale P420 / P480 {13} "Entrée de sonde PTC" a déclenché la coupure. L'entrée digitale est sur "bas". • Vérifier le raccordement et la sonde de température.		



E003	3.0	Surintensité Lim. I²t	La limité d'intensité (l²t) a été dépassée (par ex. plus de 1,5 x courant nominal pendant 60 s). Réduire la charge du moteur. Rechercher la présence d'un blocage ou d'une
			 surcharge. Contrôler le réglage du codeur (résolution, défaut, branchement).
			 Remarques complémentaires : Adapter la limite d'intensité en modifiant la fréquence de hachage (P504).
E003	3.1	Surintensité Chopper I2t	La limité d'intensité du hacheur de freinage (l²t) a été dépassée (p. ex. plus de 1,5 x courant nominal pendant 60 s). • Éviter toute surcharge de la résistance de freinage. • Contrôler les valeurs de la résistance de freinage (P555, P556, P557 et si présente P554).
E003	3.2	Surintensité IGBT	L'entraînement fonctionne au-dessus de sa puissance possible (285 % de surintensité). Réduire la charge du moteur. Contrôler la puissance disponible du variateur via les tableaux de déclassement (par ex. fréquence de hachage augmentée). Courant du hacheur de freinage trop élevé Pointe de charge très élevée ou blocage Dans le cas des entraînements de ventilation : activer la reprise au vol (P520)
E003	3.3	Surintensité IGBT	 L'entraînement fonctionne au-dessus de sa puissance possible (300 % de surintensité). Réduire la charge du moteur. Contrôler la puissance disponible du variateur via les tableaux de déclassement (par ex. fréquence de hachage augmentée). Courant du hacheur de freinage trop élevé Pointe de charge très élevée ou blocage
E003	3.4	Surintensité hacheur	Courant du hacheur de freinage trop élevé • Éviter toute surcharge de la résistance de freinage
E003	3.7	Entrée Lim Puissance	Courant d'entrée trop élevé. Surcharge continue à l'entrée du VF. Arrêt à 150 % de surcharge dans les 60 s. Réduire la charge du moteur. Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge. Remarques complémentaires : Raccourcissement du délai avant arrêt en cas de – charges accrues – surcharges fréquentes Si la tension réseau est dans la plage de tolérance inférieure, le courant d'entrée augmente.

NORDAC ON (Série SK 300P) - Manuel avec instructions de montage

E004	4.0	Surintensité module	 Erreur de module Court-circuit ou mise à la terre sur la sortie du variateur de fréquence (câble moteur ou moteur) Vérifier la résistance de freinage (en option). Remarques complémentaires : Le défaut survient également en cas de : résistance de freinage mal dimensionnée câble de moteur trop long ((P537) ne doit pas être arrêté! L'apparition de ce défaut peut réduire considérablement la durée de vie de l'appareil, voire le détruire.
E004	4.1	Mesure surintensité	La déconnexion d'impulsion (P537) a été atteinte trois fois en 50 ms. • Réduire la charge du moteur. • Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge. Remarques complémentaires : • Le message de défaut n'est possible que si (P112) et (P536) sont arrêtés. • Contrôler le réglage des données moteurs sur l'appareil (P201 P209) et le dimensionnement du moteur. • Contrôler les durées de rampes (P102/P103).
E004	4.5	Surcourant red frein	Dysfonctionnement du frein d'arrêt du moteur. • Vérifier le frein d'arrêt, par ex. blocage mécanique. • Vérifier le redresseur. • Court-circuit ou contact avec la terre à la sortie MB. • Contrôler les raccords des deux côtés et les câbles.
E005	5.0	Surtension Ud	La tension de circuit intermédiaire est trop élevée. → L'entraînement est en surcharge pendant la procédure de freinage. → La résistance de freinage ou les raccords et les câbles allant à la résistance de freinage sont défectueux. • Vérifier le dimensionnement de la résistance de freinage. Remarques complémentaires : • Prolonger le temps de freinage (P103). • Prolonger le temps d'arrêt rapide (P426). • Régler la vitesse de vibration (par exemple par des masses oscillantes élevées) →, régler évent. la courbe caractéristique U/f (P211, P212). • Régler le mode de déconnexion (P108) avec la temporisation (pas autorisé sur les dispositifs de levage!).
E005	5.1	Surtension réseau	La tension réseau est trop élevée. • Vérifier si l'appareil est adapté au branchement électrique sur le réseau d'alimentation 7 "Caractéristiques techniques".
E006	6.0	Erreur de chargement	La tension de circuit intermédiaire est trop basse. • Vérifier si l'appareil est adapté au branchement électrique sur le réseau d'alimentation (voir 7 "Caractéristiques techniques").



E006	6.1	Sous-tension réseau	La tension réseau est trop basse.
			Vérifier si l'appareil est adapté au branchement électrique sur le réseau d'alimentation (voir 7
			"Caractéristiques techniques").
			Caracteristiques tecriniques j.
E007	7.0	Panne phase secteur	Défaut côté raccordement réseau
			Vérifier la disponibilité de toutes les phases réseau (voir Caractéristiques techniques 7 "Caractéristiques
			techniques")
			Le réseau est asymétrique.
E007	7.1	Panne Phase DC Link	Défaut phase secteur
			 Vérifier la disponibilité de toutes les phases réseau (voir Caractéristiques techniques 7 "Caractéristiques techniques").
E008	8.0	Pertes de paramètres	Erreur dans les données EEPROM
		(valeur maximale EEPROM	La version de logiciel de l'ensemble de données
		dépassée)	enregistré ne correspond pas à celle du VF.
			Remarque : Les paramètres défaillants sont rechargés automatiquement (réglage d'usine).
			Perturbations électromagnétiques (voir aussi E020)
E008	8.1	Erreur ID Variateur	EEPROM défectueuse
			<u> </u>
E008	8.2	Erreur EEPROM externe	Vérifier que la ControlBox est correctement installée
			Erreur EEPROM ControlBox (P550 = 1)
E008	8.4	EEPROM erreur interne	La configuration du variateur de fréquence n'est pas
		(Version de base de données	correctement identifiée.
5000		incorrecte)	Couper et remettre la tension réseau
E008	8.7	EEPROM copie différ.	La configuration du variateur de fréquence n'est pas correctement identifiée.
			Couper et remettre la tension réseau
E010	10.3	Bus time-out	Temps de panne du télégramme du module bus par (P513)
			Time-out déclenché par le paramètre (P513).
E010	10.4	Erreur init. option	Erreur initialisation module bus
			Redémarrer le variateur de fréquence (couper et
			remettre la tension). Position du commutateur DIP d'un module d'extension
			E/S raccordé défectueuse.
E010	10.5	Erreur système option	Module bus externe
			Les microprogrammes netX & contrôleur de commande
			ne sont pas compatibles
E010	10.6	Câble Ethernet	Câble Ethernet non raccordé ou connexion incorrecte.

NORDAC ON (Série SK 300P) - Manuel avec instructions de montage

E010	10.7	Erreur système option	 Erreur système groupe bus externe Les notices additionnelles des BUS contiennent de plus amples détails. Extension E/S :
			 Mesure erronée des tensions d'entrée ou mise à disposition non définie des tensions de sortie en raison d'erreurs dans la génération de la tension de référence. Court-circuit au niveau de la sortie analogique
E010	10.8	Erreur bus de système	Erreur entre l'interface de bus et le variateur de fréquence.

E012	12.0	Watchdog externe	Surveillance du temps des entrées digitales Une entrée digitale est réglée sur la fonction "Watchdog" • Vérifier les raccordements des entrées digitales. Remarques complémentaires : • Vérifier le réglage P420. • Vérifier le réglage P460 .
E012	12.1	Limite moteu./client	 Un dépassement de la limite d'intensité de couple a déclenché la coupure. Réduire la charge du moteur. Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge. Remarques complémentaires : Vérifier les réglages P534 [-01].
E012	12.2	Limite gén.	La machine entraîne le moteur et le place en mode générateur. Un dépassement de la limite d'intensité de couple a déclenché la coupure. Réduire la charge du moteur (au niveau du générateur). Rechercher une surcharge de l'installation. Remarques complémentaires : Vérifier les réglages P534 [-02].
E012	12.3	Limite de couple	Une valeur limite paramétrable du couple a été atteinte. • La limitation de la source de valeur de consigne a entraîné une coupure.
E012	12.4	Limite d'intensité	La limitation de la source de valeur de consigne a entraîné une coupure.
E012	12.5	Surveillance charge	Coupure car les couples de charge autorisés ont été dépassés ou n'ont pas été atteints (P525 (P529) sur la durée définie dans (P528). • Adapter la charge. Remarques complémentaires : • Modifier les valeurs limites (P525 à P527) • Augmenter la durée de temporisation (P528) • Modifier le mode de surveillance (P529)



E013	13.0	Erreur codeur	 Signaux manquants du codeur Contrôler les raccords des deux côtés et les câbles. Vérifier le montage mécanique du codeur. Remarques complémentaires : Contrôler le type de codeur et le paramétrage. Contrôler la tension d'alimentation. Contrôler le câblage (CEM). Après une erreur de glissement, le codeur ne délivre aucune impulsion (exemple : arbre moteur immobile)
E013	13.1	Err glissemt vitesse	La différence entre la vitesse de rotation mesurée et calculée a dépassé une valeur limite. • Vérifier le montage mécanique du codeur • Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge Remarques complémentaires : • Contrôler les valeurs limites (P327) et (P328). • Accroître les temps d'accélération. Le variateur se trouve en derating. L'intensité requise pour l'accélération n'est pas disponible (voir FAQ).
E013	13.2	Contrôlé déconnect.	 Le contrôle de déconnexion d'erreur de glissement a réagi. Le moteur n'a pas pu suivre la valeur de consigne. Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge. Remarques complémentaires : Contrôler les données moteur (P201 à P209) Contrôler le couplage étoile triangle En mode servo, vérifier les paramètres du codeur (P300) et suivants Augmenter la valeur de réglage pour la limite d'intensité de couple dans (P112) Augmenter la valeur de réglage de limite de courant dans (P536) Vérifier le temps de décélération (P103) et le cas échéant, le prolonger
E013	13.3	Err glissement cod.	Le sens de rotation ne correspond pas • Vérifier les raccordements
E013	13.4	Err. glissement HTL	 Dans l'état de fonctionnement "prêt à la connexion" (VF non validé), le variateur de fréquence a détecté une vitesse ≠ 0 du codeur. Vérifier le montage mécanique du codeur Rechercher une surcharge de l'installation Vérifier le fonctionnement du frein d'arrêt, si disponible
E013	13.5	Scie Vol. accélérat. (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	Temps d'accélération trop faible Message d'erreur pour POSICON → ☐ manuel BU 0810
E013	13.6	Scie Vol. err. val. (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	Les signes du chemin et de la vitesse ne correspondent pas. Message d'erreur pour POSICON → manuel BU 0810
E013	13.8	Commut. Limit. Droite (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	Message d'erreur pour POSICON → manuel BU 0810
E013	13.9	Commut. Limit. Gauche (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	Message d'erreur pour POSICON → manuel BU 0810



E014	14.2	Erreur point de réf. (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	Une erreur s'est produite lors de la lecture du point de référence. • Redémarrer l'appareil
E014	14.4	Erreur codeur absolu (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	Une erreur s'est produite lors de la lecture de la position du codeur absolu.
E014	14.5	Pos. diff. <> Vitesse (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	
E014	14.6	Diff. entre ABS & INC (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	
E014	14.7	Dépassement pos. Max. (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	
E014	14.8	Pos. min. (uniquement dans le cas de NORDAC ON+)	
E016	16.0	Panne phase moteur	Une phase moteur n'est pas reliée. Contrôler les raccords des deux côtés et les câbles. Contrôler le moteur. Remarques complémentaires : Contrôler (P539).
E016	16.1	Surveillance I Magn.	Le courant de magnétisation nécessaire n'a pas été atteint pour le couple de mise en marche. Contrôler les raccords des deux côtés et les câbles. Contrôler le moteur. Remarques complémentaires : Contrôler (P539). Contrôler les données moteur (P201 à P209).
E016	16.2	Direct Phase Chgt	L'ordre des phases du moteur (U – V – W) a été changée pendant le fonctionnement (validation). Remarques complémentaires : Contrôler les valeurs paramétrées dans (P583) Commutation du jeu de paramètres (P100) effectuée ?
E016	16.5	Données de frein incorrectes	Le rapport intensité/tension du frein mécanique ne convient pas. Comparer les données de frein avec P280 et P281.
E016	16.6	Temps de commutation du frein incorrect	Le temps de commutation du frein mécanique ne correspond pas à P107 et P114. Vérifier le réglage de P280 et P281 Vérifier la mécanique du frein (armature, entrefer).
E017	17.0	Chgt. grp. assemblage	La borne de commande (SK CU6) n'est pas reconnue par le variateur de fréquence. • Perturbations CEM • Contrôler le blindage des câbles et les raccordements à la terre des composants électriques.



E018	18.0	Circuit de sécurité	Pendant la validation, le circuit de sécurité "Blocage des impulsions sécurisé" s'est déclenché.
E018	18.5	Sécurité SS1	Le temps de déclenchement paramétré (P423) de la fonctionnalité SS1-t est écoulé. Comme le variateur envoie encore des impulsions de sortie, le STO est déclenché. Cette erreur ne peut pas être acquittée. Redémarrez le variateur de fréquence (Power Off → 120 s → Power On).
E018	18.6	Système de sécurité	Erreur de la fonction de sécurité : Cette erreur ne peut pas être acquittée.
E019	19.0	Ident. paramètre	Échec de l'identification automatique du moteur raccordé Contrôler les raccords des deux côtés et les câbles. Contrôler le moteur.
E019	19.1	Position Rotor	Remarques complémentaires : • Contrôler les données moteur (P201 à P209). Résultat erroné de l'identification de position du rotor par le
	13.1	Position Rotor	principe signal test.
E022	22.0	Pas de programme PLC	PLC a été démarré. Il n'y a cependant pas de programme PLC dans l'appareil. Charger le programme PLC dans l'appareil.
E022	22.1	Checksum PLC progr.	La vérification des sommes de contrôle via le programme PLC a détecté une erreur. Redémarrer l'appareil (Power ON) Charger de nouveau le programme PLC.
E022	22.2	PLC Saut illégal	Une instruction de saut indique une adresse incorrecte.
E022	22.3	PLC erreur pile	Plus de 6 niveaux de parenthèses ont été ouverts pendant l'exécution du programme. Vérifier si le programme comporte des erreurs d'exécution.
E022	22.4	PLC cycl. Max. atteint	Le temps de cycle max. indiqué du programme PLC a été dépassé. • Adapter le temps de cycle. • Vérifier le programme.
E022	22.5	PLC comm. Inconnue	Un code de commande disponible dans le programme ne peut pas être exécuté car il est inconnu. Erreur du programme, comportement semblable à celui de l'erreur 22.1 La version de PLC et la version de NORDCON ne coïncident pas.
E022	22.6	Accès écriture PLC	Pendant l'exécution d'un programme PLC, le contenu du programme a été modifié.
E022	22.9	Erreur PLC	Erreur de regroupement
E023	23.0 23.7	PLC défaut clt 1 8	Erreur dans l'exécution du programme PLC. Le déclenchement est effectué par la description de la variable de processus "ErrorFlags".

NORDAC ON (Série SK 300P) - Manuel avec instructions de montage

E024	24.0 24.7	PLC défaut clt 9 16	Erreur dans l'exécution du programme PLC. Le déclenchement est effectué par la description de la variable de processus "ErrorFlags".
E025	25.0	Surveillance hyperface	La surveillance hyperface a détecté une erreur dans le codeur absolu / codeur incrémental.
E025	25.1	Erreur de comm.	Lors de la surveillance, le codeur a détecté une erreur de communication. • Si aucun codeur n'est installé, le réglage { 1 } TTL doit être sélectionné pour P302.
E025	25.2	Pas de codeur détecté	Aucun codeur n'a été détecté. • Vérifier la connexion par câble du codeur.
E025	25.3	Résolution impossible	La résolution du codeur paramétrée n'est pas possible avec le codeur raccordé. • Vérifier le paramétrage P300, P301
E025	25.4	Défaut Codeur	Une erreur interne s'est produite dans le codeur.
E025	25.5	Erreur paramètre	Réglage de 2 types de codeurs différents. Dans les jeux de paramètres de P604, seul un codeur multitour peut être réglé. • Vérifier les paramètres.
E090	90.0	Erreur étendue	Le VF a reçu d'un module externe un message d'erreur avec un numéro qu'il ne connaît pas. • Mise à jour du VF requise • Le nouveau numéro d'erreur étendu peut être lu dans P700 [-04]
E091	91.0	Erreur mise à jour	Échec de la mise à jour.
E091	91.1	Fichier mise à jour	Le fichier de mise à jour est défectueux. Une erreur s'est produite à l'identification du fichier de mise à jour.
E091	91.2	Time-out MàJ	La transmission du fichier de mise à jour a duré trop longtemps ou la connexion avec le PLC/PC a été interrompue pendant la transmission.
E091	91.3	Typ fich mise à jour	La mise à jour n'est pas possible car le paramètre P853[-01] = 0.
E099	99.0	Erreur système	Erreur interne. • Redémarrer l'appareil. Remarque : Dans le cas de cette erreur, il se peut que la position enregistrée (P619) ne soit plus correcte et que la position du rotor dans le cas d'un PMSM soit perdue.
E110		réservé	Message d'erreur pour la sécurité fonctionnelle → voir le manuel supplémentaire BU 0830
E200		réservé	Message d'erreur pour le BUS → voir le manuel supplémentaire BU 0820
E220		réservé	Message d'erreur pour le BUS → voir le manuel supplémentaire BU 0820
E299		réservé	Message d'erreur pour le BUS → voir le manuel supplémentaire BU 0820



Avertissements

Co	odage	TEVTE EDDE LO	Cause
Groupe	Numéro	TEXTE ERREUR	• Remède
C001	1.0	Surchauffe Variateur	Surveillance de température du variateur La plage de température a été dépassée ou n'a pas été atteinte. • Abaisser ou accroître la température ambiante. • Contrôler le ventilateur de l'appareil ou la ventilation de l'armoire. • Contrôler la propreté de l'appareil. Remarques complémentaires : • voir P739 sur l'affichage de la température
C002	2.0	Surchauffe moteu.PTC	Avertissement de la sonde de température du moteur (limite de déclenchement atteinte) Réduire la charge du moteur. Augmenter la vitesse de rotation du moteur. Utiliser un ventilateur externe de moteur ou contrôler le fonctionnement. Remarques complémentaires: Vérifier le paramétrage P425.
C002	2.1	Surchauffe moteu.l²t	Le variateur a déterminé une température du moteur non autorisée (Moteur l²t) Réduire la charge du moteur. Augmenter la vitesse de rotation du moteur. Répéter la mesure de la résistance du stator, voir 5.1.3 "Données moteur"
C002	2.2	Surchauffe Résistance	La sonde de température (par ex. la résistance de freinage) a réagi. L'entrée digitale est sur "bas". • Vérifier le raccordement et la sonde de température.
C003	3.0	Surintensité Lim. I²t	 La limité d'intensité (l²t) a été dépassée (par ex. plus de 1,3 x courant nominal pendant 60 s). Réduire la charge du moteur. Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge. Contrôler le réglage du codeur (résolution, défaut, branchement). Remarques complémentaires : Adapter la limite d'intensité en modifiant la fréquence de hachage (P504).
C003	3.1	Surintensité Chopper I2t	La limité d'intensité du hacheur de freinage (l²t) a été dépassée (p. ex. plus de 1,3 x courant nominal pendant 60 s). • Éviter toute surcharge de la résistance de freinage. Remarques complémentaires : • Contrôler les valeurs de la résistance de freinage (P555, P556, P557 et si présente P554).

NORDAC ON (Série SK 300P) – Manuel avec instructions de montage

1101127	10 011 (00.	ic cit cool j Manaci avec in	Structions de montage
C003	3.5	Limite de couple	La valeur limite de l'intensité générant le couple (limite de charge mécanique paramétrée) est atteinte. Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge. Remarques complémentaires : Contrôler la valeur sur P112.
C003	3.6	Limite d'intensité	La valeur limite du courant de sortie du VF (limite de charge du VF paramétrée) est atteinte. Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge. Remarques complémentaires : Contrôler P536 .
C003	3.7	Puissance active	Courant d'entrée trop élevé. L'entraînement tourne à sa limite de charge. Réduire la charge du moteur. Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge. Remarques complémentaires : Raccourcissement du délai avant arrêt en cas de charges accrues surcharges fréquentes Si la tension réseau est dans la plage de tolérance inférieure, le courant d'entrée augmente
C004	4.1	Mesure surintensité	La déconnexion d'impulsion (P537) est atteinte. Réduire la charge du moteur. Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge. Remarques complémentaires: Le message de défaut n'est possible que si P112 et P536 sont arrêtés Contrôler le réglage des données moteurs sur l'appareil (P201 à P209) et le dimensionnement du moteur Contrôler les durées de rampes (P102/P103)
C008	8.0	Pertes de paramètres	L'un des messages enregistrés de façon cyclique, tels que les heures de marche ou la durée de validation, n'a pas pu être enregistré. L'avertissement disparaît dès qu'un enregistrement a pu être de nouveau réalisé avec succès.
C012	12.1	Limite moteu./client	La limite de coupure du moteur est atteinte. Réduire la charge du moteur. Rechercher la présence d'un blocage ou d'une surcharge. Remarques complémentaires : Vérifier les réglages P534 [-01].
C012	12.2	Limite gén.	La machine entraîne le moteur et le place en mode générateur. Avertissement : Limite de coupure du générateur atteinte à 80 %. Réduire la charge du moteur (au niveau du générateur). Rechercher une surcharge de l'installation. Remarques complémentaires : Vérifier les réglages P534 [-02]
C012	12.3	Limite de couple	



C012	12.5	Moniteur de charge	Les couples de charge autorisés (P525 à P529) ont été dépassés ou pas atteints sur la moitié du temps défini dans (P528). • Adapter la charge Remarques complémentaires : • Modifier les valeurs limites (P525 à P527) • Augmenter la durée de temporisation (P528) • Modifier le mode de surveillance (P529)
C025	25.4	Alarme codeur universel	Le codeur universel signale une alarme au VF.
C090	90.0	Sous-système	Le variateur de fréquence a reçu d'un autre appareil un avertissement avec un numéro qu'il ne connaît pas. • Mise à jour du variateur
C091	91.0	FW-MàJ active	Mise à jour active. Une partie du variateur se trouve en mode de mise à jour.

Blocage

Co	odage	TEVEL EDDELLD	Cause
Groupe	Numéro	TEXTE ERREUR	• Remède
10	0.1	Volt. Bloqué par E/S	L'entrée paramétrée avec la fonction "Tension inhibée" (P420/P480) n'est pas définie (« Low »). Définir l'entrée (« High »). Contrôler les raccords des deux côtés et les câbles. Remarques complémentaires : Contrôler le paramétrage des fonctions digitales (P420/P480).
IO	0.2	Arrêt rapide par E/S	L'entrée paramétrée avec la fonction "Arrêt rapide" (P420/P480) n'est pas définie (« Low »). Définir l'entrée (« High »). Contrôler les raccords des deux côtés et les câbles. Remarques complémentaires : Contrôler le paramétrage des fonctions digitales (P420/P480).
10	0.3	Volt. bloqué par bus	Si « Mot Commande Source » (P509) est différent de 0 ou 1, le bit 1 dans le mot de commande n'est pas défini (« Low »). Remarques complémentaires : • Définir le bit 1 dans le mot de commande sur « High ».
10	0.4	Arrêt rapide par Bus	Si « Mot Commande Source » (P509) est différent de 0 ou 1, le bit 2 dans le mot de commande n'est pas défini (« Low »). Remarques complémentaires : • Définir le bit 2 dans le mot de commande sur « High ».



-	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,	
10	0.5	Validation au dém.	Durant la phase d'activation du variateur de fréquence (tension réseau ou tension de commande "MARCHE"), un signal de validation était présent. Ou bien le variateur de fréquence passe de l'état "Défaut" ou "Blocage" à l'état "Prêt" bien que la validation soit encore active. • Désactiver le signal de validation. Remarques complémentaires : • Activer "Démarrage automatique" (P428). ATTENTION! Risque de blessure! L'entraînement démarre immédiatement! • Contrôler les signaux de validation — Entrées digitales (P420) — BUS ES Entrée (P480) — Mot de commande (P740)
10	0.6	Volt. Bloqué par PLC	Message d'info pour PLC → voir le manuel supplémentaire BU 0550
10	0.7	Arrêt rapide par PLC	Message d'info pour PLC → voir le manuel supplémentaire BU 0550
1000	0.8	Dir droite bloquée	Blocage d'activation avec arrêt de l'onduleur activé par : • P540 ou par « Rotation à droite inhibée » (P420 = 31, 73) Le variateur de fréquence passe dans l'état "prêt à la connexion".
1000	0.9	Dir. gauche bloquée	Blocage d'activation avec arrêt de l'onduleur activé par : • P540 ou par « Rotation à gauche inhibée » (P420 = 32, 74) Le variateur de fréquence passe dans l'état "prêt à la connexion".
16	6.0	Erreur de chargement	Relais de charge non excité, car Tension réseau / du circuit intermédiaire trop faible Panne de tension réseau
I018 1)	18.0	réservé	Message d'info pour la fonction "Arrêt sécurisé" → voir le manuel supplémentaire

6.3 Questions-réponses relatives aux défauts de fonctionnement

Défaut	Cause possible	Remède
L'appareil ne démarre pas (toutes les DEL sont éteintes)	 Pas de tension réseau ou tension réseau incorrecte Aucune alimentation de 24 V 	Vérifier les branchements et les câbles Vérifier les commutateurs / fusibles



L'appareil ne réagit pas à la validation	 Les éléments de commande ne sont pas connectés Le mot de commande source n'est pas correctement défini Le signal de validation à droite et le signal de validation à gauche sont en parallèle Le signal de validation est présent avant que l'appareil ne soit prêt à fonctionner (l'appareil attend un flanc de 0 → 1) 	Redéfinir la validation Modifier éventuellement P428 : "0" = pour la validation, l'appareil attend un flanc de 0→1 / "1" = l'appareil réagit au "niveau" → Danger : l'entraînement peut démarrer automatiquement! Vérifier les bornes de commande Contrôler P509
Le moteur ne démarre pas malgré la validation disponible	 Les câbles moteur ne sont pas connectés Le frein ne débloque pas Aucune valeur de consigne prédéfinie La valeur de consigne source n'est pas correctement définie 	 Vérifier les branchements et les câbles Contrôler les éléments de commande Contrôler P510
L'appareil se déconnecte en cas d'augmentation de la charge (augmentation de la charge mécanique / de la vitesse) sans message d'erreur	Une phase réseau manque	Vérifier les branchements et les câbles Vérifier les commutateurs / fusibles
Le moteur tourne dans le mauvais sens	Câbles moteur : U-V-W inversés	Câbles moteur : changer les 2 phases Ou bien : Vérifier la séquence moteur phases (P583) Changer les fonctions de validation à droite / à gauche (P420) Changer le mot de commande bit 11/12 (en cas de commande de bus)
Le moteur n'atteint pas la vitesse de rotation souhaitée	Fréquence maximale paramétrée à une valeur trop faible	Contrôler P105
La vitesse du moteur ne correspond pas à la prédéfinition de valeurs de consigne	La prédéfinition des valeurs de consigne via bit BUS E/S n'est pas correcte	 Vérifier P465 Vérifier P509 / P510 Vérifier P546 Vérifier P104 / P105 "Fréquence min. / max."
Le moteur fonctionne (à la limite d'intensité) avec beaucoup de bruit et une faible vitesse qu'il est difficile voire impossible de réguler, le signal "ARRÊT" est retardé, le message d'erreur 3.0 apparaît éventuellement	 Les voies A et B du codeur (pour la réduction de la vitesse de rotation) sont inversées La résolution du codeur n'est pas correctement définie L'alimentation en tension du codeur manque Codeur défectueux 	 Vérifier les branchements du codeur Vérifier P300, P301 Contrôle via P735 Vérifier le codeur



7 Caractéristiques techniques

7.1 Caractéristiques générales du variateur de fréquence

Funktion	Spezifikation			
Ausgangsfrequenz	0,0 400,0 Hz			
Pulsfrequenz	3,0 16,0 kHz, Werkseinstellung = 6 kHz			
	Leistungsreduktion > 6 kHz bei 400 V-Gerät			
typ. Überlastbarkeit typ. Überlast	150 % für 60 s, 200 % für 5 s, 250 % für 1 s			
Wirkungsgrad	> 95 %, je nach Baugröße			
Energieeffizienz	IE2 (voir le chapitre 7.3 "Caractéristiques techniques pour la détermination du niveau d'efficacité énergétique")			
Isolationswiderstand	> 5 MΩ			
Ableitstrom	≤ 16 mA bei Standardkonfiguration für den Betrieb am TN- / TT-Netz			
Betriebs- / Umgebungstemperatur	BG1: -30 °C	Die maximale	e Umgebungstemperatur ist abhängig	
	BG2: -30 °C	Eaktoren und ist vom Potroiber gemäß der		
	BG3: -30 °C			
			emperatur" selbst abzulesen.	
	Detaillierte Angaben (u. A. UL-Werte) zu den einzelnen Gerätetypen			
		und Betriebsarten (voir le chapitre 7.3.1 "Caractéristiques électriques		
	3~ 400 V")			
Lager- und Transporttemperatur	-30 °C +60 °C			
Langzeitlagertemperatur	< 50 °C (voir le chapitre 9 "Consignes d'entretien et de service")			
Schutzart 1)	IP55, IP66 (nur Geräte ohne Lüfter), IP69 (alle NORDAC <i>ON PURE</i>), NEMA Type 1 ²⁾			
Max. Aufstellhöhe über NN	Bis 1000 m:	keine Leistungsreduktion, Überspannungskat. 3		
	10002000 m:	1 % / 100 m Leistungsreduktion,		
		Überspannungskat.3		
	20004000 m: 1 % / 100 m Leistungsreduktio Überspannungskat.2, externer Überspannungsschutz am Net			
			ngsschutz am Netzeingang erforderlich	
Umweltbedingungen	Transport (IEC 60	-	mechanisch: 2M1	
	Betrieb (IEC 6072		3K3	
			Blich vor Klimaeinflüssen geschützt im	
	Innenbereich			
Umweltschutz	Energiesparfunktion:		(voir le chapitre 7.3 "Caractéristiques	
			techniques pour la détermination du	
	ENA)		niveau d'efficacité énergétique")	
	EMV:		(voir le chapitre 8.1 "Compatibilité électromagnétique (CEM)")	
	RoHS:		(voir le chapitre 1.7 "Normes et	
			homologations")	
Schutzmaßnahmen gegen	Kurzschluss, Erdschluss, Überlast			
	Über- und Unterspannung			



7 Caractéristiques techniques

Funktion	Spezifikation			
Motortemperatur-Überwachung	I ² t-Motor, PTC / B	imetall-Schalter		
Regelung und Steuerung	Sensorlose Stromvektorregelung (ISD), lineare U/f-Kennlinie, VFC open-loop, CFC open-loop, CFC closed-loop			
Wartezeit zwischen zwei Netzeinschaltzyklen	60 s für alle Geräte, im normalen Betriebszyklus			
Schnittstellen	Standard:	RS485 (USS) (nur für Parametrierboxen), RS232 (Single Slave)		
	Option:	Bluetooth über NORDAC ACCESS BT		
Galvanische Trennung	Steuerklemmen			
Externe Versorgung Steuerspannung	Spannung:	24 V DC ± 20 % Einzelheiten (voir le chapitre 7.4 "Caractéristiques électriques alimentation CC de 24 V")		
	Stromaufnahme: abhängig von der Geräteaustattung.			
Elektrischer Anschluss	Leistungsteil:	(voir le chapitre 2.8 "Branchement électrique")		

- 1) Die angegebene Schutzart wird nur erreicht, wenn nicht belegte Steckverbindungen mit Verschlusskappen verschlossen sind.
- 2) Auf Anfrage auch höheres Rating möglich:

7.2 Maximale Betriebs- / Umgebungstemperatur

Die maximale Umgebungstemperatur ist abhängig von der Geräteleistung, Montageart, Motorbelüftung und Pulsfrequenz. Die folgenden Tabellen bieten die Möglichkeit, die maximale Umgebungstemperatur bei S1- oder S3-Betrieb zu ermitteln.

1 Information

Es kann sich jedoch auch auf die Innenraumtemperatur, siehe Parameter P739 [-02] und P739 [-03], bezogen werden. Die Innenraumtemperatur darf bei Geräten mit einer Leistung von bis zu 0,95 kW 90 °C und bei Geräten ab einer Leistung von 1,1 kW und mehr 85 °C nicht überschreiten. Berücksichtigen Sie auch die Angaben in der Abbildung im Kapitel 8.2.1 "Déclassement en fonction de la fréquence de hachage".

Werden in einem Gerät Sicherheitsbaugruppen verwendet, dürfen die Werte der Innenraumtemperatur niemals überschritten werden!



7.2.1 Wandmontierte Frequenzumrichter

Freque	Frequenzumrichter		equenz	S1	S 3	
Baugröße	Leistung	6 kHz	16 kHz	31	33	
1	370 W & 450 W	Х		40°C	50°C 70% ED	
·	0,0 1,00 1,00 1,00		Х	10 0	00 0 10% LB	
	370 W & 750 W	Х		40°C	50°C 70% ED	
2	370 W & 730 W		Х	40 0	30 0 70% LB	
_	950 W	Х		40°C	50°C 70% ED	
	950 VV		Х	40 0	50 C 70% ED	
	1,1 kW	Х		40°C	50°C 70% ED	
			Х	40°C	50°C 60% ED	
	1,5 kW	Х		40°C	50°C 60% ED	
	1,5 KVV		Х	40°C	50°C 50% ED	
3	1,9 kW	Х		40°C	50°C 50% ED	
	1,9 KVV		Х	35°C	40°C 90% ED	
	2,2 kW & 3 kW	Х		40°C	50°C 70% ED	
	2,2 KVV & 3 KVV		Х	400	50°C 50% ED	
	3,7 kW	Х		40°C	50°C 50% ED	
	J,1 KVV		Х	400	50°C 50% ED	



7.2.2 Motormontierte Frequenzumrichter

Freque	enzumrichter	Motor	Pulsf	requenz	S1	S3	
Baugröße	Leistung	belüftet	6 kHz	16 kHz	51	53	
		х	х				
1	370 W & 450 W	Х		Х	40°C	50°C 70% ED	
Į.	370 W & 430 W		х		40 0	30 C 70% ED	
				Х			
		Х	Х				
	370 W & 750 W	Х		Х	40°C	50°C 70% ED	
2	370 W & 750 W		х		40 C		
2				Х		50°C 50% ED	
	950W	х	х		40°C	50°C 70% ED	
	93000	Х		Х	40 0	30 0 70% LD	
	1,1 kW	Х	Х		40°C	50°C 70% ED	
		X		Х		50°C 60% ED	
			Х			50°C 60% ED	
				X	35°C	40°C 30% ED	
		Х	Х		40°C	50°C 50% ED	
	1,5kW	Х		Х	35°C	40°C 90% ED	
3	1,5844		Х		33 0	40°C 80% ED	
3				Х	30°C	40°C 60% ED	
	1,9kW	Х	х		40°C	50°C 50% ED	
	1,3644	х		Х	35°C	40°C 90% ED	
	2,2kW & 3kW	х	х		40°C	50°C 70% ED	
	Z,ZNVV Q JNVV	Х		Х	40 0	50°C 50% ED	
	3,7kW ¹⁾	Х	Х		40°C	50°C 50% ED	
	3,7KVV ''	Х		Х	700	50 C 50% ED	

¹⁾ Diese Werte gelten nur für den 90F4/8 Synchronmotor. Alternativ gelten max. 85°C Innenraumtemperatur.



7.2.3 Reduzierung der maximalen Umgebungstemperatur

Zwei wichtige Faktoren bestimmen die zulässige Umgebungstemperatur eines Frequenzumrichters. Das betrifft den Einsatz von Daisy-Chain und die Stabilität der 24 V-Versorgungsspannung. Unter ungünstigsten Bedingungen kann die maximal zulässige Umgebungstemperatur um 7 K sinken.

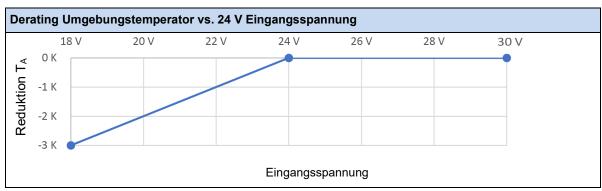
7.2.3.1 Bei Einsatz von Daisy-Chain

Der Betrieb mit Daisy-Chain Versorgung bringt zusätzliche Abwärme in den Frequenzumrichter ein. Die angegebenen maximal zulässigen Umgebungstemperaturen sinken somit um 4 K.

7.2.3.2 Bei verringerter DC-Versorgungsspannung 24 V

Dieser Punkt betrifft nur die Geräte ab einer Leistung von 2,2 kW.

Die Versorgungsspannung 24 V versorgt auch den Gehäuselüfter. Die Spannungshöhe hat daher direkten Einfluss auf die Kühlung des Frequenzumrichters. Ist die Versorgungsspannung kleiner 24 V, sinkt die maximal zulässige Umgebungstemperatur um bis zu 3 K.





7.3 Caractéristiques techniques pour la détermination du niveau d'efficacité énergétique

Les tableaux suivants se rapportent aux prescriptions d'écoconception UE 2019/1781.

1 Informations

Base de calcul du niveau d'efficacité énergétique

Les indications de l'efficacité énergétique sont issues des calculs conformément à **DIN EN 61800** "Entraînements électriques de puissance à vitesse variable — Partie 9-2 : écoconception des entraînements électriques de puissance, des démarreurs de moteurs, de l'électronique de puissance et de leurs applications entraînées — Indicateurs d'efficacité énergétique pour les entraînements électriques de puissance et les démarreurs de moteurs".

Les méthodes de calcul de la norme comportent des simplifications.

Fabricant	Type de VF	Pertes rel. 1) (courant générateur fréquence rel. stator du moteur / couple rel.)							Veille ²⁾	Veille ²⁾ (UKCA)	Notation IE	
咒	ΕŞ	90/100	90/50	50/100	50/50	50/25	0/100	0/50	0/25	Š	× 5	ž
	NORDAC ON SK 3xxP-	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]	[W]	[%]	
Ϋ́G	360-340	6,1	5,3	5,6	5,1	5,1	5,3	5,0	5,0	4,6	1,24	IE2
S.	450-340	5,6	4,8	5,0	4,6	4,5	4,7	4,4	4,4	4,8	1,07	IE2
M &	370-340	6,0	5,4	5,7	5,3	5,2	5,5	5,2	5,1	5,6	1,52	IE2
GmbH	750-340	4,1	3,5	3,8	3,4	3,3	3,6	3,3	3,3	5,7	0,75	IE2
ORC	950-340	3,9	3,0	3,5	2,9	2,7	3,3	2,8	2,6	5,2	0,55	IE2
au N	111-340	3,3	2,8	3,2	2,7	2,5	3,1	2,7	2,5	5,4	0,49	IE2
qəqe	151-340	2,9	2,4	2,8	2,3	2,1	2,7	2,3	2,1	5,4	0,36	IE2
Getriebebau NORD	191-340	2,7	2,2	2,6	2,1	1,9	2,5	2,1	1,9	5,4	0,28	IE2
	221-340	2,8	2,2	2,7	2,1	1,9	2,6	2,1	1,9	5,4	0,24	IE2
	301-340	2,8	2,2	2,7	2,2	1,9	2,6	2,1	1,9	5,4	0,18	IE2
	371-340	2,8	2,2	2,7	2,2	1,9	2,6	2,1	1,9	5,4	0,15	IE2

¹⁾ Pertes de puissance en % de la puissance apparente de sortie nominale

²⁾ Pertes de veille en % de la puissance active de sortie nominale



Fabricant	Type de VF	Puissance de sortie	Puissance de sortie indicative	Courant nominal de sortie	Temp. de service max.	Fréq. nominale d'entrée	Plage fréq. nominale d'entrée
	NORDAC ON SK 3xxP-	[kVA]	[kW]	[A]	[°C]	[Hz]	[V]
Y Q	360-340	0,70	0,37	1,1	40	50	380 V – 480 V
S.	450-340	0,84	0,45	1,3	40	50	380 V – 480 V
GmbH &	370-340	0,7	0,37	1,1	40	50	380 V – 480 V
	750-340	1,3	0,75	2,0	40	50	380 V – 480 V
ORL	950-340	1,5	0,95	2,3	40	50	380 V – 480 V
an N	111-340	1,7	1,10	2,6	40	50	380 V – 480 V
qəqe	151-340	2,3	1,50	3,5	40	50	380 V – 480 V
Getriebebau NORD	191-340	2,9	1,90	4,4	40	50	380 V – 480 V
	221-340	3,3	2,20	5,0	40	50	380 V – 480 V
	301-340	4,4	3,00	6,7	40	50	380 V – 480 V
	371-340	5,5	3,70	8,3	40	50	380 V – 480 V

7.3.1 Caractéristiques électriques 3~ 400 V

7.3.1.1 NORDAC *ON*, taille 1

Type d'appai	eil	SK 300P-360	SK 300P-450	
Puissance	400 V	0,37 kW	0,45 kW	
nominale	480 V	0,5 hp	0,6 hp	
Tension réseau 400 V EN : 3 CA 380 V -20 % 480 V +10 %, 47 63 Hz UL : 3 CA 380Y/220480Y/277V -20%/+10% 47-63Hz				
Courant d'enti	rée rms 1)	1,5 A FLA : 1,3 A	1,7 A FLA : 1,5 A	
Courant de sortie	rms 1)	1,2 A FLA : 1,1 A	1,5 A FLA : 1,3 A	
Į:	sc = 10 kA ²⁾	Fusibles (CA) (Valeurs maximales)	
RK5	480 V	30 A	30 A	
CB 480 V		30 A	30 A	

¹⁾ Tenir compte de la courbe de déclassement (voir le chapitre 8.2 "Puissance de sortie réduite")

²⁾ En cas d'utilisation de connecteurs enfichables QPD-W : I_{SC} = 5 kA



7.3.1.2 NORDAC ON, NORDAC ON+, NORDAC ON PURE, taille 2

Type d'appar	eil	SK 3xxP-370	SK 3xxP-750	SK 30xP-950 ³⁾		
Puissance	400 V	0,37 kW	0,75 kW	0,95 kW		
nominale	480 V	0,5 hp	1,0 hp	1,25 hp		
Tension réseau 400 V EN : CA 380 V -20 % 480 V +10 %, 47 63 Hz UL : 3 CA 380Y/220480Y/277V -20%/+10% 47-63Hz						
Courant d'entr	rée rms 1)	1,1 A FLA : 0,8 A	2,1 A FLA : 1,6 A	2,6 A FLA : 2,0 A		
Courant de sortie	rms 1)	1,2 A FLA : 1,1 A	2,2 A FLA : 2,0 A	2,7 A FLA : 2,4 A		
Is	_{SC} = 10 kA ²⁾	F	Fusibles (CA) (Valeurs maximales)			
RK5	480 V	30 A	30 A	30 A		
СВ	480 V	30 A	30 A	30 A		

¹⁾ Tenir compte de la courbe de déclassement (voir le chapitre 8.2 "Puissance de sortie réduite")

7.3.1.3 NORDAC ON, NORDAC ON+, NORDAC ON PURE, taille 3

Type d'appare	iI	SK 3xxP- 111	SK 3xxP- 151	SK 30xP- 191 ³⁾	SK 3xxP- 221 ³⁾	SK 3xxP- 301 ³⁾	SK 31xP- 371 ³⁾
Puissance	400 V	1,1 kW	1,5 kW	1,9 kW	2,2 kW	3,0 KW	3,7 kW
nominale	480 V	1,5 hp	2,0 hp	2,5 hp	3,0 hp	4,0 hp	5,0 hp
Tension réseau	400 V			/ -20 % 480 //220480Y/27	-		
Courant d'entré	e rms 1)	2,8 A FLA : 2,1 A	3,6 A FLA : 2,8 A	4,2 A FLA : 3,2	4,8 A FLA : 3,6 A	6,4 A FLA 4,8 A	8,7 A FLA : 6,6 A
Courant de sortie	rms 1)	3,0 A FLA : 2,7 A	3,8 A FLA : 3,4 A	4,3 A FLA : 3,8	5,2 A FLA : 4,6 A	7,2 A FLA : 6,4 A	8,1 A FLA : 7,4 A
Iso	= 10 kA ²⁾		Fus	sibles (CA) (Val	eurs maximales	5)	
RK5	480 V	30 A	30 A	30 A	30 A	30 A	30 A
СВ	480 V	30 A	30 A	30 A	30 A	30 A	30 A

¹⁾ Tenir compte de la courbe de déclassement (voir le chapitre 8.2 "Puissance de sortie réduite")

7.4 Caractéristiques électriques alimentation CC de 24 V

Valeur de connexion	NORDAC ON	NORDAC ON+	NORDAC ON PURE			
Tension de commande de 24 V	CC 24 V +/- 20 %					
Courant d'entrée base 1)	150200 mA (s	selon l'équipement)	env. 450 mA (selon l'équipement)			
Charge autorisée M12-INI		au total env. 500 mA ntre la surcharge)	-			

La consommation de courant totale de l'appareil doit impérativement être prise en compte si le courant du chaînage est considéré en tant que propre besoin.

²⁾ En cas d'utilisation de connecteurs enfichables QPD-W : I_{SC} = 5 kA

³⁾ Pas en tant que SK 350P

²⁾ En cas d'utilisation de connecteurs enfichables QPD-W : I_{SC} = 5 kA

³⁾ Pas en tant que SK 350P



7.5 Caractéristiques électriques du fonctionnement en chaînage

Taille	Tension	NORDAC ON	NORDAC ON+	NORDAC ON PURE
1	400 V	12 A ¹⁾	12 A ¹⁾	
'	24 V	4 A	4 A	_
2	400 V	12 A ¹⁾	12 A ¹⁾	12 A
2	24 V	4 A	4 A	1,2 A
3	400 V	16 A	16 A	12 A
3	24 V	4 A	4 A	1,2 A

¹⁾ En option, possibilité de 16 A

7.5.1 Caractéristiques électriques de la résistance de freinage (en option)

Variateur de fréquence	Taille	Résistance	Puissance continue ¹⁾	Consommation d'énergie E _{max} ²⁾
SK30xP-370-340-A950-340-A				
SK31xP-370-340-A950-340-A	2	400 Ω	70 W	0,9 kWs
SK35xP-370-340-A750-340-A				
SK30xP-111-340-A301-340-A montage moteur sur ASM				
SK31xP-111-340-A371-340-A montage mural uniquement	3	300 Ω	100 W	1,3 kWs
SK35xP-111-340-A151-340-A				
SK31xP-111-340-A151-340-A montage mural uniquement	3	400 Ω	70 W	0,9 kWs
SK31xP-221-340-A371-340-A montage mural uniquement	3	200 Ω	200 W	2,0 kWs

¹⁾ Réduction de la puissance continue de la résistance de freinage à 25 % de la puissance nominale

²⁾ Les courants maximum en chaînage contiennent également les propres besoins du variateur de fréquence

²⁾ Autorisation max. une fois toutes les 10 s



8 Informations supplémentaires

8.1 Compatibilité électromagnétique (CEM)

8.1.1 Dispositions générales

Tous les dispositifs électriques disposant d'une fonction autonome et qui sont commercialisés seuls pour l'utilisateur final doivent répondre à la directive européenne 2004/108/CE à partir de juillet 2007 (il s'agissait précédemment de la directive CEE/89/336). Le fabricant peut prouver le respect de la directive de trois manières :

1. Déclaration de conformité UE

Il s'agit d'une déclaration du fabricant assurant que les exigences posées par les normes européennes concernant l'environnement électrique de l'appareil sont respectées. Seules ces normes, publiées dans le journal officiel de la Communauté européenne, peuvent être citées dans la déclaration du fabricant.

2. Documentation technique

Il est possible de créer une documentation technique décrivant la CEM de l'appareil. Ces documents doivent être autorisés par un institut nommé par l'organisme gouvernemental européen responsable. Il est possible d'appliquer des normes encore en préparation.

3. Certificat UE d'homologation

Cette méthode ne s'applique qu'aux radio-émetteurs.

Les appareils n'ont une fonction propre que lorsqu'ils sont reliés à d'autres appareils (par ex. avec un moteur). Les unités de base ne peuvent donc pas porter le label CE, qui confirme le respect de la directive CEM. Ci-dessous, de plus amples détails sur la compatibilité électromagnétique de ces appareils sont indiqués en partant du principe que ceux-ci ont été installés selon les directives et consignes de cette documentation.

Le fabricant peut lui-même certifier que ses appareils répondent, lorsqu'ils sont utilisés dans des entraînements de puissance, aux exigences de la directive CEM pour l'environnement correspondant. Les valeurs limites concernées sont conformes aux normes de base EN 61000-6-2 et EN 61000-6-4 de rayonnement parasite et d'antiparasitage.



8.1.2 Évaluation de la CEM

Pour l'évaluation de la compatibilité électromagnétique, deux normes doivent être prises en compte.

1. EN 55011 (norme environnement)

Dans cette norme, les valeurs limites sont définies en fonction de l'environnement dans lequel le produit est utilisé. On distingue 2 environnements, le *1er environnement* étant le *secteur résidentiel et professionnel* non industriel, sans transformateurs répartiteurs propres de haute ou moyenne tension. Le *2e environnement* définit, à l'inverse, les *secteurs industriels* qui ne sont pas raccordés au réseau basse tension public, mais disposent de leurs propres transformateurs répartiteurs de haute ou moyenne tension. La sous-division des valeurs limites est faite en *classes A1, A2 et B*.

2. EN 61800-3 (norme produit)

Cette norme définit les valeurs limites en fonction du domaine d'utilisation du produit. La sousdivision des valeurs limites se fait en *catégories C1, C2, C3 et C4*, la classe C4 étant réservée aux systèmes d'entraînement à tension élevée (≥ 1000 V CA) ou à courant élevé (≥ 400 A). La classe C4 peut toutefois s'appliquer à l'appareil individuel s'il est intégré à des systèmes complexes.

Les mêmes valeurs limites s'appliquent aux deux normes. Les normes se distinguent toutefois par une application étendue de la norme produit. Il incombe à l'exploitant de décider laquelle des deux normes s'applique, tout en sachant qu'en cas de dépannage, c'est la norme environnement qui prévaut.

Le lien essentiel entre les deux normes est illustré comme suit :

Catégorie selon ISO 61800-3	C1	C2	C3	
Classe de valeurs limites selon EN 55011	В	A1	A2	
Utilisation autorisée dans				
1 ^{er} environnement (résidentiel)	X	X 1)	-	
2 ^e environnement (industriel)	X	X 1)	X 1)	
Remarque nécessaire selon EN 61800-3	-	2)	3)	
Circuit de distribution	Disponible partout	Disponibilité restreinte		
Expertise CEM	Aucune exigence	Installation et mise en service par un		
		spécialiste de la CEM		

¹⁾ Utilisation de l'appareil ni comme appareil de connexion ni dans des installations mobiles

Tableau 3: CEM - comparaison EN 61800-3 et EN 55011

^{2) «} Dans une zone résidentielle, le système d'entraînement peut provoquer des perturbations à haute fréquence et des mesures antiparasites supplémentaires peuvent alors s'avérer nécessaires. »

^{3) «} Le système d'entraînement n'est pas prévu pour l'utilisation dans un réseau basse tension public alimentant des zones résidentielles. »



8.1.3 Compatibilité électromagnétique de l'appareil

ATTENTION

Perturbation CEM de l'environnement

Cet appareil provoque des perturbations à haute fréquence. Lorsqu'il est installé dans une zone résidentielle, des mesures antiparasites supplémentaires peuvent être nécessaires (voir le chapitre 8.1 "Compatibilité électromagnétique (CEM)").

L'utilisation de câbles moteur blindés est interdite pour respecter le degré d'antiparasitage prescrit.

L'appareil est conçu exclusivement pour les applications industrielles. Il n'a donc pas à répondre aux exigences de la norme EN 61000-3-2 sur l'émission d'ondes harmoniques.

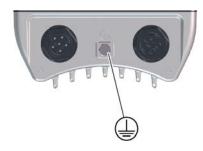
Les classes de valeurs limites sont uniquement atteintes si

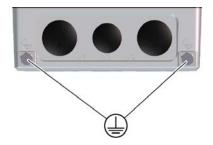
- le câblage respectant la compatibilité électromagnétique est effectué
- · la longueur du câble moteur blindé ne dépasse pas les limites
- · la fréquence de hachage standard (P504) est utilisée

Le blindage du câble moteur doit être posé des deux côtés.

Version de l'appareil Câble moteur longueur max.,	Émission liée aux câblages 150 kHz – 30 MHz			
blindé	Classe C2	Classe C1		
Configuration standard pour le fonctionnement sur des réseaux TN/TT (filtre réseau activé intégré)	5 m	-		

Les contacts de protection PE des câbles de connexion (par ex. câbles d'alimentation et moteur) sont reliés ensemble dans l'appareil. Pour un fonctionnement irréprochable, la réalisation d'une connexion supplémentaire entre le contact PE de l'appareil et le contact PE de l'installation est recommandée. Pour cela, une ou deux bornes à vis sont disponibles sur l'appareil, selon le modèle.







CEM Récapitulatif des normes, qui trouvent application conformément à la norme produit EN 61800-3, en tant que processus de contrôle et de mesure :							
Rayonnement parasite							
Émission liée aux câblages (tension parasite)	EN 55011	C2 -					
Émission par rayonnement (intensité du champ parasite)	EN 55011	C2 C3 (taille 2)					
Antiparasitage EN 61000-6-1, EN 610	Antiparasitage EN 61000-6-1, EN 61000-6-2						
ESD, décharge d'électricité statique	EN 61000-4-2	6 kV (CD), 8 kV (AD)					
EMF, champs électromagnétiques à haute fréquence	EN 61000-4-3	10 V/m ; 80 – 1000 MHz					
Rafale sur les câbles de commande	EN 61000-4-4	1 kV					
Rafale sur les câbles réseau et moteur	EN 61000-4-4	2 kV					
Pic (phase-phase / terre)	EN 61000-4-5	1 kV / 2 kV					
Grandeur perturbatrice conduite par les câblages via les champs haute fréquence	EN 61000-4-6	10 V, 0,15 – 80 MHz					
Variations et baisses de tension	EN 61000-2-1	+10 %, -15 % ; 90 %					
Symétries de la tension et modifications de la fréquence	EN 61000-2-4	3 % ; 2 %					

Tableau 4: Récapitulatif selon la norme produit EN 61800-3



8.1.4 Déclarations de conformité

GETRIEBEBAU NORD Member of the NORD DRIVESYSTEMS Group



Getriebebau-Nord-Str. 1 . 22941 Bargteheide, Germany . Fon +49(0)4532 289 - 0 . Fax +49(0)4532 289 - 2253 . info@nord.com

C310001 0921

EU Declaration of Conformity

In the meaning of the EU directives 2014/35/EU Annex IV, 2014/30/EU Annex II, 2009/125/EG Annex IV and 2011/65/EU Annex VI

Getriebebau NORD GmbH & Co. KG as manufacturer in sole responsibility hereby declares, that the variable speed drives of the product series NORDAC ON

Page 1 of 1

SK 300P-xxx-340-.-....

Getriebebau NORD GmbH & Co. KG

(xxx= 120, 180, 250, 360, 370, 550, 450, 750, 950, 111, 151, 191, 221, 301)

also in these functional variants:

SK 301P-..., SK 302P-..., SK 310P-..., SK 311P-..., SK 312P-...

and the further options/accessories:

SK PAR-3., SK CSX-3., SK BRI6-..., SK TIE5-BT-STICK

comply with the following regulations:

 Low Voltage Directive
 2014/35/EU
 OJ. L 96 of 29.3.2014, p. 357–374

 EMC Directive
 2014/30/EU
 OJ. L 96 of 29.3.2014, p. 79–106

 Ecodesign Directive
 2009/125/EG
 OJ. L 285 of 31.10.2009, p. 10–35

 Regulation (EU) Ecodesign
 2019/1781
 OJ. L 272 of 25.10.2019, p. 74–94

 RoHS Directive
 2011/65/EU
 OJ. L 174 of 1.7.2011, p. 88–11

 Delegated Directive (EU)
 2015/863
 OJ. L 137 of 4.6.2015, p. 10–12

Applied standards:

EN 61800-5-1:2007+A1:2017 EN 61800-3:2018 EN 61800-9-1:2017 EN 60529:1991+A1:2000+A2:2013+AC:2016 EN 63000:2018 EN 61800-9-2:2017

It is necessary to notice the data in the operating manual to meet the regulations of the EMC-Directive. Specially take care about correct EMC installation and cabling, differences in the field of applications and if necessary original accessories.

First marking was carried out in 2021.

Bargteheide, 04.03.2021

U. Küchenmeister Managing Director pp F. Wiedemann Head of Inverter Division



NORD GEAR LIMITED

Member of the NORD DRIVESYSTEMS GROUP

NORD Gear Limited
11 Barton Lane, Abingdon, Oxfordshire, United Kingdom OX14 3NB | Tel. No.: +44 1235 534404 | Emait: GB-Sales@nord.com

DoC number C352000_EN



Declaration of Conformity

NORD Gear Limited hereby declares under sole responsibility that the product series as originally delivered:

 $(xxx=120,\,180,\,250,\,360,\,370,\,450,\,550,\,750,\,950,\,111,\,151,\,191,\,221,\,301)$

also in these functional variants:

SK 301P-..., SK 302P-..., SK 310P-..., SK 311P-..., SK 312P-...

and further options/accessories:

SK PAR-3., SK CSX-3., SK BRI6-..., SK TIE5-BT-STICK

complies with the following statutory requirements and carries the UKCA marking accordingly:	and conforms with the following designated standards:
Electrical Equipment (Safety) Regulations S.I. 2016/1101 (as amended)	EN 61800-5-1:2007+A1:2017 EN 61800-9-1:2017 EN 61800-9-2:2017 EN 60529:1991+A1:2000+A2:2013+AC:2016
Electromagnetic Compatibility Regulations S.I. 2016/1091 (as amended)	EN 61800-3:2004+A1:2012+AC:2014
Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations S.I. 2012/3032 (as amended)	BS EN IEC 63000:2018

According to the EMC directive, the listed devices are not independently operable products, they are intended for installation in machines. Compliance to the directive requires the correct installation of the product, it is necessary to take notice of the data and safety instructions in the installation and operating manual. Specifically take care regarding the correct EMC installation and cabling requirements.

Abingdon, 08.12.2021

Andrew Stephenson



8.2 Puissance de sortie réduite

Les variateurs de fréquence sont conçus pour certaines situations de surcharge. La surintensité à 1,5 fois peut par ex. être utilisée pendant 60 s. La surintensité à 2 fois est possible pendant env. 3,5 s. Une réduction de la capacité de surcharge ou de sa durée dans les conditions ci-après doit être prise en compte :

- Fréquences de sortie < 4,5 Hz et tensions continues (aiguille à la verticale)
- Fréquences de hachage supérieures à la fréquence de hachage nominale (P504)
- Tensions secteur accrues > 400 V
- · Température du radiateur augmentée

Sur la base des courbes caractéristiques suivantes, il est possible de lire la limitation d'intensité / de puissance appliquée.

8.2.1 Déclassement en fonction de la fréquence de hachage

Ce graphique montre comment le courant de sortie doit être réduit en fonction de la fréquence de hachage, afin d'éviter des pertes calorifiques trop élevées dans le variateur de fréquence. La réduction s'applique à 6 kHz.

Dans le cas de l'intensité nominale actuelle de la Figure 5, le variateur avec montage mural doit être différencié du variateur avec montage sur moteur. En cas de montage mural, le graphique ci-dessous s'applique et l'intensité nominale du variateur doit être définie en tant que l_N.

Si le variateur de fréquence est monté sur moteur, la température de la pièce de 90 °C ou 85 °C pour les appareils à partir de 2,2 kW est déterminante. Celle-ci ne doit pas être dépassée. Le graphique de la Figure 5 sert uniquement de référence, avec I_N correspondant à l'intensité nominale du moteur.

L'intensité maximale admissible en fonctionnement continu est représentée dans le diagramme.

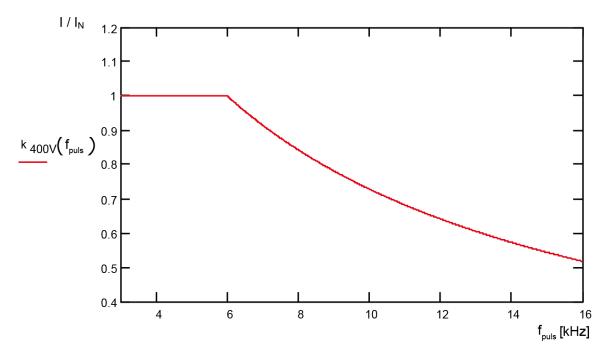


Figure 5: Réduction du courant de sortie en raison des pertes calorifiques



8.2.2 Surintensité réduite en fonction du temps

Selon la durée d'une surcharge, la capacité de surcharge possible change. Ces tableaux indiquent certaines des valeurs. Si l'une de ces valeurs limites est atteinte, le variateur de fréquence doit avoir assez de temps pour se régénérer (avec une charge faible ou sans charge).

Si le VF fonctionne toujours à brefs intervalles dans la plage de surcharge, les valeurs limites indiquées diminuent, tel qu'indiqué dans les tableaux.

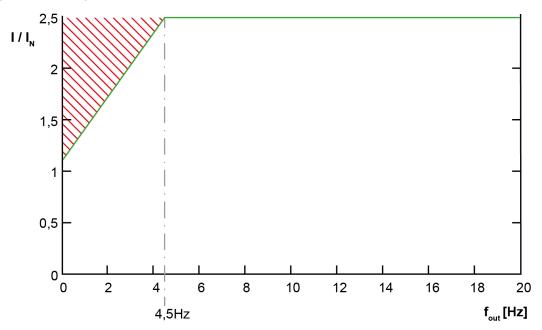
Appareils 400V : capacité de surcharge réduite (approx.) en raison de la fréquence de hachage (P504) et du temps											
Fréquence de	Fréquence de Durée [s]										
hachage [kHz]	> 60	> 60 60 30 20 2,5 1,5									
36	110%	110% 150% 165% 180% 215% 250%									
8	105%	105% 135% 150% 165% 190% 220%									
10	95%	95% 120% 135% 145% 175% 200%									
12	85%	85% 105% 120% 130% 150% 175%									
14	70%	70% 90% 100% 110% 130% 150%									
16	60%	75%	85%	95%	110%	130%					

Tableau 5: Surintensité en fonction du temps



8.2.3 Surintensité du courant réduite en fonction de la fréquence de sortie

Pour protéger le bloc de puissance en cas de fréquences de sortie faibles (< 4,5 Hz), une surveillance est disponible et permet de déterminer la température de l'IGBT (*insulated-gate bipolar transistor*), par une intensité de courant élevée. Pour ne pas accepter un courant supérieur à la limite donnée dans le diagramme, une déconnexion des impulsions (P537) à limite variable est mise en place. À l'arrêt, avec une fréquence d'impulsion de 6kHz, aucun courant situé au-dessus de 1,1 fois le courant nominal ne peut être accepté.



Les valeurs limites supérieures obtenues pour les diverses fréquences de hachage concernant la déconnexion des impulsions sont indiquées dans les tableaux suivants. La valeur réglée au paramètre P537 (0.1 à 1.9) est limitée dans tous les cas à la valeur indiquée dans les tableaux selon la fréquence d'impulsion. Les valeurs situées sous la limite peuvent être réglées au choix.

Appareils 400V : capacité de surcharge réduite (approx.) en raison de la fréquence de hachage (P504) et de la fréquence de sortie											
Fréquence de hachage	Fréquence	de sortie f _{out}	[Hz]								
[kHz]	4.5	4.5 3.0 2.0 1.5 1.0 0.5 0									
36	200% 170% 150% 140% 130% 120% 110%										
8	165%	140%	123%	115%	107%	99%	90%				
10	150%	127%	112%	105%	97%	90%	82%				
12	130%	110%	97%	91%	84%	78%	71%				
14	115%	115% 97% 86% 80% 74% 69% 63%									
16	100%	85%	75%	70%	65%	60%	55%				

Tableau 6: Surintensité en fonction de la fréquence de hachage et de sortie



8.2.4 Courant de sortie réduit en raison de la tension du secteur

Les appareils sont conçus de manière thermique en termes de courants de sortie nominaux. En cas de tensions de secteur faibles, il est impossible de prélever des courants de forte intensité pour maintenir constante la puissance. En cas de tensions de secteur supérieures à 400 V, une réduction des courants permanents de sortie autorisés a lieu de manière proportionnellement inverse à la tension de secteur, afin de compenser les pertes par commutation accrues.

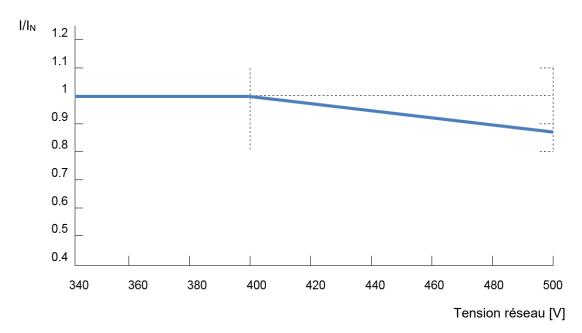


Figure 6 : courant de sortie en fonction de la tension du secteur

8.2.5 Intensité du courant réduite en fonction de la température du dissipateur

La température du dissipateur est comptabilisée dans la réduction de l'intensité de sortie, de sorte qu'en cas de températures basses du dissipateur, une plus grande capacité de charge soit autorisée, particulièrement pour les fréquences d'impulsions élevées. En cas de températures élevées du dissipateur, la réduction augmente proportionnellement. La température ambiante et les conditions de ventilation de l'appareil peuvent être ainsi exploitées de manière optimale.

8.3 Fonctionnement avec un disjoncteur différentiel

Si le filtre réseau est activé (configuration standard), l'appareil est approprié pour le fonctionnement avec un disjoncteur différentiel (30 mA).

Seuls des disjoncteurs différentiels réagissant à tous les types de courants (de type B ou B+) doivent être utilisés.

Tenez compte également pour cela des informations relatives aux courants de fuite dans les caractéristiques techniques (voir le chapitre 7 "Caractéristiques techniques")et le chapitre 2.8.6.1 "Raccordement au secteur".

8.4 Caractéristiques moteur (moteurs asynchrones)

Pour le paramétrage des données moteur, en cas de fonctionnement du moteur sur un variateur de fréquence NORDAC, utilisez les données moteur qui sont indiquées sur la fiche technique du moteur correspondante. NORD peut vous fournir la fiche technique du moteur, sur simple demande.



8.5 Caractéristiques moteur (moteurs synchrones)

Pour le paramétrage des données moteur, en cas de fonctionnement du moteur sur un variateur de fréquence NORDAC, utilisez les données moteur qui sont indiquées sur la fiche technique du moteur correspondante. NORD peut vous fournir la fiche technique du moteur, sur simple demande.

L'attribution des moteurs à un variateur de fréquence est indiquée dans le manuel 🚨 <u>B5000</u>.

8.6 Échelonnage des valeurs de consigne / réelles

Les tableaux suivants contiennent des indications pour l'échelonnage de valeurs de consigne et réelles typiques. Ces indications se basent sur les paramètres (P543), (P546), (P740) ou (P741).

Les indices qui contiennent un "No" représentent dans les tableaux la valeur de consigne ou réelle.

8.6.1 Valeurs de consigne

Valeur de consigne {Fonction}	Référence 100 %	Plage de valeurs	Échelonnage valeurs de consigne		
Abréviation [Unité]		raiouro			
Consigne de fréquence {01}	Fréquence maximum	±100 %	$f_{SP No} = \frac{16384 * f_{SP}}{P105}$		
f _{SP} [Hz]	(P105)	±100 /0	I _{SP No} - P105		
Limite intensité couple {02}	Limit de I de couple	0100%	$p_{TL N_0} = \frac{16384 * p_{TL}}{P112}$		
рт∟ [%]	(P112)	010070	P112		
Fréquence PID {03}	Fréqmax en.analog1/2	±200 %	$f_{A PID No} = \frac{16384 * f_{A PID}}{P411}$		
fa PID [Hz]	(P411)		1 111		
Addition fréquence {04}	Fréqmax en.analog1/2	±200 %	$f_{Add No} = \frac{16384 * f_{Add}}{P411}$		
f _{Add} [Hz]	(P411)				
Soustraction fréq {05}	Fréqmax en.analog1/2	±200 %	$f_{Sub No} = \frac{16384 * f_{Sub}}{P411}$		
f _{Sub} [Hz]	(P411)		P411		
Limite d'intensité {06}	Limite de courant variateur de fréquence	0100%	$p_{CL N_0} = \frac{16384 * p_{CL}}{P536}$		
pcl [%]	(P536)	010070	P _{CL No} - P536		
Fréquence max {07}	Fréqmax en.analog1/2	. 200 0/	$f_{Max No} = \frac{16384 * f_{Max}}{P411}$		
f _{Max} [Hz]	(P411)	±200 %	Max No - P411		
PID freq act limitée {08}	Fréqmax en.analog1/2	.000.0/	, 16384 * f _{AL PID}		
fal PID [Hz]	(P411)	±200 %	$f_{AL PID No} = \frac{16384 * f_{AL PID}}{P411}$		
PID freq act suprvsd {09}	Fréqmax en.analog1/2	±200 %	$f_{AM PID No} = \frac{16384 * f_{AM PID}}{P411}$		
fam PID [Hz]	(P411)	1200 %	P411		
Couple mode servo {10} 1)	Limite d'intensité de	±100 %	$I_{TS N_0} = \frac{16384 * I_{TS}}{\sqrt{((P203)^2 - (P209)^2) * P112)}}$		
I _{TS} [A]	couple I _{q max}	±100 %	$\sqrt{((P203)^2-(P209)^2)*P112)}$		
Couple mode servo {10} 2)	Limit de I de couple	±100 %	$p_{TS No} = \frac{16384 * p_{TS}}{P112}$		
ртѕ [%]	(P112)	±100 /0	P112		
Couple de maintien {11}	Limite de couple (P214)	±100 %	$p_{TP No} = \frac{16384 * p_{TP}}{P214}$		
ртР [%]	Limite de Coupie (F214)	±100 %	p _{TP No} = P214		
Cour.val.proces.régu {14}	Spécifique à	±200 %	$AV_{PC No} = \frac{16384 * AV_{PC}}{RFF}$		
AV _{PC}	l'application (REF) 3)	1200 /0	AV _{PC No} − REF		
Nom.val.process.régu {15}	Spécifique à	±200 %	$SP_{PC N_0} = \frac{16384 * SP_{PC}}{RFF}$		
SP _{PC}	l'application (REF) 3)	1200 /0	REF		
Add.process.régulat. {16}	Fréqmax en.analog1/2	±200 %	$f_{Add PC No} = \frac{16384 * f_{Add PC}}{P411}$		
fAdd PC [Hz]	(P411)	1200 /0	'Add PC No = P411		



Valeur de consigne {Fonction}	Référence 100 %	Plage de valeurs	Échelonnage valeurs de consigne
Abréviation [Unité]		Valouro	
Régulation courbe fav ctc [Hz]	Fréqmax en.analog1/2 (P411)	±200 %	$f_{AV CTC No} = \frac{16384 * f_{AV CTC}}{P411}$
Cons couple rég proc {46} 1) I _{SP} [A]	Limite d'intensité de couple I _{q max}	±100 %	$I_{SP No} = \frac{16384 * I_{SP}}{\sqrt{((P203)^2 - (P209)^2) * P112)}}$
Cons couple rég proc {46} ²⁾ psp [%]	Limit de I de couple (P112)	±100 %	$p_{SP No} = \frac{16384 * p_{SP}}{P112}$
Température moteur {48} T _{Mot} [°C]	100 °C	±200 %	$T_{Mot No} = \frac{16384 * T_{Mot}}{100 °C}$
Durée rampe {49}	Temps d'accélération (P102)	0200%	Pour l'accélération : $t_{Ramp\ Acc\ No} = \frac{16384 * t_{Ramp}}{P102}$
t _{Ramp} [s]	Temps de déc (P103)	0200%	Pour le freinage : $t_{Ramp\ Decel\ No} = \frac{16384 * t_{Ramp}}{P103}$
Temps d'accélération {56} t _{Acc} [s]	Temps d'accélération (P102)	0200%	$t_{Acc No} = \frac{16384 * t_{Acc}}{P102}$
Temps de déc {57} t _{Decel} [s]	Temps de déc (P103)	0200%	$t_{\text{Decel No}} = \frac{16384 * t_{\text{Decel}}}{P103}$

¹⁾ Lors de la saisie de P112, le signe mathématique du pourcentage doit être pris en compte : 80% = 80 / 100 = 0,8

Tableau 7: Échelonnage valeurs de consigne

²⁾ Autre représentation

³⁾ Le régulateur de processus peut être utilisé pour réguler des tailles de processus comme par ex. des couples ou des vitesses. La référence REF est définie de façon spécifique à l'application et représente la dimension physique qui doit correspondre à 100%. La référence REF doit être choisie de manière identique aussi bien pour les valeurs de consigne que pour les valeurs réelles du régulateur de processus.



8.6.2 Valeurs réelles

Valeur réelle {Fonction}	Référence 100 %	Échelonnage valeurs de consigne		
Abréviation [Unité]	Reference 100 %	Echelonnage valeurs de consigne		
Fréquence réelle {01}	Fréquence maximum (P105)	$f_A = \frac{f_{A N_0} * P105}{16384}$		
f _A [Hz]		1 _A - 16384		
Vitesse réelle {02}	Vitesse nominale (P202)	$n_A = \frac{n_{A N_0} * P202}{16384}$		
n _A [rpm]		11A 16384		
Intensité (03)	Intensité nominale (P203)	$I_{N} = \frac{I_{N N_0}^{*} P203}{16384}$		
I _N [A]		' ^N 16384		
Intensité de couple {04}	Limite d'intensité de couple l _{q max}	$I_{TC} = \frac{I_{TC \text{ No}} * \sqrt{((P203)^2 - (P209)^2) * P112)}}{16384}$		
Iτc [A]	,	16384		
Intensité de couple {04} 2)	Limit de I de couple (P112)	$p_{TC} = \frac{p_{TC N_0} * P112}{16384}$		
ртс [%]		PTC 16384		
Consigne de fréquence {8}	Fréquence maximum (P105)	$f_{SP} = \frac{f_{SP N_0} * P105}{16384}$		
f _{SP} [Hz]		16384		
Valeur Fréq. Maître {19}	Fréquence maximum (P105)	$f_{SPM} = \frac{f_{SPMNo} * P105}{16384}$		
fsp M [Hz]		16384		
Régl F. après Rampe {20}	Fréquence maximum (P105)	$f_{SP MR} = \frac{f_{SP MR N_0} * P105}{16384}$		
fsp mr [Hz]		16384		
F. Réel. s/s Glisse.□	Fréquence maximum (P105)	f. v. cv. * P105		
{21}		$f_{A \text{ MoS}} = \frac{f_{A \text{ MoS No}} * P105}{16384}$		
f _{A MoS} [Hz]		* P004 * 00		
Vitesse codeur {22}	Vitesse nominale moteur synchrone	$n_{AE} = \frac{n_{AE N_0} * P201 * 60 s}{16384 * p_M}$		
n _{AE} [rpm]	Synchrone	Avec nombre de paires de pôles moteur		
		:3)		
		$p_{M} = \frac{\text{floor} * P201 * 60 s}{P202}$		
F / 1 11 (22)	F. (5165)	. ===		
Fréq. act. av glisse {23}	Fréquence maximum (P105)	$f_{A \text{ wS}} = \frac{f_{A \text{ wS } No}^* \text{ P105}}{16384}$		
f _{A ws} [Hz]		10001		
F. Princ. act.+ glis {24}	Fréquence maximum (P105)	$f_{A \text{ MWS}} = \frac{f_{A \text{ MWS No}} * P105}{16384}$		
fa mws [Hz]		16384		

¹⁾ Lors de la saisie de P112, le signe mathématique du pourcentage doit être pris en compte : 80% = 80 / 100 = 0,8

Tableau 8: Échelonnage des valeurs réelles

²⁾ Autre représentation

³⁾ Floor = arrondi mathématique



8.7 Définition du traitement des valeurs de consigne et réelles (fréquences)

Les fréquences utilisées dans <v>T - Parameter bei Soll-Ist-Verarbeitung</v> sont traitées conformément au tableau suivant, de différentes façons.



			Sortic	e vers.		sans	avec
Fonction	Nom	Signification	I	II	III	droite/gauche	glisse- ment
8	Consigne de fréquenc	Fréquence de consigne de la source de valeur de consigne	Х				
1	Fréquence réelle	Fréquence de consigne avant le modèle de moteur		Х			
23	Fréq. act. av glisse	Fréquence réelle sur le moteur			Х		Х
19	Valeur Fréq. Maître	Fréquence de consigne de la valeur maître de la source de valeur de consigne (libérée dans le sens de la validation)	Х			Х	
20	Régl F. après Rampe	Fréquence de consigne devant la valeur maître du modèle de moteur (libérée dans le sens de la validation)		Х		Х	
24	F. Princ. act.+ glis	Fréquence de consigne sur la valeur maître du moteur (libérée dans le sens de la validation)			х	Х	Х
21	F. Réel. s/s Glisse.	Fréquence réelle sans valeur maître de glissement			Х		

Tableau 9: Traitement des valeurs de consigne et réelles dans le variateur de fréquence



8.8 Accessoires de raccordement

Le matériel pour la réalisation des raccords électriques n'est pas fourni avec l'appareil. Il peut toutefois être obtenu auprès de NORD.

8.8.1 Câble moteur

Des câbles équipés pour le raccordement du moteur sont disponibles (www.nord.com).

Dánimation		Conn	Document	
Désignation	UL	Côté VF	Côté moteur	Document
SC H4S1 ST8SMM OE20A4 xxx UL	Χ	Mâle, 8 pôles	Extrémités ouvertes, M20 1)	TI_275274690-692
SC H4S1 ST8SMM OE20A4 xxx UL WOB 2)	Х	Mâle, 8 pôles	Extrémités ouvertes, M20 1)	<u>TI_275274617-619</u>
SC H4S1 ST8SMM OE25A4 xxx UL	Х	Mâle, 8 pôles	Extrémités ouvertes, M25 1)	TI 275274695-697
SC H4S1 ST8SMM OE25A4 xxx UL WOB 2)	Х	Mâle, 8 pôles	Extrémités ouvertes, M25 ¹	<u>TI 275274621-623</u>
SC H4S1 ST8SMM HQ8SMF xxx UL	Х	Mâle, 8 pôles	Femelle, 8 pôles	<u>TI_275274685-687</u>

¹⁾ Presse-étoupe CEM

8.8.2 Câble moteur hybride

Pour NORDAC *ON PURE*, des câbles hybrides équipés pour le raccordement du moteur sont disponibles (<u>www.nord.com</u>).

Désignation		Connecteur enfichable		Document	
		Côté VF	Côté moteur	Document	
SC H4S1.5 TEH51SVM TEH51SVF	Х	Mâle, 15 pôles	Longueur : 3 m	<u>tbd</u>	
3 MBE	^	ividic, 10 poics	Extrémités ouvertes, M23 1)	tou .	
SC H4S1.5 TEH51SVM TEH51SVF	Х	Mâle, 15 pôles	Longueur : 5 m	thd	
5 MBE	^	iviale, 13 poles	Extrémités ouvertes, M23 1)	<u>tbd</u>	

¹⁾ Presse-étoupe CEM

8.8.3 Câbles réseau

Des câbles équipés sont disponibles pour le raccordement au réseau (www.nord.com).

Désignation		Connecteur	enfichable	Document	
Designation		Côté VF	Côté réseau	Document	
SC H6G2.5 NQ16SPF OE xxx UL	Х	NQ16, femelle, 6 pôles	Extrémité ouverte	TI 275274218-221	

²⁾ Câble sans ligne de frein (WOB = without break)



8.8.4 Câble d'alimentation hybride

Pour NORDAC *ON PURE*, des câbles hybrides équipés pour le raccordement au réseau sont disponibles (<u>www.nord.com</u>).

Décignation		Connecteur enfichable		Document	
Désignation	UL	Côté VF	Côté réseau	Document	
CC 114C2 F TELIF1CVF OF 10 DCD	Х	Femelle, 11 pôles	Longueur : 10 m	tbd	
SC H4S2.5 TEH51SVF OE 10 PCD	^	remeile, it poles	Extrémité ouverte	tou	
SC 11452 F TELIF15VF OF 20 DCD	Х	Femelle, 11 pôles	Longueur : 20 m	à déterminer	
SC H4S2.5 TEH51SVF OE 20 PCD		remeile, 11 poles	Extrémité ouverte	a determiner	

8.8.5 Câbles Daisy Chain

Des câbles équipés sont disponibles pour relier le raccordement au secteur d'un appareil au suivant (www.nord.com).

Désignation		Connecteur enfichable		Document
	UL	Côté VF (sortie)	Côté VF (entrée)	
SC H6G2.5 NQ16SPM NQ16SPF xxx UL	Х	NQ16, mâle, 6 pôles	NQ16, femelle, 6 pôles	TI 275274288-291

8.8.6 Câble hybride Chaînage

Pour NORDAC *ON PURE*, des câbles hybrides équipés sont disponibles pour relier le raccord du réseau et le raccord des données d'un appareil au suivant (<u>www.nord.com</u>).

Désignation		Connecteur enfichable		Document
	UL	Côté VF (sortie)	Côté VF (entrée)	
SC H4S2.5 TEH51SVM TEH51SVF 10 PCD	Х	Mâle, 11 pôles	Longueur : 10 m Fiche femelle, 11 pôles	<u>tbd</u>
SC H4S2.5 TEH51SVM TEH51SVF 20 PCD	Х	Mâle, 11 pôles	Longueur : 20 m Douille, 11 pôles	



8.8.7 Bouchons

Les connecteurs enfichables de chaînage qui ne sont pas utilisés, doivent être fermés avec des bouchons afin d'atteindre la classe de protection souhaitée.

Les appareils NORDAC ON et NORDAC ON+ sont livrés par défaut avec des bouchons IP55.

Pour une utilisation avec la classe de protection IP66, il est possible de commander les bouchons suivants en tant qu'accessoires auprès de <u>NORD</u> :

Type d'appareil	Désignation	Numéro d'article
NORDAC ON, NORDAC ON+	SK TIE6-MQ15-BU	275188252
NORDAC ON PURE	SK TIE6-M23-CC-V4A	275188250

8.8.8 Câbles de codeurs

Des câbles équipés pour le raccordement des codeurs incrémentaux sont disponibles (www.nord.com).

Désignation		Connecteu	ır enfichable	Document
Designation	UL	Côté VF	Côté codeur	Boodinone
SC S5Y0.25 M12-A5SMM M12- A5SMF xxx	Х	M12, mâle, codé A, 5 pôles	M12, femelle, codé A, 5 pôles	TI_275274874-879



Consignes d'entretien et de service

9.1 Consignes d'entretien

Les variateurs de fréquence NORD ne nécessitent pas de maintenance dans le cas d'une utilisation normale (voir le chapitre 7 "Caractéristiques techniques").

Conditions ambiantes poussiéreuses

Dans un environnement poussiéreux de l'appareil, nettoyer régulièrement les surfaces de refroidissement à l'air comprimé.

Stockage de longue durée



(i) Informations

Conditions climatiques pour le stockage longue durée

- Température +5 à +35 °C
- Humidité de l'air relative : < 75%

Chaque année, l'appareil doit être connecté au réseau pendant au moins 60 minutes. Dans cet intervalle de temps, l'appareil ne doit pas être chargé au niveau des bornes du moteur ou de commande.

Si ceci n'est pas respecté, l'appareil risque d'être endommagé.



9.2 Consignes de service

Pour l'entretien et les réparations, veuillez vous adresser au service après-vente NORD. Les coordonnées de votre interlocuteur se trouvent sur votre confirmation de commande. Les interlocuteurs de service après-vente possibles sont également indiqués sous le lien suivant : https://www.nord.com/en/global/locatortool.jsp.

Lors de demandes adressées à notre service d'assistance technique, il est nécessaire d'indiquer les informations suivantes :

- Type d'appareil (plaque signalétique/écran)
- Numéro de série (plaque signalétique)
- Version de logiciel (paramètre P707)
- · Informations relatives aux accessoires utilisés et aux options

Si vous souhaitez envoyer l'appareil pour réparation, procédez comme suit :

· Retirez de l'appareil toutes les pièces qui ne sont pas d'origine.

Aucune garantie ne peut être accordée par NORD pour les pièces rapportées, comme par ex. le câble d'alimentation, le commutateur ou les dispositifs d'affichage externes!

- Avant l'envoi de l'appareil, sauvegardez les réglages de paramètres.
- Indiquez le motif de renvoi du composant / de l'appareil.
 - Un bon de retour de marchandises est disponible sur notre site Internet (<u>Lien</u>) ou auprès de notre assistance technique.
 - Pour exclure que la cause d'un défaut de l'appareil se trouve dans un module optionnel, il est nécessaire d'envoyer également les modules optionnels en cas de panne.
- Indiquez également les coordonnées d'un interlocuteur pour les éventuelles questions.



Réglage d'usine des paramètres

Sauf accord contraire, l'appareil est réinitialisé sur les réglages d'usine, après une vérification/réparation réussie.

Le manuel et les informations supplémentaires sont disponibles sur Internet à l'adresse <u>www.nord.com.</u>



9.3 Élimination

Les produits de NORD sont composés de pièces et de matériaux de haute qualité. Par conséquent, il est recommandé de faire vérifier les appareils défectueux ou incorrects en vue d'une éventuelle réparation ou réutilisation.

S'il n'est pas possible de réparer ou de réutiliser les appareils, veuillez suivre les consignes de mise au rebut ci-après.

9.3.1 Élimination selon le droit allemand

 Les composants portent le symbole de la poubelle barrée conformément à la loi allemande sur les appareils électriques et électroniques ElektroG3 (du 20 mai 2021, en vigueur à partir du 1er janvier 2022).



Cela signifie que les appareils ne doivent pas être éliminés en tant que déchets ménagers non triés mais qu'ils doivent être collectés séparément et remis à un centre de traitement des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

- Les composants ne contiennent pas de cellules électrochimiques, ni de piles ou accumulateurs à trier et éliminer séparément.
- En Allemagne, les composants NORD peuvent être déposés au siège de l'entreprise Getriebebau NORD GmbH & Co. KG.

N° d'enregistrement DEEE	Nom du fabricant / de son mandataire	Catégorie	Type d'appareil
DE12890892	Getriebebau NORD	Appareils dont au moins l'une des dimensions extérieures est supérieure à 50 cm (grands appareils).	Grands appareils destinés exclusivement à des utilisateurs autres que les ménages.
DE 12090092	GmbH & Co. KG	Appareils dont aucune des dimensions extérieures n'est supérieure à 50 cm (petits appareils).	Petits appareils destinés exclusivement à des utilisateurs autres que les ménages.

• Contact : info@nord.com

9.3.2 Elimination en dehors de l'Allemagne

Dans les pays autres que l'Allemagne, veuillez contacter les filiales locales ou les distributeurs du groupe NORD DRIVESYSTEMS.



9 Consignes d'entretien et de service

9.4 Abréviations

ASM	Machine asynchrone, moteur asynchrone	GND	Ground, potentiel de référence commun
AOUT	Sortie analogique	E/S	In / Out (entrée / sortie)
CFC	Current Flux Control (régulation vectorielle en courant)	ISD	Courant de champ (régulation du vecteur de courant)
DI (DIN) DigIn	Entrée digitale	DEL	Diode électroluminescente
DS (DEL)	État DEL (état de l'appareil)	MB	Frein moteur
DO (DOUT) DigOut	Sortie digitale	PLC	Programmable Logic Controller (Automate Programmable Industriel, API)
E/S	Entrée / Sortie	PE	Conducteur de protection (Protective Earth)
EEPROM	Mémoire non volatile	S	Paramètre Superviseur, P003
CEM	Compatibilité électromagnétique	SW	Version du logiciel, P707
FI (disjoncteur)	Disjoncteur-détecteur de fuites à la terre	TI	Informations techniques / fiche technique (fiche technique pour les accessoires NORD)
VF	Variateur de fréquence	VFC	Voltage flux control (régulation vectorielle en tension)



Index

"	Boost statique (P210)	/5
'Erreur142	Bouchons	
'Pertes133	Connexion enfichable	169
"Surchauffe"130	Bus - valeur réelle (P543)	115
"Surtension"132	С	
A	Câble d'alimentation hybride	168
Absorption d'énergie (P712)121	Câble de connexion	
Accessoires167	Daisy Chain	168
Bouchons169	Moteur	167
Câble d'alimentation168	Réseau	168
Câble hybride Chaînage168	Câble hybride Chaînage	168
Câble moteur167	Câble moteur	167
Câbles Daisy Chain168	Câble moteur hybride	167
Câbles de codeurs169	Câbles Daisy Chain	168
Câbles réseau167	Câbles de codeurs	169
Accessoires de raccordement167	Câbles de connexion	
Acquit automatique (P506)106	Codeur	169
Adresse USS (P512)107	Codeur absolu	169
Affichage50	Codeur incrémental	169
Affichage des paramètres de fonction (P000)	Daisy Chain	168
65	Réseau	167
Ajustement automatique magnétique (P219)78	Câbles réseau	167
Amortissement oscillation (P217)77 Amortissement oscillation CVF MSAP (P245)	Caractéristiques techniques41, 132, 133, 162, 170	144,
81	Champ (P730)	122
Angle reluct. MSAPI (P243)80	Champ fréq. fixe (P465)	101
Antiparasitage156	Changement mot de passe (P005)	66
Arrêt tempo freinage (P114)73	Chopper Limite P (P555)	117
Arrondissement rampe (P106)69	Code de type	21
Avertissem. en cours (P700)119	Codeur	48
Avertissements129	Codeur	
В	Raccord	47
Bit Cad. BusES Sort. (P482)103	Codeur HTL4	7, 49
Bit Fonction Bus E/S Entrée (P480)102	Codeur incrémental4	7, 49
Bit Fonction BusES Sortie (P481)103	Codeur incrémental (P301)	83
Bit hystérésis BusES Sortie (P483)104	Codeur ratio (P326)	87
Boost dynamique (P211)76	Codeur TTL	49





Commutation délai marche/arrêt (P475)102	E	
Compensation de glissement (P212)76	Échelonnage	
Configuration (P744)126	Valeurs de consigne / réelles	163
Consigne de fréq act (P718)121	Échelonnage sortie digitale (P435)	100
Consigne PLC (P553)116	Élimination	172
Consigne rampe PI (P416)92	EN 55011	154
Consignes Source (P510)107	EN 61000	156
Contenu de la livraison11	EN 61800-3	154
Contrôle charge max (P525)110	Energie résistance de freinage (P713)	121
Contrôle charge min (P526)110	Entrée digitale Sécurisé (P424)	. 95
Copie jeu paramètres (P101)67	Entrée Fonct. PTC (P425)	. 96
Cos Phi (P206)75	Entrées digitales (P420)	. 92
Cos Phi réel (P725)122	err glissement vites (P327)	. 87
Couplage étoile/triangle (P207)75	ERR Temps précédente (P799)	128
Couple (P729)122	Err U précédente (P704)	119
Courant crête PMSM (P244)81	Erreur arrêt rapide (P427)	. 96
Courant freinage CC (P109)71	Erreur bus (P700)	119
Courant magnétique réel (P721)121	Erreur consigne paramètres précédente (P7	'06)
Courant nominal frein à ressort (P280)82		120
Courant phase U (P732)123	Erreur fréquence précédente (P702)	119
Courant phase V (P733)123	Erreur intensité précédente (P703)	119
Courant phase W (P734)123	Erreur tension bus continu précédente (P7	
Courant réel (P719)121	Ć	
D	État appareil (P746)	
Décalage cod PMSM (P334)89	État de fonctionnement	
Déclaration de conformité UE153	État entrées digitales (P708)	
Déco impulsion112	État PLC (P370)	
Déco impulsion (P537)113	État sorties digitales (P711)	120
Défaut actuel (P700)119	F	
Défaut précédent (P701)119	Facteur I²t Moteur (P533)	111
Défauts actuels DS402 (P700)119	Fctn sortie digit (P434)	. 98
DEL129	Fonction codeur incrémental (P325)	. 86
Délai ctrl charge (P528)111	Fonction consigne bus (P546)	115
Démarrage automatique (P428)97	Fonctions PLC (P350)	. 90
Directive CEM40	Frein électromécanique	. 42
Directives sur les câblages40	Fréq contrôle charge (P527)	111
Disjoncteur différentiel162	Fréq inhibée 1 (P516)	
Données de processus Bus sortie (P741)126	Fréq mini absolue (P505)	
Dysfonctionnements129	Fréquence actuelle (P716)	
	Fréquence commutation VFC MSAP (P247)	
	Fréquence coupure (P331)	. 88



Fréquence de hachage (P504)105	J	
Fréquence fixe 1 (P429)97	Jeu de paramètres (P100)	67
Fréquence fixe 2 (P430)97	Jeu de paramètres (P731)	122
Fréquence fixe 3 (P431)97	L	
Fréquence fixe 4 (P432)98	Label CE	153
Fréquence fixe 5 (P433)98	Limitation d'intensité de couple (P112)	
Fréquence inhibée 2 (P518)108	Limitation de puissance	
Fréquence maximale entrée analogique 1/2	Limite Boost (P215)	
(P411)91 Fréquence maximum (P105)68	Limite courant magnétique (P317)	85
Fréquence minimale entrée analogique 1/2	Limite de couple (P214)	76
(P410)91	Limite de couple off (P534)	112
Fréquence minimale processus régulateur	Limite de courant (P536)	112
(P466)101	Limite de faiblesse (P320)	86
Fréquence minimum (P104)68	Limite durée Boost (P216)	77
Fréquence nominale (P201)74	Limite régulation intensité couple (P314).	85
G	Liste des moteurs (P200)	73
Gain de boucle ISD (P213)76	М	
Gain I régul PID (P414)92	Maintenance	170
Gain P limite couple (P111)72	Marche par à-coups (P113)	72
Gain P régul PID (P413)92	Maximale Umgebungstemperatur	
Groupe de menus61	Abhängig von Versorgungsspanng 24	V. 148
н	Reduzierung	148
Hyst fréq de coupure (P332)89	Reduzierung durch Daisy-Chain	148
Hystérésis sortie digitale (P436)100	Messages	129
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	Messages d'erreur	129
I Faible (P319)86	Méthode Commande (P300)	83
I²t moteur (P535)112	Min. Chopper (P554)	116
ID Appareil (P780)128	Mise à jour du microprogramme	56
ID Variateur (P743)126	Mode Ctrl de charge (P529)	111
Ident. paramètre (P220)79	Mode de déconnexion (P108)	70
Identification des paramètres79	Mode Frein Méca (P282)	82
Inductivité PMSM (P241)80	Mode fréquences fixes (P464)	101
Inertie masse PMSM (P246)81	Mode Ident Rotor (P336)	89
Inhib plage fréq 1 (P517)108	Mode sauvegarde paramètres (P560)	118
Inhib plage fréq 2 (P519)108	Mot Commande Source (P509)	107
	Mot de passe (P004)	66
Injection CC (P559)118 Int de couple réelle (P720)121	N	
Intensité nominale (P203)74	Nom du variateur (P501)	105
Internet	Nombre de points	
171	Norme environnement	



Index Régulation courant I (P311).....84 Norme produit154 Régulation courant P (P310)84 0 Reprise au vol (P522) 109 Offset reprise vol (P520)......109 Résistance freinage (P556) 117 Résistance stator (P208) 75 P Faible (P318).....85 Résolution reprise vol (P521) 109 Pas de I charge (P209)......75 Retard gliss.vitesse (P328)......87 PID Compensation D (P415).....92 Retour de flux PMSM boucle ouverte (P333)89 Plage tension V.F. (P747)127 S Pos Rotor Dém Ident. (P330).....88 Sélect consigne PLC (P351)......90 Profil transmission (P551)116 Sélection affichage (P001)......65 Puissance apparente (P726).....122 Sens de rotation......114 Puissance de sortie réduite159 Séquence mode Phase (P540)......114 Puissance mécanique (P727)122 Séquence mot. Phases (P583)...... 118 Puissance nominale (P205).....75 Statistique Compteur (P751) 128 PZD entrée (P740)125 Statistique erreurs (P750)......127 Q Stockage 170 Questions-réponses Superviseur-Code (P003) 66 Défauts de fonctionnement.....142 Т R Taux de modulation (P218) 77 Raccord de commande29 Taux transmission USS (P511) 107 Raccord de puissance29 taux util. moteur (P738)......123 Raccord en série Chaînage......38 taux util. Rfreinage (P737) 123 Raccord moteur39 Température (P739)......124 Raccordement au moteur.....29 Tempo magnétisation (P558) 117 Raccordement au réseau Temps arrêt rapide (P426)......96 Raccord de puissance de NORDAC ON .. 36, Temps d'accélération (P102)......67 37 Temps de décélération (P103)68 Raccordement au secteur29 Temps de fonctionnement (P714) 121 Raccordement du codeur48 Temps fonctionnement (P715) 121 Raison blocage VF (P700)119 Temps freinage CC ON (P110)72 Rayonnement parasite156 Temps max. Sécurité SS1 (P423) 95 Rég. courant intensité de freinage (P321).....86 Temps réaction frein (P107) 70 Réglage de la courbe caractéristique......76 Tension actuelle (P722)......122 Réglage d'usine (P523)110 Tension circuit intermédiaire (P736).......... 123 Réglage sort. digit. (P541).....114 Tension -d (P723) 122 Régulateur de processus......101 Tension d'entrée (P728) 122 Régulateur I Courant couple (P313).....84 Tension FEM MSAP (P240) 80 Régulateur I courant magnétique(P316)85 Tension Frein Méca (P281) 82 Régulateur P Courant couple (P312)84 Tension nominale (P204)......74 Régulateur P courant magnétique (P315).....85



NORDAC ON (Série SK 300P) – Manuel avec instructions de montage

Tension -q (P724)122	Valeurs de consigne	163
Time-out télégramme (P513)108	Valeurs réelles	163
Traitement des valeurs de consigne	Vérif tension sortie (P539)	113
Fréquences166	Version appareil (P745)	127
Traitement des valeurs réelles Fréquences 166	Version base données (P742)	126
Type de codeur universel (P302)84	Version logiciel (P707)	120
Type Resis freinage (P557)117	Version standard	11
V	Vitesse actuelle (P717)	121
Valeur consigne PLC long (P356)90	Vitesse codeur (P735)	123
Valeur d'affichage PLC (P360)90	Vitesse nominale (P202)	74
Valeur de consigne PLC entier (P355)90	w	
Valeur de consigne régulateur processus	Watchdog	100
(P412)91	Watchdog time (P460)	100





Headquarters Getriebebau NORD GmbH & Co. KG Getriebebau-Nord-Str. 1

22941 Bargteheide, Deutschland

T: +49 45 32 / 289 0 F: +49 45 32 / 289 22 53 info@nord.com